



# Arriba

Madrid, miércoles 8 de mayo de 1967



**PASCUA FLORIDA** Mayo, florido y hermoso, mes de María, Pascua cristiana, cuenta en su alegre paisaje humano con el suceso puro e irrepetible de la Primera Comunión. Estos niños y niñas que en un templo madrileño se acercan a recibir por vez primera la Eucaristía, pertenecen a la colonia alemana que reside en nuestra ciudad. El sacerdote es también alemán y fue paracaidista durante la última guerra. Hoy trae para esas almas otro más alto mensaje de los Cielos.—(Cortina.)

## COMPAÑERO EN LA PRENSA

El tema circense es, literariamente, agradecido y desesperante a la vez. Como todo lo que tiene más infinito que orden y justicia de fin. El circo es río más inagotable que la mar. Y mejor que por la riqueza de su circunstancia, por la magia sugestiva de lo que su plástico texto nos deja leer entre líneas, soñar entre pesas, entre anillas, entre bíceps, entre muslos. No hay desequilibrio más millonario en angustias que el equilibrio del circo.

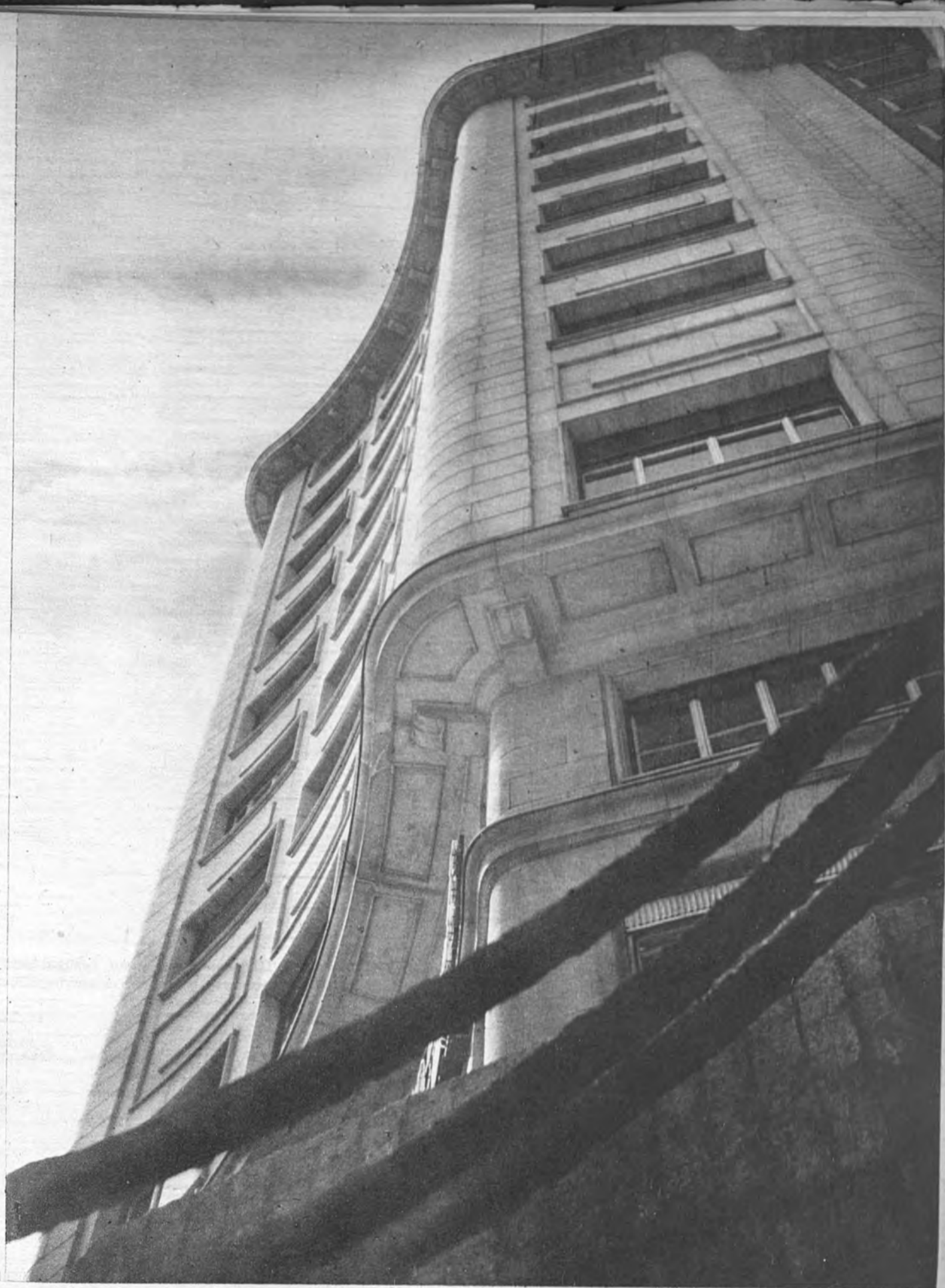
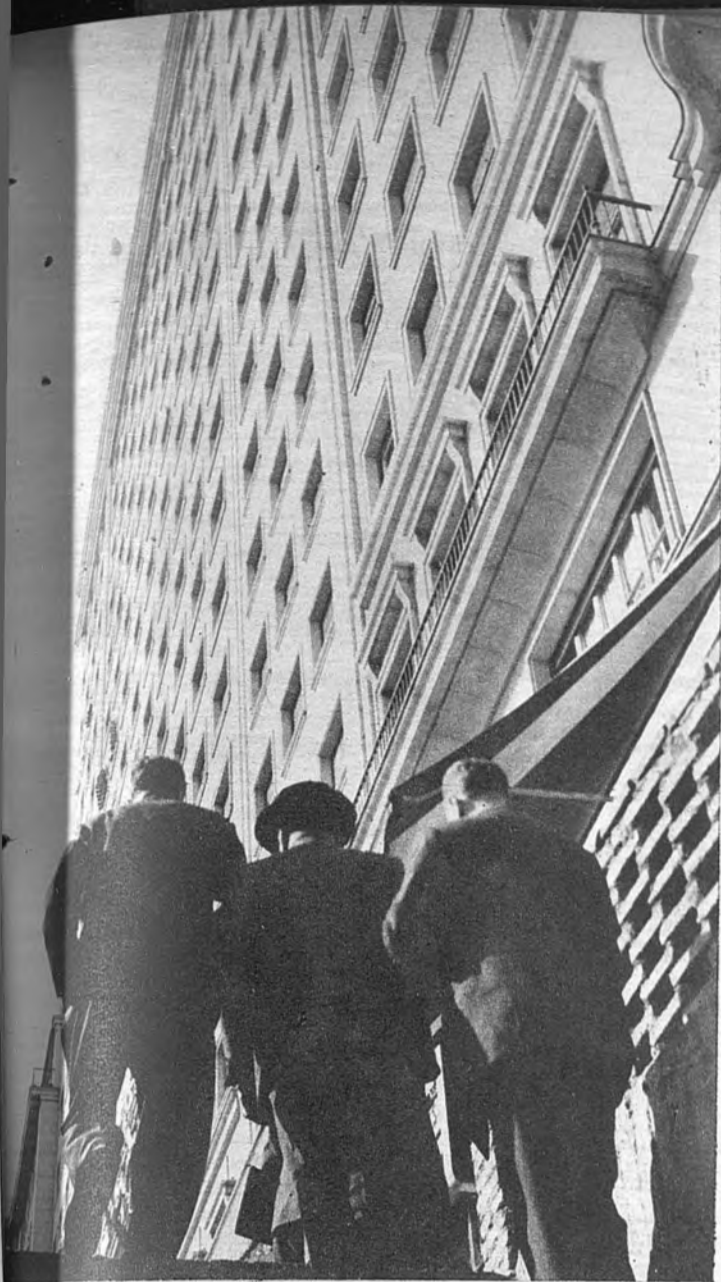
Y hablando de equilibrio, vean ustedes hoy en esta hermosa fotografía a las hermanas Miletto, en un momento de su actuación en el circo Tegni, de Roma, que ahora ha ido a Múnich. Para el cronista, estas tres gracias acercan la distancia, y la memoria nostálgica pasea por las geografías, donde un día tuvo feliz presencia. Como ellas, como las hermanas Miletto, también tenía uno el mundo —el mundo de cada uno— a los pies. Y también realizaba uno el difícil número de avanzar en la vida moviendo su mundo y sin perder el equilibrio. Jugando al más difícil todavía, y, con los brazos y el aliento, buscando el modo de situar el corazón en su justo medio para que no pasara ni más ni menos a un lado, para no rompernos el alma en el duro suelo extraño donde no nos entenderían gritos en español.

Estas tres muchachas, ganando la cucuña del pan nuestro de cada noche dándonosle, Señor, avanzan sobre las tres esferas igual que pudiera hacerlo un escritor ante tres razas de miradas que no ven del mismo modo: la del público, que no sabe nunca dónde está el peligro; la de los criados del circo, que ni siquiera miran, porque ellos están monótonamente acostumbrados al milagro, y la de su cuarta hermana, cuyos ojos de angustia disimula una sonrisa y distraen unas piernas bonitas. De toda la gente que contempla el número, sólo esa cuarta hermana sabe lo que está sucediendo. Porque no entiende de poesía más que el poeta. Porque nadie sabe nada de la muerte sino el muerto. Y porque no entiende de política ni el político.

En esa cuarta hermana, posiblemente está todo el drama de esta fotografía. Si el número sale mal, ella sufre. Si las aplauden demasiado, sufre también. Porque ella no ha hecho eso mismo, pero eso mismo es su sangre. Porque ese riesgo no es suyo, pero le duele el alma por la pierna que pueda doler. Ella únicamente sabe cómo lo haría y por qué no lo hace. Ella sabe cómo la aplaudirían y por qué no la aplauden. Ella conoce lo que es truco y lo que es jugarse el alma, allí, a su lado, con igual traje y donde no se juega su alma ni hace truco. Y ella, en el bien y en el mal sufre. ¡Compañero en la Prensa!

Sí. El mundo del circo es un mundo desesperado. De una desesperación tranquila. Cada noche hay que provocar el milagro, crearle y vencerle. Cada noche hay que ganar a la muerte la vida de cada mañana. Siempre igual y siempre distinto. La afectación es naturalidad. No existe improvisación sin ensayo. El estilo es sólo insistencia. Estamos únicamente donde somos. El menor descuido puede proporcionar la muerte del artista. ¡Y aún dicen que la literatura es cara! Digo, que es caro el circo. Salvo error y accidente, la esfera del pequeño mundo de las hermanas Miletto no avanza ni más ni menos que lo que ellas avancen. Como le ocurre a uno. —César GONZÁLEZ-RUANO.

(Foto Cifra.)



## EL FERROCARRIL SUBURBANO, PENDIENTE DE TRES CABLES



A los pies del edificio "España" tres cables de alta tensión, penetrando en el subsuelo, impiden cerrar el pavimento para dejar expedito el paso por la calle de los Reyes. Son tres cables que quedan de los numerosísimos que han tenido que cambiar de emplazamiento para facilitar la construcción de la estación Plaza de España de esta gran obra que es el suburbano de Carabanchel. En las edificaciones del trayecto, a lo largo del trazado, el material se amontona esperando el momento de cumplir su destino; nuevas estaciones, como la de Campamento, están en avanzado período de construcción, y los andenes excavados a 32 metros de profundidad bajo la Gran Vía, esperan ya a la masa de viajeros que diariamente penetrarán en la entraña de la ciudad para salir a la superficie por una de las escaleras que, como la que figura en cabeza de la página, servirán de cauce al torrente humano que cada mañana se desbordará sobre la principal vía de nuestra capital para reabsorberlo nuevamente al atardecer y distribuirlo por el nuevo Madrid. (F. Pastor.)

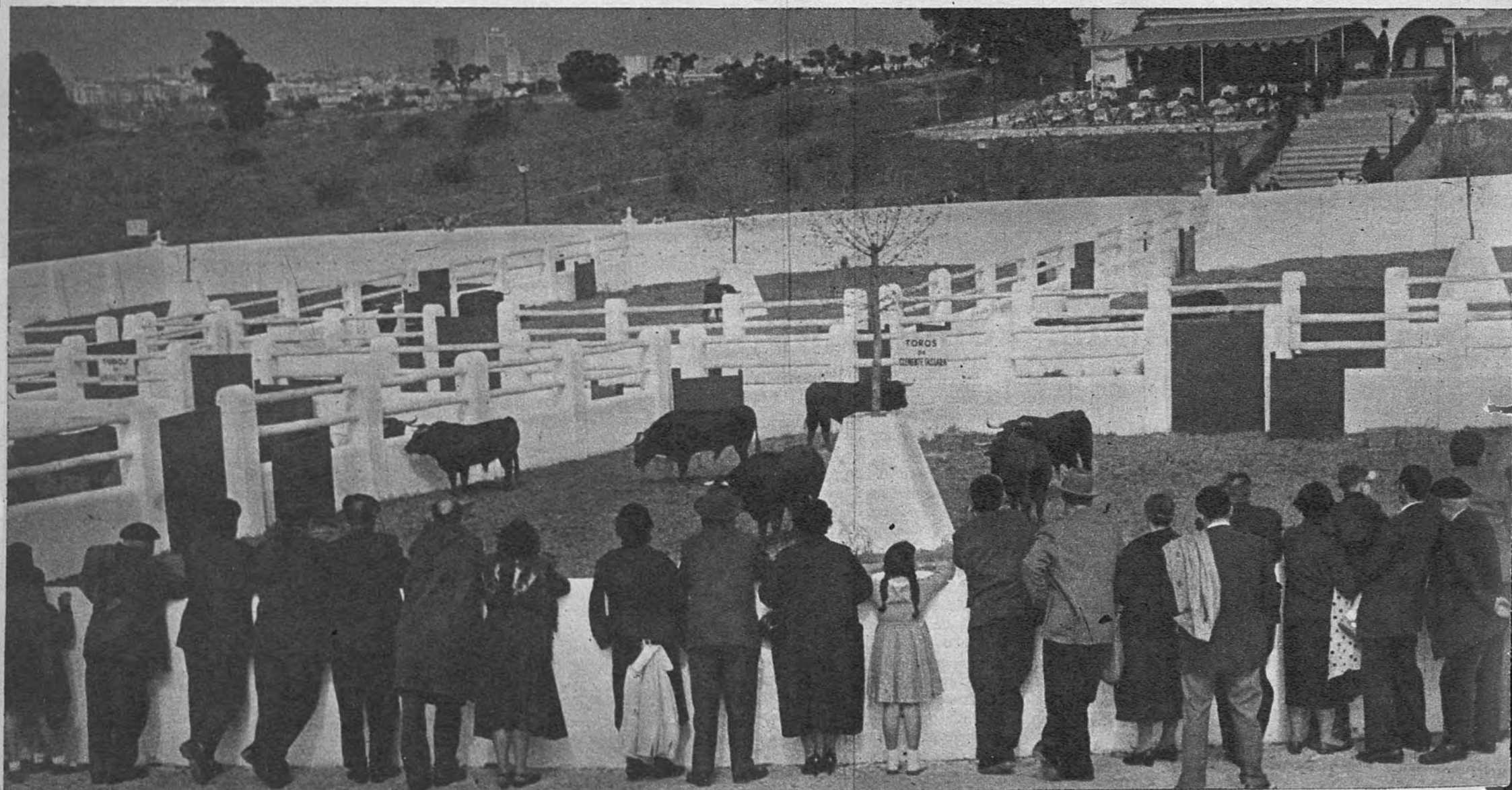




**ESTRELLA.**—Esta es Nasako Nakamuri, actriz japonesa, fotografiada en Cannes, a cuyo actual Festival internacional acude el cine del Japón con su aportación llena de interés, sorpresa y belleza cinematográfica



**FILA DOBLE CERO.**—Con sus altibajos de temperatura, con sus...  
mero de aficionados a sus localidades. Esta galería de espec...  
res ma...  
de la



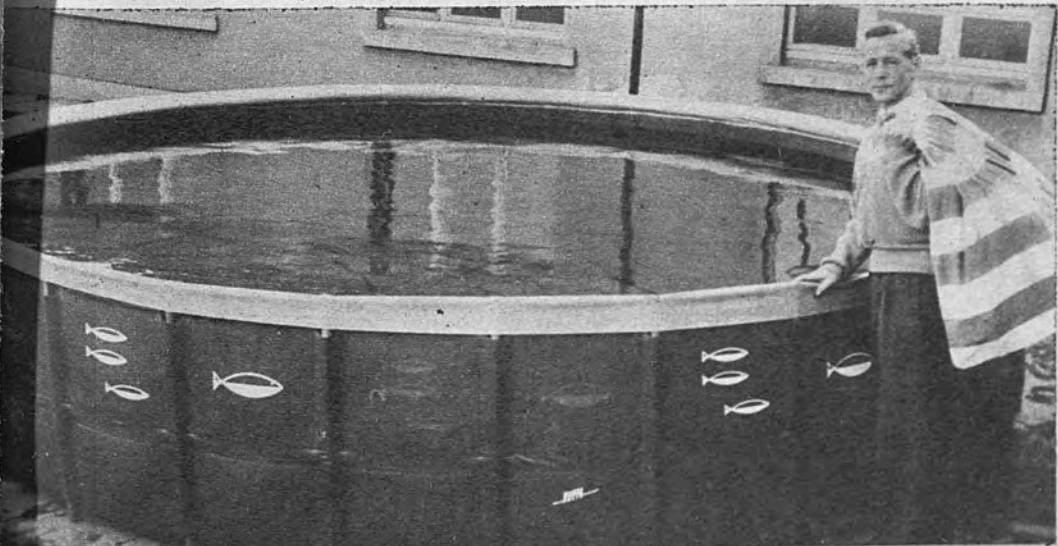
**LOS TOROS DE LA FERIA DE SAN ISIDRO.**—Ha quedado abierta a la curiosidad y a la exigente mirada de los buenos entendedores la Venta del Batán, en cuyos corrales se domicilian los toros de las diferentes ganaderías que componen los lotes para las corridas que se lidiarán en la Feria de San Isidro. Por incapacidad de la Venta sólo se exhiben ocho de las diez corridas anunciadas, y al decir de los aficionados, los toros presentan una excelente lámina. — (Foto Cifra.)



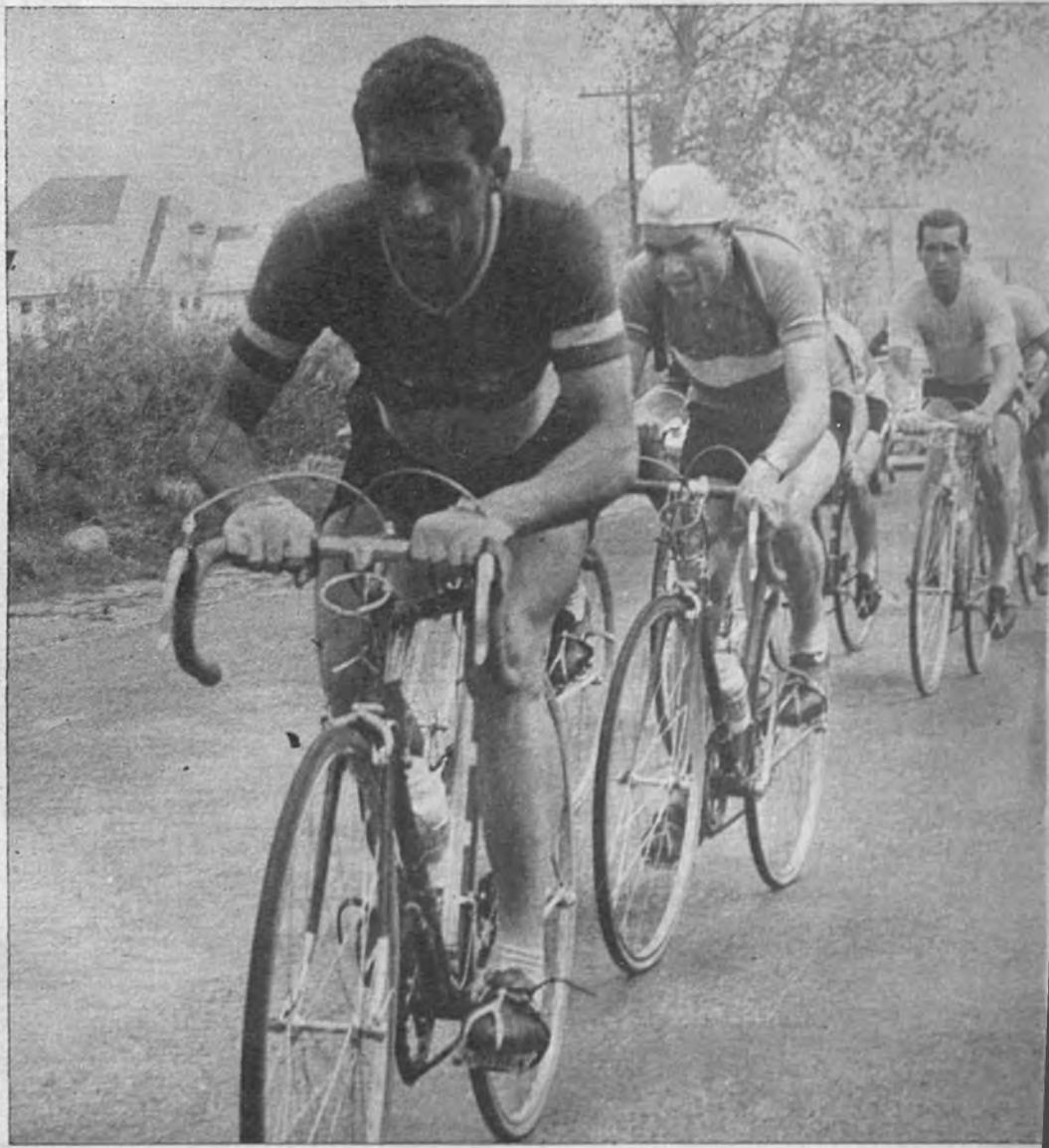
...es mañanas de de niebla y tardes de paseo, la primavera anda insegura y como sin acertar a concretarse. De todas formas, las terrazas madrileñas cuentan con buen número de la acera corresponde a la Gran Vía José Antonio. La gabardina y el abrigo de los precavidos alterna en el vestir con el a cuerpo limpio de los más resueltos.—(Foto Nuño.)



**ECONOMIA EUROPEA.**—El embajador marqués de Desio y el delegado permanente ante los Organismos Internacionales de Ginebra, García de Llera, presiden la Comisión española que participa en la reunión de la Comisión Económica



**PISCINA PORTATIL.**—Diecisiete mil litros de agua contiene esta piscina, que está hecha con material plástico y pesa cincuenta kilos. Su novedad consiste en que es fácilmente transportable, por lo que el baño puede servirse en el lugar apetecido

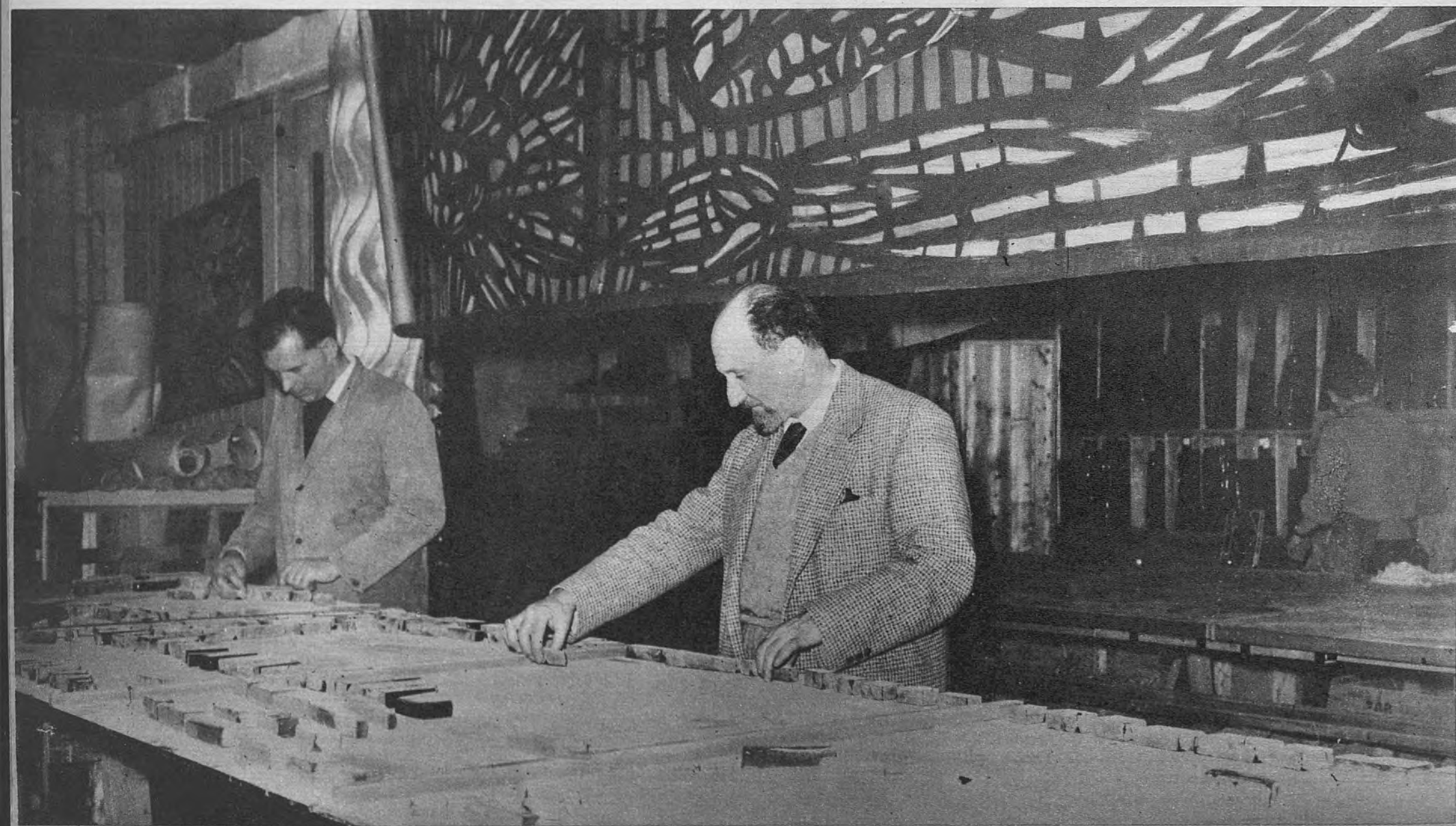


**LOROÑO, EN CABEZA.**—Tres españoles, Loroño, Bernardo Ruiz y Bahamontes encabezan la clasificación general de la Vuelta Ciclista a España. Aquí aparece Loroño, actual líder, al frente de un pelotón con el que consiguió la escapada




## VIDRIERAS PARA LOS DOMINICOS

Traemos a esta página noticia gráfica de una obra artística que actualmente anda ya por sus últimos tramos de creación, y que tendrá su alojamiento en nuestra ciudad. Se trata de un taller suizo establecido en Lausana en el que una empresa cristallera pone en práctica una idea de un pintor. Arriba, a la izquierda, recogemos el aspecto de una de las vidrieras, que, como todas ellas, ha sido diseñada por el pintor Adolfo Winternitz, un austriaco residente en Lima, conocido autor de mosaicos, que no es la primera vez que trabaja para España y que ha participado con obras suyas en numerosas Exposiciones. En ella puede comprobarse que ya está realizado el armazón de hormigón y queda ahora la minuciosa y delicada tarea de ir colocando toda la teoría policroma de los cristales. El conjunto decorativo de estas vidrieras incluye nueve elementos de tres metros y medio de anchura por diez de altura. Junto a una gran cruz, ésta será la única decoración de una iglesia madrileña hecha de ladrillo, según planos arquitectónicos que se han calificado de originales. La fotografía que reproducimos sobre estas líneas presenta un aspecto general del taller de Lausana, al fondo de la cual aparece el artista a cuyo cuidado se encomienda la obra, el pintor Winternitz, que se ha desplazado desde Lima para asistir y vigilar personalmente la realización de su proyecto. Abajo, en la parte inferior de la página, completamos la información gráfica con ese plano general de la mesa de trabajo del artista. El resultado final de esta obra se montará en la iglesia del Seminario de Teólogos de los padres dominicos, en Madrid. — (Fotos Fiel.)



# "MOROS Y CRISTIANOS EN PETREL (Alicante)"

Sean quienes fueren y estén donde el destino quiera, les traemos en el peregrinar de nuestra pluma, la magia, el mensaje de los «Moros y Cristianos de Petrel», esa romántica, acogedora e industrial población que encierra en sus interioridades el perenne recuerdo de la expulsión de los árabes por las tropas del Rey Don Jaime I. Convocamos a quienes sientan en el alma la nostalgia, añoranza de belleza, hambre de castas y artísticas emociones, a que sean partícipes o testigos de la alegría de este pueblo valenciano-alicantino.

Todos los años, del 12 al 15 de mayo resucitan, para tan sólo cuatro días, aquellas jornadas con los bandos de «Moros y Cristianos», saliendo de todos los corazones petrelenses el grito de «¡Viva San Bonifacio Mártir, Patrón de esta villa!».

Fué un gran acierto el de este pueblo al elegir a este Santo como Patrón, ya que perteneció a la legión de honor del martirio de los primeros siglos; soldado de Cristo, cruzado del ideal, mártir de la fe, que nos señala con su ejemplo la constante espiritualidad del hombre, caso que se relaciona con esta fiesta, recordando el último suspiro del moro: «Llora como mujer ya que no has sabido defenderlo como hombre.» Esa aspiración prolongada del invasor en aquellos tiempos está —como una espina clavada— en el corazón del petrelense, que la transforma en caricia, ya que ellos trajeron una estimable cultura e implantaron nuevos sistemas de cultivo y regadíos, introduciendo en sus campos los almendros, los olivos, los naranjos los viñedos, etc., siendo hoy en día una gran riqueza agrícola. No ignoraba el moro que el final de su dominio se acercaba, y al ponderar todo esto sintió qual si una garra le atenazara la garganta, amenazando estrangularle, y, en el pecho, un dolor agudo, intenso, lacerante. Tenía que abandonar el santo suelo de España. Los designios de la Providencia son infalibles y hoy, gracias a aquella gesta heroica «Lucha de Moros y Cristianos», ese pueblo de Petrel, vive y prospera, al amparo de su iniciativa industrial y agrícola, siendo su población de una densidad actual de 8.500 habitantes, con un incremento tan asombroso que en el año 1956 inmigraron, según las estadísticas, tres personas diarias y se construyeron durante el mismo lapso de tiempo 291 viviendas de iniciativa privada, y en el plan industrial, además de sus industrias de cerámica, alberga 90 fábricas de calzado.

Ciertamente es de loar esta conmemoración por el gran colorido propio. Por sus calles y plazas desfilan las Comparsas, con un total de seis, integradas por 600 hombres y mujeres de alma mediterránea, zahorí, presididos por la silueta lejana del monte llamado Cid y rellenas de luz y color, por el papel destacado que en todos los actos interpreta la mujer abanderada y las pequeñas rodela, gracia y salero, arte y belleza, diciendo con el poeta:

... Petrel quiere por bellas y gentiles,  
poner a vuestro paso un mar de rosas  
y haceros prisioneras de su ensueño.  
Por algo sois las Reinas juveniles  
de estas fiestas, espléndidas y airosas,  
que mi tierra mantiene con empeño.

Junto a la beldad de la mujer unimos la gallardía y el espíritu de fiesta del sexo fuerte en los dos bandos y en las Embajadas y Entradas, teniendo como cornucopia la claridad de la Luna...

... Ponte de cara a la luna,  
sueña con una cristiana,  
y al concentrar tu mirada  
verás el hada vestida  
con galas de purpurina,  
casaca de postillón  
y fusta de vara mágica,  
llevando bridas de oro  
en cabaigadura de plata,  
caminando, caminando  
en las mañanas de «entrada».

Es un hecho milagroso el de este magno acontecimiento de «Moros y Cristianos de Petrel»; crecen continuamente y vienen resultando inexplicables para nosotros,



Sitíal honorífico del Capitán de la Comparsa de Marinos, integrado por don Francisco Bernabéu Cortés, señorita Carmen Jover Pastor y niño, Finita Bernabéu Ballester y Paquito Bernabéu Ballester

los forasteros ellos mismos se extrañan, porque de año en año progresan y se sitúan a la cabeza de las demás poblaciones valencianas y alicantinas, que celebran esta clase de festejos, ya que nos dan una lección de buen hacer y una prueba de su exquisita sensibilidad conjuntándola espiritualmente, siendo orgullo de los petrelenses y asombro de los que no lo son, respetando la tradición y venerando los valores espirituales.

Del 12 al 15 de mayo se celebran estos festejos en Petrel, organizados por las Comparsas y dirigidos por una Junta Central.

¡La fiesta más típica de Levante!, ofrecida al pueblo español como muestra de amor y respeto a la Cruz y a España.



Comparsa de Moros «Petrel»



Desfile de Comparsas, por las calles petrelenses

## FANTASIA ORIENTAL EN LEVANTE

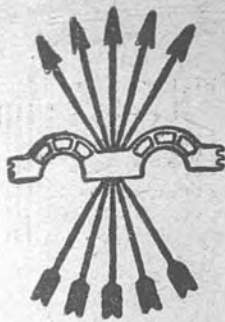
CID

### "MOROS Y CRISTIANOS EN PETREL (ALICANTE)"

Sitial honorífico del Capitán Moro, integrado por don José Navarro Román, señorita María del Pilar Navarro Pardiñes; niños, María de la Asunción Navarro Pardiñes, Lolita Leal Pardiñes y Leopoldo Navarro Pardiñes

(En el interior, información gráfica de estas fiestas.)





# Arriba

Núm. 7.636.—II época.—Madrid, miércoles 8 de mayo de 1957

A doscientas sesenta pesetas butaca, se inauguró anoche, con "Tosca", la temporada de ópera en Madrid (pág. 19); y doscientos sesenta es el número de agricultores castellanos que marchan al Canadá en un ensayo que inicia el Instituto Nacional de Emigración (pág. 14). Inglaterra y Alemania se ponen al habla, por boca de Macmillan y Adenauer, en un intento de conciliar puntos de vista y recuperar cordialidades perdidas (pág. 11); y Krustchev expone ante el Soviet Supremo su tesis de descentralización de la industria rusa (pág. 7). Sepan que los niños españoles gozan de excelente salud (pág. 15); y las últimas noticias llegadas de Glasgow sobre el partido de hoy, dadas por nuestro enviado especial (pág. 23)

FUNDADO POR JOSE ANTONIO PRIMO DE RIVERA.—ORGANO DE FALANGE ESPAÑOLA TRADICIONALISTA Y DE LAS J. O. N. S.—LARRA, 14.—TEL. 23-26-10.—1,50 PTAS.

## EL SOVIET SUPREMO, REUNIDO EN SESION ESPECIAL

### SEGNÍ, POSIBLE JEFE DEL GOBIERNO ITALIANO

LAS CONSULTAS SE SUSPENDERAN DEL JUEVES AL DOMINGO POR LA VISITA DEL PRESIDENTE COTY

#### ROMA

(De nuestro corresponsal.) Una vez planteada la crisis del Gobierno italiano, es ya inútil investigar los hechos que la determinaron y que, no logrando justificarla ni explicarla suficientemente, no sólo desorientan a la opinión pública, sino que aumentan la desconfianza en el sistema, siendo ésta la mayor responsabilidad que asume el que la provocó.

Son, por tanto, ya superfluas las recriminaciones, y queda solamente el hecho clarísimo de una crisis extraparlamentaria, que constituye una desviación de las líneas fundamentales e institucionales italianas y de la corrección constitucional, lo que pone en peligro no sólo la soberanía del Parlamento, sino también el mismo orden político que la Constitución representa.

De todos modos, si la búsqueda de las causas de la crisis puede ser objeto de la historia, el hecho positivo es la crisis y, consiguientemente, la necesidad de formar el nuevo Gobierno.

¿Cómo hacerlo? Este es el problema, que tiene ahora entre manos el Presidente de la República.

#### SE INICIAN LAS CONSULTAS

Para resolverlo ha iniciado hoy las consultas, siguiendo el orden protocolario. Nada se ha filtrado de las conversaciones hasta ahora celebradas. El presidente del Senado, Merzagora, ha manifestado después de la entrevista con Gronchi que la solución de la crisis no será breve ni fácil. El presidente de la Cámara se ha limitado a declarar que desea se resuelva bien y pronto. Saragat

### LOS MANDOS DE LA GUARDIA DE FRANCO MADRILEÑA VISITAN A SOLIS

EXPRESARON SU LEALTAD AL CAUDILLO Y AL MINISTRO SECRETARIO

El Ministro Secretario General del Movimiento recibió ayer en su despacho a los Jefes de Centuria y Mandos de la Guardia de Franco de Madrid.

El Lugarteniente General, al hacer la presentación de los mismos, hizo constar ante el Ministro el espíritu de lealtad y servicio de la Guardia a la Patria y al Caudillo, a lo que contestó el camarada Solís expresando su confianza en la Organización y dándole normas para su actuación futura.

ha confesado pomposamente que no es profeta, y Terracini, ex presidente de la Constituyente, estima que la solución no debe ser a base de partidos de izquierda, sino de quienes representan la mayoría del pueblo italiano. Esto es cuanto se sabe de las consultas primeras a la hora de telegrafar esta crónica.

#### CABALAS Y POSIBILIDADES

Cabalas no faltan en los ambientes periodísticos y políticos. Se dice que se puede interesar la reconstitución del cuatripartido; pero tal solución tropieza con la postura del partido republicano, que postula la apertura hacia la izquierda del futuro Gobierno y, en consecuencia, la exclusión de los liberales. Queda una segunda solución, a base de la democracia cristiana, con participación de los socialdemócratas y republicanos, tácitamente apoyados por los socialistas de Nenni, lo que significa inclinar el Gobierno hacia la izquierda, con satisfacción para los comunistas, o entregar el Gobierno a la democracia cristiana, que, no contando

(Continúa en la página 10.)

#### ORDEN DEL DIA:

Ratificación de los decretos del Presidium "Tesis Krustchev" sobre la industria soviética

EL SECRETARIO GENERAL PROPONE LA DESCENTRALIZACIÓN DE LA INDUSTRIA, CUYO CONTROL ASUMIRIAN LOS CONSEJOS ECONOMICOS LOCALES

LONDRES.—El Soviet Supremo se reunió ayer en sesión especial a las ocho (hora española), en el salón de reuniones del Kremlin. El orden del día incluye dos puntos, uno de los cuales es un informe del secretario del partido comunista, Nikita Krustchev, en el que se sustenta la «tesis» de una radical reorganización de la industria soviética.

El Consejo de la Unión acordó estudiar la ratificación de los decretos promulgados por el Presidium del Soviet Supremo desde que se celebró la pasada sesión, en febrero de este año.

La discusión sobre la reorganización industrial, llamada comúnmente en la Prensa soviética «tesis de Krustchev», será la más importante cuestión de esta sesión del Soviet Supremo. En cambio, no se

incluyen en el orden del día ningún informe sobre el revisado plan de seis años ni ninguna declaración sobre política exterior.

La llamada «tesis Krustchev» fue anteriormente presentada en una reunión del Comité Central del partido comunista celebrada el pasado mes de febrero. Según tal tesis, el secretario del partido propone que la administración y el control de la industria se desplacen desde los ministerios básicos industriales de Moscú a los Consejos Económicos locales, los cuales supervisarían específicamente las zonas económicamente integradas en ellos. Según este programa, los Gobiernos de las Repúblicas serían dotados de mayor poder y los treinta viejos ministerios serían abolidos. (Efe.)

#### Reorganización urgente y radical de la industria y los ministerios económicos

ESTOCOLMO.—El secretario general del partido comunista, Nikita Krustchev, ha pedido al Soviet Supremo que ordene que su plan de reorganización radical de la industria se ponga en práctica solamente en el plazo de dos meses.

En la primera sesión del «Parlamento» ruso, Krustchev declaró que no debe retrasarse que el Gobierno central se desligue de la industria y que el control de la misma pase a Consejos locales. Todas las industrias, desde el carbón a los cosméticos, deben descentralizarse, y además rápidamente.

«De los actuales ministerios de

Industria y Construcción—añadió Krustchev—solamente deben retenerse los de la industria aeronáutica, astilleros, radio, productos químicos y transporte.»

Pidió la fusión de los ministerios de Industria, de Defensa y de Maquinaria de Construcción en General, y del ministerio de Centrales de Energía con el de Construcción de Centrales de Energía.

«Pero—advirtió—los ministerios que continúen existiendo deberán reorganizarse sin pérdida de tiempo. Deberán ser relevados de la responsabilidad de la dirección de los correspondientes establecimientos, reteniendo únicamente

la función del planeamiento y control general técnico.»

La sesión conjunta de las dos Cámaras del Soviet Supremo de la U. R. S. S. se levantó a las siete de la tarde para ser reanunciada a las diez de la mañana de hoy, miércoles, con el debate de las propuestas de Krustchev. (Efe.)

#### Radio Budapest anuncia la ejecución de Dudas y de otros "contrarrevolucionarios"

VIENA.—Radio Budapest anuncia hoy la ejecución en aquella capital, y hace varias semanas, del «contrarrevolucionario» Jozsef Dudas y de otros diez complicados en la revuelta anticomunista; otro acusado fue condenado a larga prisión. (Efe.)

#### Manifestación de polacos anticomunistas disuelta por el Ejército y las milicias rojas

BERLIN.—Tropas del Ejército polaco y dos batallones de las Milicias Populares se han enfrentado a la más importante manifestación en Polonia desde los alzamientos antisoviéticos de Posnan, según anuncia el periódico de Varsovia «Ezpadar Klodycha».

El citado periódico dice que las manifestaciones se han producido en la ciudad de Jaroslau, al sureste de Polonia, después que la Policía arrestó a un soldado embriagado. El informe no especifica la fecha, pero indica que la detención tuvo lugar la semana pasada.

El diario añade que las manifestaciones se produjeron al reunirse grupos de soldados y jóvenes «pendencieros» para tratar de rescatar al soldado detenido. Una gran multitud se congregó ante el puesto de Policía y apedreó las ventanas. Inmediatamente se solicitó la presencia de fuerzas armadas, que, con gases lacrimógenos, dispersaron a los manifestantes. Seis personas fueron detenidas.

Para investigar en torno a la creación y desarrollo de las manifestaciones se ha formado una Comisión militar especial, dirigida por el comandante militar de la zona, general Nuropeyska. (Efe.)

## Atanes por una paz permanente en Centroamérica

GUATEMALA, EL SALVADOR Y COSTA RICA PROSIGUEN SUS GESTIONES PACIFICADORAS

TEGUCIGALPA.—Los ministros de Asuntos Exteriores de Guatemala, El Salvador y Costa Rica han acudido presurosos a esta capital para tratar de ayudar al establecimiento de una paz permanente entre Nicaragua y Honduras. Se reunirán casi inmediatamente con el grupo investigador enviado por la Organización de Estados Americanos y con la Junta Militar que rige los destinos de Honduras.

Las tres naciones—Costa Rica es fronteriza de Nicaragua, y Guatemala y El Salvador lo son de Honduras—se hallan preocupadas por la posibilidad de que la disputa fronteriza hondureño-nicaragüense degeneren en guerra general centroamericana.

Dos altos jefes militares panameños han llegado a Managua, camino de Tegucigalpa, donde se sumarán a la Misión militar norteamericana que ha de volar sobre el territorio disputado y de observar la distribución de las tropas a uno y otro lados, y hoy es esperada una Misión militar argentina, que, lo mismo que la norteamericana y que los citados jefes panameños, realizará el reconocimiento aéreo del citado territorio.

El ministro de Asuntos Exteriores hondureño, Jorge Fidel Durán, ha declarado, después de una reunión gubernamental de dos horas, que reina tranquilidad en todos los frentes.

#### RADIO HONDURAS ANUNCIA ATAQUES NICARAGÜENSES

TEGUCIGALPA. (Urgente).—La radio gubernamental hondureña anuncia que fuerzas nicaragüenses atacaron la ciudad de Cifuentes, a 60 kilómetros al este de Tegucigalpa y a cinco de la frontera con Nicaragua, en el departamento de El Paraíso, y que fueron rechazadas por las tropas hondureñas. Agrega que la Aviación hondureña en servicio de patrulla sobre la zona castigó a los atacantes.

El ministro de Defensa, coronel Osvaldo López, manifiesta que no tiene aún detalles de lo ocurrido.

En Managua se desmiente la noticia

MANAGUA.—Los conductores

civiles de camiones que han estado llevando abastecimientos a la frontera, y los periodistas que acaban de regresar de la frontera no creen las noticias de Tegucigalpa sobre el ataque nicaragüense de anteanoche contra Cifuentes. Todos dicen que reina la calma y que en Managua se desarrolla la vida normal, sin que se vean actividades militares. (Efe.)

#### Satisfacción americana por el "alto el fuego"

WASHINGTON.—El Consejo de la Organización de Estados Americanos ha expresado su satisfacción a los Gobiernos de Hon-

duras y Nicaragua por su mutuo acuerdo de «alto el fuego».

El Consejo de la O. E. A. ha formulado su satisfacción en una resolución adoptada por unanimidad en el curso de una sesión especial para considerar la disputa fronteriza entre los dos países.

La resolución dice que «el acuerdo de cesar en la lucha muestra una vez más la buena voluntad de ambas partes para llegar a una pacífica y definitiva solución de las presentes diferencias».

El Consejo decidió también expresar su satisfacción a la Misión pacificadora, presidida por el embajador panameño, Ricardo Arias, que ha negociado los acuerdos. (Efe.)

## REFORMA AGRARIA

**RESULTA** significativa y esclarecedora la coincidencia que existe entre las opiniones y acuerdos de los representantes campesinos reunidos ahora en Madrid y las afirmaciones hechas por José Antonio en las muchas ocasiones en que defendió la necesidad de una reforma agraria de profundo contenido revolucionario. En la VI Asamblea Nacional de Hermandades están saliendo a la luz los graves y hondos problemas que configuran la realidad del campo español. Quien haya recorrido los medios rurales del país movido por una saludable curiosidad posee materiales suficientes para comprobar hasta qué punto es cierto y real lo que se dice y discute en la Asamblea. Y para comprender también que las ponencias responden a hechos de autenticidad innegable.

Lo que piden y demandan nuestros hombres del campo son soluciones de gran empaque. Una política agraria, en suma, de largo alcance y de radical espíritu revolucionario. No se defienden unos intereses determinados frente a otros intereses, ni se enarbolan banderas de demagogia, siempre fáciles y tentadoras cuando los problemas son de la envergadura de los que acucian a nuestra agricultura. Las ponencias y las enmiendas que se discuten en torno a ellos responden a un doble y necesario realismo. Ni se elude el calificar los hechos en su precisa configuración, ni se olvidan las limitaciones que la especial circunstancia española impone a la necesaria empresa transfiguradora de nuestro paisaje agrícola.

Toda obra positiva exige una previa y rigurosa sinceridad, ya que resultaría empeño inútil el resolver un problema si se falseasen los datos. La mejor valoración que puede hacerse de la VI Asamblea Nacional de Hermandades es precisamente que los mil doscientos representantes reunidos en ella conocen muy de cerca los complejos elementos que configuran el problema agrícola español y no eluden ninguno de ellos. De ahí es de donde nace espontáneamente la coincidencia con las afirmaciones sostenidas por José Antonio y la certeza reveladora de la vigencia de las soluciones por él propuestas.

No ha sido necesario que los ponentes aludan formalmente a la inevitabilidad de un planteamiento revolucionario a la hora de abordar el tema de la transformación de nuestro paisaje agrícola, para entender que es eso mismo lo que propugnan. Porque cuando, por ejemplo, se manifiestan favorablemente sobre la conveniencia de la concentración de la propiedad rural y abogan por la constitución de explotaciones agronómicas debidamente equipadas y técnicamente dirigidas, están planteando el gran tema sindicalista de las nuevas formas de propiedad. Y es aquí, sin duda, donde radica una de las más sustantivas claves del éxito.

## EL ESPIRITU DE LA LEGION

**A**NOCHE hemos vuelto a tener nuestra mensual reunión legionaria. Vamos allí—a un café de la calle de Alcalá—antiguos jefes y oficiales de La Legión, pero formamos mayoría los que estuvimos en la Séptima Bandera. Nuestras reuniones no tienen más objeto que el de vernos y charlar. Charlar pacífica, tranquilamente. Sin ruidos de fondo al que nuestros oídos ya difícilmente sabrían reconocer: el de los morteros, el tableteo de las ametralladoras, los disparos de fusil, el bronco tronar de los «pipinazos», el golpazo de las bombas de mano, el «chispum» aquel de los tanques rusos, y también el alarido de los heridos. Porque han pasado muchos años desde que terminó nuestra guerra, y nuestros tímpanos están hechos ya a otros ruidos de fondo que nos sueñan y saben, ricamente, a paz.

Pero vamos allí todos los meses y evocamos la vida legionaria. Eliminando de la guerra todo lo que tuvo de trágico, de cruel, de doloroso. Charlamos y recordamos cosas que son sólo únicas y exclusivamente típicas de La Legión. Como, por ejemplo, cuando alguno se remanga la chaqueta y enseña en su antebrazo el tatuaje que se hizo un día en Pandols, en La Marañosa o en Brunete, del emblema legionario: la pica, el arcabuz y la ballesta. Ese emblema que electriza a los hombres que se alistaron en La Legión de todos los tiempos: los de Franco en la Primera Bandera, en la campaña africana; los del general Yagüe en el Clínic, en Irún o en Caballés; los de ahora, en esta Legión que acaba de hacer guardia—como estatuas de hierro—ante el Cristo de la Buena Muerte de Málaga, en Semana Santa.

Nunca hablamos de política. Jamás hablamos de si la vida está así o está así. Sólo hablamos de cosas de La Legión. Los viejos, los que salieron de África y pasaron el Estrecho en el «Churrucá» o en los dos faluchos de Mora Figueroa, en aviones o en el «Arango»—la gesta que cantamos con música de la Madelón por todos los campos de España: «Pero en faluchos y aviones, nuestra Legión supo vencer»—recuerdan las canciones, la vida, las duras marchas, los campamentos africanos. Nosotros, los de la generación legionaria del 36, hablamos de Talavera de la Reina—el Rifflén de nuestro enganche—, nuestras canciones, nuestras marchas también, nuestros largos días de trinchera. Y nuestros desfiles.

Salen a relucir de nuevo las anécdotas, el recuerdo de los tipos esencialmente legionarios. Se habla del capitán Thiede, del teniente Dimitri, del capitán Canós, el poeta. Ellos, que se alistaron como simples legionarios en los tiempos africanos y combatieron con Franco como Comandante. Y hablamos del «Patillas», del «Gitano», del sargento Ríos, del Brigada Ais o del laureado Munar. Y, claro, siempre de Millán Astray, o del heroico ejemplo del cabo Suesco Terreros en su «Blocao de la Muerte», tan repetido a veces anónimamente para la historia legionaria en las Banderas de nuestra Guerra de Liberación.

Y hablamos de esas cosas porque nos gusta sentirnos siempre legionarios. A pesar de los años que hace ya dejamos la camisa gris y el gorro o la tereñana. A pesar de que ya todo pueda resultar tan lejano. Pero nos gusta saber que aún, dentro de nuestro corazón, pervive el espíritu legionario, el que,

como dice su credo, «es único, de ciega y feroz actividad», aunque la verdad es que nunca fuimos feroces con el enemigo, ni ciegos para con ellos una vez que eran nuestros vencidos. Porque también en La Legión de nuestros tiempos revivía en nosotros el generoso espíritu de los vencedores de Breda, los que llevaron, como nosotros, la pica, el arcabuz y la ballesta, salvo que, en vez de en el corazón, en las hombreras y en el tatuaje, en las manos para luchar.

Si. Hablamos de cosas legionarias, sin mezclar en nuestra reunión charlas enojosas, esas discusiones estúpidas de café en las que se pretende sentar fórmulas para arreglar el mundo y España. Sólo estamos allí antiguos jefes y oficiales de la Legión de todos los tiempos: la africana, la «del 36» y la actual. Y ninguno de nosotros se siente desunido con su antiguo compañero de Bandera. Es como si continuase vigente el «juramento entre cada dos hombres» que propugna en uno de sus artículos el Credo de La Legión. Ninguno está desunido del otro por la vida en la que todos, con mayor o menor suerte o éxito, hemos ido abriendo paso desde que sonó el clarín de la Victoria y dejamos de pertenecer a nuestras antiguas Banderas. Desde el aristócrata hasta el que, con su simple bachillerato, no ha podido pasar de oficial segundo en una oficina, pasando por el abogado brillante, el notario, el editor o el que con su esfuerzo y talento se ha hecho millonario. Pero todos, a lo legionario: limpia, honrada, transparentemente, sin trampa ni cartón.

A todos nos une el recuerdo de La Legión. El espíritu imborrable de las Banderas legionarias que convertían a muchachitos tímidos en arrogantes y terribles a la hora del desfile o del combate. Ese espíritu único de camaradería que llega a lo sublime cuando alguien invoca auxilio al grito de «¡A mí La Legión!», y todos, «con razón o sin ella», acuden a defenderle. Todos, pese a los años, nos reconocemos amigos, camaradas, hermanos. «Sí, yo también estuve en la Legión», es la mejor forma de sellar una nueva amistad con aquel que acaban de presentarnos y en nada se nos parece en la vida, salvo en que también combatió en una Bandera legionaria. Por eso nos gusta acudir a estas reuniones y hablar, hablar sólo de cosas de La Legión aunque nuestra charla no todo es pasiva y tonta nostalgia.

No. No es la nuestra una reunión de nostálgicos sentimentales que están metidos en ese círculo vicioso de que «cualquier tiempo pasado fue mejor». Es una reunión de antiguos guerreros, ahora ciegos, mancos, cojos, heridos graves que sanaron. También de aquellos como el teniente médico Laporte o el capitán Martí, de la Séptima Bandera, a quienes ni una bala les rozó la piel en sus tres años de campaña legionaria. Mutilados o no, todos nos sentimos allí con el alma y el espíritu cabal y completo, integro, con los mismos valores morales militares que informan el extraordinario espíritu de La Legión. Ese espíritu «único» de su Credo, que nos hace sentirnos legionarios, combatientes siempre, a pesar de los años, a pesar de la nostalgia, a pesar de las mutilaciones, de las heridas o, incluso de lo que es peor: de la cómoda e independiente vida civil...

WALDO DE MIER

**OCHO VERSOS QUE SE APUNTAN**, para que no se olviden, al paso por el ermitorio del Desierto de las Palmas, en Castellón: «Aquí, disimulando su tesoro—habita la riquísima pobreza;—aquí el sayal, despreciador del oro,—el descanso con traje de aspereza,—la desnudez con el mayor decoro;—superior a las honras, la vileza;—aquí la libertad, de amor cautiva,—muerta la carne, la esperanza viva».

**“AQUI LA LIBERTAD, DE AMOR CAUTIVA...”**

Uno se queda con ese verso, de tanto gusto conceptual, de tanto regusto español. Se queda con él y, reflexionándolo aparte de su sentido religioso, se pregunta si no estará encerrada en él una significación filosófica, humana, incluso política.

En efecto: ¿habrá libertad fuera del cautiverio del amor?

Filosóficamente, no. Un «ordo amoris» significa e x a c tamente igual que una «libertas amoris». Igual que un «ordo libertatis».

Humanamente, no. ¿Es que hay peor esclavitud que la del desamor?

Políticamente: La libertad auténtica sólo es sentida y vivida dentro del amor; político esclavo es el que obra por odio y con odio; ciudadano esclavo, el que se consume de odio.

## APUNTACIONES

Por Luis PONCE DE LEÓN

¡Aquí la libertad, de amor cautiva!

**APUNTADA TAMBIEN**, al paso por Peñíscola, esta inscripción en el castillo, fechada el 23

de mayo de 1923, en la cual se percibe el velludo tesón aragonés avanzando el pecho hasta la orilla del blando mar interior:

«Aragón os pide que roguéis a Dios por Benedicto P P XIII, Pedro de Luna, el gran aragonés de vida limpia, austera, generosa, sacrificada por una idea del deber. El Juicio Final descubrirá misterios de la historia. En él nos salve Jesucristo y Santa María



—A mí lo que más me gusta del «vino español», es el whisky...

**TINTA** con **SIFÓN**

## Guerra y paz

**C**REO que todos nos parecemos algo a aquel mínimo español, don Francisco González, de quien, hace muchos años ya, conté la historia. Don Francisco era tan chiquitín que todos le llamaban don Paquito. Fué a América, de mozo, y allá se enriqueció (es en lo único en que algunos somos del todo diferentes). Viejo y rico, comenzó a acordarse de su pueblo, y quiso regresar. Pensó que deseaba presumir un poco, por aquí, de sus triunfos, y que, luego, le enterrarán en el mismo campo santo donde dormía lo que quedaba de sus padres. Total: se volvió a España.

Pero, amigos, no se regresa nunca. En especial, de América. Lo saben bien los buenos, los mejores españoles, que son los aventureros o aventurados que se van a Ultramar. Don Paquito, cuando volvió a España, comprendió que no podía ser feliz. Soñaba cada noche con América. Y, muy viejo ya, se metió en un barco, con ansias semejantes a las que le trajeron, camino, de nuevo, de todos aquellos paraísos.

Mas, cuando el barco despega del muelle, don Paquito comprendió algo más. Comprendió que no podía, tampoco, ser feliz lejos de España. Comprendió todo cuanto necesitaba comprender. No podría vivir ni aquí ni allá, sencillamente porque a España o a América pertenecía por igual su pobre corazón. Nunca estaría tranquilo, en un sitio u otro, prendido siempre a la «saudade» de la tierra ausente.

Don Paquito se murió en el viaje. Una mañana, a mitad, más o menos, del camino entre España y América, arrojaron su cuerpo al Atlántico. El mar se abrió, un momento, para que él pasara, y luego se cerró, poderoso e inmenso, sobre su pobre cuerpo pequeño, llevándole hasta el fondo dulcemente... Allí seguirá aún, reposando en la profunda arena antigua, entre las dos orillas de sus tierras queridas, fiel a sus dos amores. El lento y soberano juego eterno del mar no le tendrá clavado en un hueco preciso, en una tumba clásica, sino que moverá dentro del agua lo que queda de él, de manera que pueda volver sus pobres ojos, y su corazón, unas veces a España y otras veces a América...

Por lo que de él llevamos siempre dentro todos los españoles, podrán nuestros hermanos de Honduras y de Nicaragua comprender cómo estamos aquí temiendo su guerra y esperando su paz.

Román ESCOHOTADO

# MAC CARTHY Y ALGER HISS, DOS SIMBOLOS CONTRADICTORIOS DE LA POLITICA

## ESTO PASA POR EL MUNDO

**UNA UNIDAD DE LAS FUERZAS AEREAS NORTEAMERICANAS EQUIPADA CON PROYECTILES DIRIGIDOS** será instalada en Formosa. En un comunicado conjunto de la Embajada de los Estados Unidos en Taipeh y las autoridades de la China nacionalista, se anuncia que tal medida tiene carácter defensivo.

**HA COMENZADO EN MONACO LA CONFERENCIA HIDROGRAFICA INTERNACIONAL** con asistencia de 37 países, entre los que figura España. Otras naciones representadas en la reunión son: Argentina, Brasil, Filipinas, Italia, Portugal, Estados Unidos y Gran Bretaña.

**EN DIVERSOS LUGARES DE MEXICO VAN A SER ESTABLECIDOS CENTROS DE INVESTIGACION** sobre contaminación radiactiva, según ha revelado el vicepresidente de la Comisión Nacional Mexicana en el Año Geofísico Internacional. Dichas instalaciones formarán parte del programa de dicha Comisión para el año en curso.

**TODAS LAS OPERACIONES BANCARIAS HAN QUEDADO INTERRUMPIDAS EN EL PERU** como consecuencia de una huelga de 8.000 empleados, que exigen un aumento de salario y determinados beneficios. Soldados y policías montan guardia en los Bancos nacionales y extranjeros.

**EL BANCO DE IMPORTACION Y EXPORTACION CONTRIBUIRA CON UN PRESTAMO** de diez millones de dólares a la construcción de la nueva capital del Brasil. Este crédito se utilizará para la adquisición de material metalúrgico y eléctrico norteamericano, necesario para los servicios de Brasilia, nombre que recibirá la nueva ciudad.

**AYER SE INAUGURO LA DECIMA ASAMBLEA DE LA ORGANIZACION MUNDIAL DE LA SALUD.** El secretario general de la O. N. U. dijo en su discurso que "los esfuerzos realizados hasta ahora por la Organización en el campo de la sanidad mundial han sido coronados por el éxito."

**EL PRINCIPE RANIERO Y LA PRINCESA GRACE DE MONACO EMPRENDIERON AYER SU REGRESO** a Mónaco en automóvil, después de permanecer varios días en Roma, donde fueron recibidos por Su Santidad el Papa. Los príncipes se detuvieron algunas horas en Florencia.

**Mientras el senador anticomunista desaparece rodeado de odios, el antiguo agente de Moscú aparece ahora como víctima inocente**

### NUEVA YORK

(Crónica cablegráfica de nuestro corresponsal.)—El mismo día que enterraron al senador anticomunista Joseph Mac Carthy—ayer se publicó aquí un libro de Alger Hiss, alto funcionario de la diplomacia norteamericana durante la época de los Presidentes Roosevelt y Truman, a quien un Tribunal, en 1950, condenó a cinco años de prisión por espionaje al servicio de los soviets. Ambas cosas, el entierro y el libro, constituyen, según algunos comentaristas, dos manifestaciones casualmente simultáneas de alta hipocresía política: el entierro, con mucha pompa oficial, porque a él concurrió el dolor, podríamos decir alegre, de todos los enemigos de Mac Carthy—el hombre, parlamentariamente, molestaba igual que un clavo dentro de un zapato—, y el libro, porque algunos sectores de izquierdas yanquis tratan todavía de convertir el proceso de Hiss en otro caso Dreyfus.

El «The New York Times» dedica hoy a notificar la aparición del libro parte de su primera plana y lo toca en una página interior, casi, casi, como si se hubiese publicado la teoría de la relatividad política. No fué Mac Carthy quien desenmascaró públicamente a Hiss, sino Nixon, entonces senador y ahora vicepresidente de Estados Unidos; pero Mac Carthy tomó el arranque de este escándalo nacional e internacional para su ulterior ofensiva de saneamiento patriótico, ni agradecida ni pagada, como generalmente suele ocurrir en esta clase de esforzadas dedicaciones. Acaso eso fué también culpa un poco del propio Mac Carthy, a quien personalmente perjudicó mucho lo abrupto de su carácter, su desconocimiento del matiz, que es, en política, torpeza muy rencorosa. Pero, en fin, el muerto al hoyo, e Hiss, que disfruta de libertad desde hace dos años y medio, incluso fué indultado de una parte de la condena, a su triste trabajo de querer reivindicarse sosteniendo que es inocente y una víctima de la histeria colectiva y del prejuicio político.

Su libro se titula «Ante el tribunal de la opinión pública». Alger tiene ahora cincuenta y dos años, y es abogado; pero como su perenne le descalifico para ejercer funciones públicas, vive ahora modestamente, trabajando de asesor en una galería de arte. Curiosa figura física e intelectual... Muy apuesto, bien parecido, elegante en su vestir, de un talento cautivador, dotes que le convirtieron en uno

de los principales artífices diplomáticos de Roosevelt durante la Conferencia de Yalta, y de Truman durante las sesiones fundacionales de la O. N. U. en San Francisco, donde le conocí como secretario general interino de esta Institución cuando Hiss, entonces importantísimo, creía que políticamente estaba deshaciendo un mundo y modelando otro. Desde luego, Hiss está probado que no traicionó por dinero sino por imperativos ideológicos, cosa bastante más sutil y mucho más inquietante. Ahora quizás Hiss logre recalificarse para ejercer su profesión, al amparo de una orden dictada ayer por el Tribunal Supremo de Washington, donde se instituye, contra lo que se venía practicando, que no incapacita para el ejercicio de la abogacía el hecho de haber pertenecido al partido comunista o de haberse mezclado en actuaciones de esta índole. En cambio, paradójicamente, aquí otras autoridades menores les niegan a los comunistas y ex comunistas el derecho a disfrutar de una licencia de pesca...

Dentro de este formidable y peligroso lío mental, ideológico y económico que padecen los norteamericanos acerca del comunismo, podría decirse que Mac Carthy e Hiss son dos símbolos contradictorios de una misma cosa, justamente de ese formidable y peligroso lío mental. Así, el senador Kennedy recordaba ayer en un discurso a los miembros del Club de Prensa de Nueva York que allá por 1851 Carl Marx y Friedrich Engels, desde Londres, eran corresponsales del diario «The New York Tribune», cuyo propietario, muy roñoso, les pagaba sólo cinco dólares por artículo. Marx y Engels, que tenían una familia numerosa y hambrienta, reclamaban continuamente aumento de salario; pero el propietario del periódico neoyorquino no accedió nunca. Mister Kennedy dedujo que si ese propietario hubiera sido más generoso, quizás Marx y Engels habrían tenido menos resentimiento antiburgués y escrito más artículos para «The New York Tribune» con lo que quizás no hubieran dispuesto ni de billis ni de horas para redactar «El capital». La interpretación de esta anécdota por el senador Kennedy resulta de una deliciosa ingenuidad; pero el marxismo parece que, además de eso, es muchas otras cosas más, y, por desgracia, más importantes.

Francisco LUCIENTES

## MARGARITA DE SUECIA PODRA CASARSE CON ROBIN

### SOLO FALTA QUE EL NOVIO LOGRE MEJORES INGRESOS

### LONDRES

(Por teléfono. De nuestro corresponsal.)—Con estas inesperadas olas de frío da gusto poder calentarse en la pura llama de un joven amor. Por lo visto el altar no será inaccesible para la bonita princesa Margaretha de Suecia y el rubio y alto Robin

Douglas-Home, sobrino de lord Home, jefe del sector conservador en la Cámara Alta de Su Majestad. Bien sé que el domingo pasado el conde de Essen declaró en Suecia, en nombre de la princesa Sibylla, madre de Margaretha, que el romance había terminado, que se trataba de unos amoríos

inocentes que habían concluido. Pero eso fué el domingo. Ayer el galán explicó: "No hubiese pedido la mano de Margaretha si se hubiese tratado de unos amoríos inocentes", lo cual no deja de ser un argumento de peso. Y dicen que incluso el conde de Essen ha dado nuevas esperanzas a la enamorada pareja, asegurando que la princesa Sibylla y el Rey Gustavo no tendrían inconvenientes que oponer al matrimonio si de aquí a dos años mister Home logra tener más "sustancias" que en la actualidad.

La verdad es que las "sustancias" de nuestro galán son flacas: un enchufillo en una Compañía de publicidad, donde trabaja por las mañanas, y una colocación como pianista en el bar de un hotel de lujo londinense, donde acaricia los dientes de marfil y de ébano del piano de cola por la noche.

Ayer, Robin se pasó la velada tocando canciones nostálgicas que hablaban de amor, de besos y de abrazos, todas esas cosas bonitas que le hacen saltar a uno el corazón como jilguero enjaulado. Cuando le oí tocar "Stormy Weather" con esa mirada tan triste, esos ojos tan melancólicos, esa boca tan seria, me entraron casi ganas de mandar un telegrama al Rey Gustavo de Suecia, instándole y rogándole a facilitar el enla-

## Los estudiantes de la Universidad de Sydney juegan a los piratas

### ENARBOLANDO BANDERA NEGRA, CAPTURARON UN PORTAAVIONES NORTEAMERICANO

SYDNEY (Australia).—Diez estudiantes de la Universidad de Sydney han capturado, al estilo de los piratas, el portaaviones de los Estados Unidos «Bennington» al amanecer de ayer, dejando a los oficiales de la Marina norteamericana más confusos que divertidos.

Enarbolando una bandera negra con una calavera, los estudiantes subieron al buque mientras la tripulación dormía. Llegaron hasta el puente de mando sin que nadie se interpusiera en su camino, y allí hicieron sonar la sirena de alarma.

Todos los oficiales y marineros se lanzaron apresuradamente de sus «cois» y corrieron hacia sus puestos de combate.

Al parecer, el centinela que debía estar en la escalera del barco no se encontraba en su puesto en el momento de entrar los estudiantes.

El periódico «Mirror» dice que los «piratas» consiguieron ocupar los puestos de mando del buque antes de que fueran expulsados.

«Los marinos norteamericanos—agrega el diario— aceptaron la broma con buen humor, pero algo avergonzados de que pudiera haber ocurrido tal cosa.» (Efe.)

**Las instalaciones nucleares europeas producirán quince millones de kilowattios hora**

**EL PRECIO DE LA "ELECTRICIDAD NUCLEAR" SERA NOTABLEMENTE INFERIOR AL DE LA PRODUCIDA ACTUALMENTE**

PARIS. (Exclusivo para ARRI-BA).—Los "tres sabios del Euratom", Louis Armand (Francia), Franz Etzel (Alemania) y Francesco Giordani (Italia), proponen en el informe sometido el lunes día 6 a los Gobiernos signatarios del Tratado un programa que prevé la construcción, para antes de que termine 1967, de instalaciones nucleares con un total de producción de quince millones de kilowattios, lo que permitirá estabilizar las importaciones europeas de combustible para cubrir las necesidades de los próximos cinco o seis años. Este objetivo representa dos veces y media el programa británico actual.

En este informe los tres "sabios" señalan las crecientes necesidades de energía de Europa, cuyas importaciones se doblarán dentro de diez años y se triplicarán en un plazo de veinte. Estas necesidades importadoras pondrán en peligro el desarrollo económico europeo e incluso la seguridad política, dadas las circunstancias demostradas por los recientes sucesos del Próximo Oriente. Europa debe, pues, según el informe, encontrar otras fuentes de energía e iniciar la explotación de una nueva forma: la energía atómica.

El programa que presentan los "tres sabios" podrá realizarse en colaboración con Estados Unidos, Gran Bretaña y Canadá. Los Estados Unidos suministrarán las materias fisibles y los conocimientos técnicos indispensables.

Gran Bretaña facilitará los contactos entre las firmas británicas y europeas para la construcción de reactores del tipo que ya ha entrado en la fase de aplicación industrial en su país y pondrá expertos a disposición del Euratom.

Canadá está dispuesto a facilitar las cantidades necesarias de uranio natural para completar los recursos europeos, a condición de que estas necesidades le sean notificadas con varios años de adelanto y de que el Euratom se comprometa a utilizar este uranio con fines exclusivamente pacíficos.

Además, por medio de la O. E. C. E., se establecerá una colaboración con otros países, tales como Suiza, Austria y países escandinavos.

Los "sabios" valoran en dos mil millones de dólares la suma total necesaria para adquirir los combustibles que permitan realizar el objetivo señalado de los quince millones de kilowattios en 1967. El precio de la corriente eléctrica producida por energía nuclear será, en principio, sensiblemente igual al de la corriente de hoy día, pero gradualmente descenderá. (Fiel.)

ce de Robin y Margaretha. Pero, la verdad, con lo cara que está ahora la vida—y lo mal acostumbradas que deben estar las princesas—mejor es que Margaretha espere algún tiempo hasta que su Robin se haga con mayores "sustancias". Se puede vivir, en electo (mal), de pan y cebolla. Pero lo que es de canciones de amor, sólo viven quienes las escriben.

G. B.

# FRANCIA CELEBRA HOY EL XII ANIVERSARIO DE SU ULTIMA VICTORIA

## EXTENSA OFENSIVA ANTIEGIPCIA EN JORDANIA

HUSSEIN DIRIGE UN NUEVO LLAMAMIENTO AL PAIS, EXHORTANDOLE A LA PACIFICA REANUDACION DE SUS ACTIVIDADES

**Los ex jefes del Estado Mayor Nuwar y Hayari serán juzgados por alta traición**

BEIRUT. (Exclusivo para ARRIBA).—En los principales centros urbanos del país ha sido publicada una nueva llamada del Rey Hussein a la población jordana, invitándola a reanudar en calma sus actividades y dar pruebas de confianza en las autoridades.

Después de la denuncia por el Rey Hussein de la participación de «ciertas organizaciones egipcias» en el complot dirigido contra el Trono, han sido tomadas severas medidas contra todos los elementos egipcios cuya presencia en el país parezca sospechosa. El Gobierno ha cerrado el colegio copto de Amman, que dependía directamente del ministerio egipcio de Educación Nacional. Sus profesores serán enviados a Egipto. Son acusados de haber alentado a sus alumnos para que participasen en las manifestaciones políticas.

Se anuncia el procesamiento por alta traición de los dos antiguos jefes de Estado Mayor, los generales Ali Abú Nuwar y Ali Hayari, ambos refugiados desde hace cuarenta y ocho horas en Egipto. Por otra parte, se señala que

el Rey Hussein, queriendo tener cerca a un hombre de confianza bien enterado de los asuntos egipcios, ha escogido al comandante Badi Abdallah, que fué agregado militar de Jordania en El Cairo.

Las detenciones de los diputados del Frente Nacional Socialista Jordano se multiplican. Han sido encarcelados en Jerusalén Letvauka, Fack Warad y Said Gaza. Este último es el secretario general del partido nacional-socialista. Está acusado de haber convocado a los refugiados palestinos y de haberles organizado para la revuelta.

Una acusación más grave aún es formulada contra Yacub Zayeddin, diputado de Jerusalén, actualmente escondido y buscado por la Policía. Se le acusa de intento de incendiar toda la ciudad vieja de Jerusalén, con todos sus santuarios, lo que representaría la destrucción de los Santos Lugares cristianos y musulmanes. (Fiel.)

**Inminente reunión de los Jefes de Estado de Jordania, Arabia, Irak, y El Líbano**

BEIRUT.—Una conferencia tetrupartita entre los Reyes Hussein, de Jordania; Saud, de Arabia; Feysal, del Irak, y el Presidente de la República libanesa, Camille Chamun, está siendo estudiada, según informan los principales periódicos libaneses. Tendría lugar en un plazo inmediato, añaden, manifestando la esperanza de que esta reunión dará resultados satisfactorios para el establecimiento de una mejor comprensión entre estos cuatro países y Siria, «cuya política y comportamiento constituyen un peligro para sus vecinos».

**Egipto, plenamente capacitado para garantizar el funcionamiento del Canal**

NUEVA YORK. — El teniente general norteamericano Raymond E. Wheeler, representante especial de las Naciones Unidas en la organización de limpieza de obstáculos del canal de Suez, declara que dicha vía marítima está en condiciones satisfactorias para admitir tráfico normal y que Egipto tiene competencia para asegurar el funcionamiento de la misma.

## EDICTO

DON FELIX SALGADO SUAREZ, Juez de Primera Instancia del Partido Judicial de Llanes.

HAGO SABER: Que en este Juzgado se tramita expediente para la declaración de fallecimiento de los hermanos don Gonzalo y don Alvaro Crespo Gavito, que se ausentaron para la República Mexicana en el año 1902, y de los cuales no se tuvieron noticias desde los años 1918 y 1930, respectivamente, habiendo instado dicha declaración el Procurador doña Gloria Ampudia Vega, en representación de la hermana de los ausentes, doña Dolores Crespo Gavito.

Lo que se hace público en cumplimiento de lo dispuesto en el artículo 2.042 de la ley de Enjuiciamiento Civil.

Dado en Llanes, a treinta de marzo de mil novecientos cincuenta y siete.—El Juez, Félix Salgado Suárez.—El Secretario (firma ilegible).

Wheeler ha llegado a Nueva York en avión, procedente de París, después de pasar cinco meses en Egipto como representante especial de Dag Hammarskjöld en la cuestión de la limpieza del Canal. Ha manifestado que piensa ultimar de aquí a dos semanas su informe sobre la misión que desempeñó, y que someterá al secretario general de la O. N. U. (Efe.)

**Se reanudan las comunicaciones siriojordanas**

DAMASCO (Siria).—Todas las comunicaciones entre Siria y Jordania, que se interrumpieron durante la reciente crisis en el segundo de estos países, han sido restablecidas cuando los ferrocarriles reanudaron hoy sus viajes normales. Ahora, todas las comunicaciones terrestres se encuentran en normal funcionamiento entre ambos países. (Efe.)

La realidad es que los vencidos son de nuevo más fuertes que los vencedores

## PARIS

(Crónica telefónica de nuestro corresponsal).—Para los franceses, hoy, 8 de mayo, es el XII aniversario de su última victoria. El resto del mundo califica la fecha con menos rotundidad. En París, la victoria la celebran bajo el Arco del Triunfo, por los Campos Elíseos, donde repiten el sueño napoleónico de hacer desfilar sus tropas por la más bella avenida. El Presidente de la República saluda entonces las banderas tricolor y el pueblo las aclama. Como es de tradición, el Comité de los Relevos Sagrados —así titulan a los encargados de azuzar la llama sobre la tumba del Soldado Desconocido— estará acompañando a las Comisiones de antiguos combatientes, víctimas de guerra, ex prisioneros y representantes de la división Leclerc, aquella bien nutrida de voluntarios españoles que fué la primera en ocupar la capital.

Ante todos ellos, autoridades, generales y Cuerpo diplomático, los regimientos de Ingenieros, las divisiones de Artillería, las brigadas de infantes, de Transmisiones, los cadetes de las Academias e incluso los aviones supersónicos, repetirán la marcha so-

lemne que termina cuando monsieur René Coty deposita una corona de flores en el monumento al héroe anónimo y pasa revista a un batallón de fusileros. Mientras tanto, miles de personas aplauden, admiradas, con orgullo, los estandartes y la perfección de las formaciones, con una vanidad tan arraigada en el alma del francés como puede estarlo en el más tradicional de los militaristas prusianos.

Para que no escaseen los vitoriosos, el 8 de mayo está declarado fiesta nacional. Ni la Administración trabaja, ni la Banca ni la Bolsa. Escuelas y liceos cierran sus puertas, y en el servicio de transportes, autobuses y Metro, aplican un régimen dominical.

El recuerdo de la victoria quieren seguirlo con una fidelidad que lo transforma en obsesivo, olvidando que carece de realismo. Afirman privadamente en los círculos políticos de París que hace apenas cuarenta y ocho horas el secretario de Estado norteamericano, Foster Dulles, explicaba al presidente del Consejo de Ministros, Guy Mollet, cómo y por qué suministrarán armas atómicas al Ejército alemán.

**EL EJERCITO DERROTADO EN 1945 ES HOY TAN POTENTE O MAS QUE EL FRANCES**

¿Dónde está la victoria? ¿Sobre quién fué alcanzada? El Ejército derrotado en la última guerra es hoy tan potente o más que el de sus vecinos del Oeste. Aquella nación enemiga se ha convertido en el amigo primordial, o sea, en el más firme baluarte de la defensa de Occidente, como lo demuestra la última reunión del Consejo de la N. A. T. O. celebrada en Bonn. Aquel país vencido es ahora el más próspero de nuestro Continente, hasta el extremo de que la economía francesa sufre un nuevo rumbo, porque los capitalistas locales, ante el miedo de una inminente devaluación del franco, y frente a la confianza que les inspira la solidez y estabilidad del marco, exportan capitales de Francia, clandestinamente, para invertirlos en Alemania. ¿Dónde están la victoria y la derrota? Por fortuna, y para bien de nuestra civilización, no hay ni vencidos ni vencedores, y en la fecha del 8 de mayo, que el pueblo celebra llamándola Día de la Victoria, sitúan el aniversario del fin de muchas definiciones caducas, que no tienen sentido ante la realidad de nuestra época.

**EL DESFILE MILITAR JALONA UNA EPOCA**

Pero, desde el punto de vista militar, el desfile merece ser observado y analizado. Tal vez sea el último en que las tropas aparezcan armadas con material clásico autóctono, y también quizá el primero donde comiencen a desfilar provistas de instrumental «standard», igual para todos los países firmantes del Pacto Atlántico. En resumen, se trata de una parada militar que jalona una época, porque cierra un capítulo, mientras sincroniza una nueva página de la Historia. Dentro de unos años, este mismo desfile ya no será una exhibición de soldados franceses representando a una nación, sino una demostración de fuerzas de Occidente estacionadas en un sector de esta fortaleza internacional que se llamará mundo libre... si de aquí a entonces lo hemos sabido defender.

**Manuel DE AGUSTIN**

**Estudiante: El Seguro Escolar** te protege contra el fallecimiento del cabeza de familia, ruina, el accidente escolar la tuberculosis pulmonar que exija hospitalización y concede préstamos al graduado. Infórmate personalmente o por escrito en la Mutualidad del Seguro Escolar (Manuel Silvela, número 4, Madrid) o en las Delegaciones Provinciales del Instituto Nacional de Previsión.

## CONSEJOS PARA BIEN DORMIR

Dormir poco o mal proporciona laxitud, nerviosidad y envejecimiento prematuro. Dormir mucho y bien...



... SI PONE EN SU LECHO UN



Escuche cada una de las diez y media «Cavorgata Fin. de Semano». El más famoso artista canta para usted en nuestro programa «DE LO BUENO, LO MEJOR».

**UNICO colchón español de muelles entrelazados SIN NUDOS**

Terminados especiales con doble cosido interior y exterior (Patente FLEX)

**CON GARANTIA «NUMANCIA»**

**\* DESCANSO PERFECTO**

**En los buenos comercios del ramo.**

## SEGNÍ, POSIBLE JEFE DEL GOBIERNO ITALIANO

(Continuación de la pág. 7.)

do con mayoría segura, debería vivir en angustia diaria de más o menos improvisados compromisos, limitándose a afrontar aquellos problemas sobre los que más o menos se presume contar con el sufragio del Parlamento.

El Gobierno monocolor provocaría la unión más compacta del partido democristiano, que bien lo necesita; pero, ¿podrá llegar un Gobierno monocolor hasta las próximas elecciones políticas? Y para llegar, a qué precio y a qué compromisos se verá obligado?

Estas son incógnitas que no pueden menos de preocupar seriamente y que denuncian la gravedad de la crisis, tan egoístamente determinada, y cuya solución aparece extremadamente difícil y delicada.

De un primer examen de la situación se deduce, aunque falten elementos probatorios, que hay muchas probabilidades de que a Segni le sea confirmado el cargo de formar Gobierno, tanto si se quiere mantener la coalición como en caso de dar el viraje hacia la izquierda; si bien se ha de tener en cuenta que las consultas acaban de comenzar y es aventurada cualquier profecía.

No se espera una solución antes del próximo martes, pues las consultas del Presidente se suspenderán desde el jueves al domingo inclusive, con ocasión de la visita a Roma del Presidente de la República Francesa, René Coty.

**TERMINA LA HUELGA DE COMUNICACIONES**

Los huelguistas de Correos, Telégrafos y Teléfonos, en vista de la situación creada por la crisis, interrumpieron la huelga dos días antes del término prefijado, con lo que las comunicaciones quedaron totalmente restablecidas.

**Luis DE LA BARGA**

LEA USTED

**MARCA**  
DIARIO DE LOS DEPORTES

# EL PLAN KRUSTCHEV ESTA INSPIRADO EN RAZONES ESTRATEGICAS

## NOTA INTERNACIONAL

### LA TESIS DE KRUSTCHEV

LOS dos organismos que integran el Soviet Supremo de la U. R. S. S. suelen reunirse en el primero y último trimestre de cada año. Sus sesiones son más espectaculares que efectivas. Las cuestiones que llegan a los representantes han sido previamente elaboradas y decididas por los «bonzos» del Kremlin. Así sucede con una de sus materias de trámite: la aprobación de los presupuestos, que acostumbra a hacer a finales de año, y con la rutinaria aprobación de los decretos del Presidium, en los de mediados de la temporada. No digamos con la reelección de los miembros del Presidium del Soviet Supremo. En febrero del año pasado fue reelegido Krustchev como primer secretario, sin sorpresa y por unanimidad, como es lógico en el comunismo.

Nada indica que la sólida posición que éste ha mantenido desde la sucesión de Malenkov se haya debilitado. Han circulado rumores más o menos bien informados. Pero los rumores también forman parte de la escenografía de estas sesiones. Durante mucho tiempo, hasta la muerte de Stalin, era frecuente que cada reunión del Soviet Supremo fuera precedida del rumor de que el dictador iba a ser sustituido en el Gobierno por Molotov. Ya saben ustedes lo que verdaderamente sucedió: todos se pusieron de acuerdo para eliminar a Stalin y para encontrarle un binomio sucesor: Bulganin-Krustchev. Pero a la reunión actual se la ha otorgado una importancia extraordinaria. Se trata, en efecto, de una sesión especial, cinco meses después de la reunión de diciembre, dos meses después de las deliberaciones de febrero último. Los propios dirigentes comunistas la han orquestado considerablemente, y desde fines de marzo, en Prensa y no por casualidad, ha desencadenado una campaña de agitación sobre las «tesis Krustchev», en torno a las cuales van a girar «las discusiones» de los delegados. En realidad, va a discutirse muy poco. Las tesis serán aprobadas, porque no en vano Krustchev las presenta ya como «el mayor acontecimiento de la revolución comunista desde que Stalin lanzó el primer plan quinquenal en 1929». Al mismo tiempo, dos máximos órganos del partido comunista, «Pravda» y la revista «Kommunist», anticipan que las tendencias que pudiera haber de oposición a las «tesis Krustchev» son «intentos de descentralización anarcosindicalista, una resurrección de las teorías de lo que se llamó en 1920 y 1922 la Oposición de los Trabajadores, un movimiento desviacionista apoyado por Shlyannikov, Medvedev y Kollontai». Eran los años más duros; y, en efecto, del caos económico promovido por el comunismo de guerra surgían tendencias, en las que confluía, junto a la agitación romántico-sentimental de los anarquistas—que serían perseguidos a muerte, hasta el exterminio—, orientaciones descentralizadoras, específicas de la vida social rusa, que serían aplastadas con el «Gosplan» y la planificación de la agricultura en los «koljoses».

¿Se dan estas circunstancias en la vida soviética? Todo hace suponer que, como en esa época, la industria soviética y las condiciones de vida han llegado al punto de máxima



Krustchev

flexión tolerable, incluso para el resignado «mujie». Y es lógico; porque no se olvide que, pese a todos los clamores de la propaganda, la U. R. S. S. no ha podido ni siquiera curar las heridas de la guerra. La agitación ha sido visible en los países esclavizados—Alemania oriental, Polonia y Hungría—, pero existe, asimismo, en la U. R. S. S., más encubierta por el riguroso «telón de acero». Y sus reflejos alcanzan al Kremlin con manifestaciones claras, como la sustitución de Malenkov, y no muy claras, como la serie de cambios: la destitución, en diciembre de Surov; la creación de una Comisión a las órdenes de Perukine y el nombramiento, hace unos días, de Kuzmine para presidente de la Comisión de Planificación a largo término.

La «gran fórmula» que Krustchev parece haber encontrado es la de la «descentralización». Pero hay que tener cuidado con esta palabra. En realidad, la etiqueta oculta todo lo contrario. Se habla de «descentralización», porque la inquietud de las masas atribuye a la planificación marxista ya la frondosidad de la burocracia el caos económico, que dura cuarenta años, siempre con la esperanza del «futuro paraíso comunista». Pero la realidad es que Krustchev—como lo hizo Stalin en 1929—trata de intensificar la presión centralizadora. La aparente autonomía industrial a las organizaciones administrativas se supera con la más férrea intervención centralizadora, por medio del «Gosplan», que se mantiene y se condensa en un número más limitado de organismos. E incluso la famosa reorganización administrativa no significa otra cosa sino un reajuste de zonas económicas, que podrán ser más férreamente controladas por la creación del «sov-narkhozen», con poderes muy amplios. De este modo, aunque se habla de una descentralización del poder organizador en las regiones, lo que predominará será el aumento de la centralización industrial. A la inquietud de la población soviética se la da como calmante la ilusión de una mayor autonomía regional, aunque aumenta el control del Kremlin sobre las condiciones económicas, sacrificando todo a un mayor desarrollo de la industria pesada. Pero esto ya está decidido por el Kremlin. Lo que se hace ahora es hablar.

J. L. GOMEZ TELLO

## La dispersión geográfica de la industria soviética evitaría su paralización total en caso de un ataque atómico

### LONDRES

(Crónica telefónica de nuestro corresponsal).

Las noticias procedentes de Moscú, según las cuales mister Krustchev ha instado al Consejo de la Unión a descentralizar de aquí a junio próximo el enorme aparato burocrático ruso, hasta ahora centralizado en la capital soviética, no dejan de tener—a ojos de muchos observadores de cuestiones rusas en Londres—un cierto carácter dramático. Se subraya, en efecto, que, si bien es cierto que la máquina burocrática soviética es manifiestamente demasiado pesada e infecunda y que, por lo tanto, la medida de descentralización obedece a un evidente criterio de lógica y de eficacia, también parece ser verdad que la urgencia con la que mister Krustchev desea llevar a cabo tan revolucionaria reorganización (más de veinte ministerios quedarán abolidos en Moscú), que prevé la diseminación de la Administración soviética por todo el ámbito nacional, incluida Siberia, parece inspirarse no sólo en conceptos económicos, sino también en razones estratégicas. Con otras palabras, tomando en consideración no sólo las nuevas medidas de descentralización anunciadas por Krustchev, sino también la

reciente ofensiva epistolar de paz rusa, por el lado occidental las varias medidas de carácter militar adoptadas en los últimos tiempos, los observadores londinenses rean poder aventurar que el Gobierno soviético teme seriamente ahora la posibilidad de un conflicto, de cuando en cuando, en la medida de lo posible, que un solo golpe atómico descargado sobre Moscú pueda paralizar eventualmente toda la Administración soviética e interrumpir todo el funcionamiento político, industrial y económico de la inmensa máquina.

### Inquietud en los círculos comunistas

Efectivamente, en los ambientes diplomáticos comunistas, representantes de las varias naciones europeas orientales, acreditados en Londres, se puede observar actualmente un considerable nervosismo. Parecen temer sobre todo dichos ambientes una eventual revolución en alguno de los Estados satélites—y particularmente en Alemania oriental—que podría provocar esta vez la intervención directa de las fuerzas occidentales, contrariamente a lo que sucedió durante la crisis húngara. Las noticias de que los Estados Unidos enviarán «hetes teledirigidos tipo "Mata-dor" a Formosa, capaces de trans-

portar bombas atómicas, así como también la declaración facilitada ayer por el «premier» japonés ante la Dieta, en Tokio, de que el Japón desea obtener igualmente armamento nuclear, son interpretadas en los ambientes comunistas de Londres como confirmación de sus temores, ya de por sí alimentados en el conocimiento de que la N. A. T. O. piensa confiar cada vez con mayor énfasis al arma nuclear la misión de defender a Europa.

Estos temores parecen haber inducido, por cierto, a las representaciones de los países comunistas en el extranjero a desarrollar ahora un esfuerzo especial en el terreno del espionaje y contraespionaje, tanto para tratar de averiguar las verdaderas intenciones occidentales, como para contrarrestarlas eventualmente. El Foreign Office anunció ayer que uno de los agregados de la Legación rumana en Londres, Eugen Perianu, ha sido expulsado del país por haber tratado de hacer presión sobre los elementos rumanos refugiados en la Gran Bretaña para que éstos se presten a hacer espionaje en favor de Rumania. Eugen Perianu ha recibido un plazo de siete días para abandonar esta isla.

Guy BUENO

## MacMillan y Adenauer tratarán de restaurar la confianza entre sus dos naciones

### ES LA PRIMERA VISITA DE UN «PREMIER» BRITANICO DESDE LA QUE HIZO CHAMBERLAIN A HITLER EN EL AÑO 1938

BONN.—El primer ministro británico, Harold Macmillan, advirtió ayer que no podría llegarse a un acuerdo sobre los problemas europeos mientras Alemania permanezca dividida. «Admiramos la actitud del pueblo alemán y simpatizamos con él. Con ustedes, nosotros creemos que no habrá solución de los problemas europeos sin una reunificación previa de Alemania», dijo el «premier» británico cuando descendió del avión. Hablando ante los micrófonos instalados en el aeropuerto, Macmillan dijo que trata de mantener «estrechas conversaciones» con Adenauer «sobre los grandes problemas que estudiaremos y resolveremos en su conjunto». «Estamos dispuestos a reforzar los grandes progresos conseguidos en Europa. Trataremos de garantizar la unidad y la cooperación entre los países europeos, de esos grandes progresos que han sido conseguidos sobre las tragedias del pasado.»

El canciller Adenauer dió la bienvenida a Macmillan y dijo que «la creación de un nuevo orden en Europa y el mundo son problemas que no pueden ser resueltos en pocos meses o años. Exigen gran paciencia, gran tenacidad y, puedo decir, que gran optimismo, y yo creo que ello se debe dar por bien empleado si realmente se consigue el fin perseguido.»

Esta es la primera visita de un primer ministro británico a una Alemania independiente desde que Neville Chamberlain se reunió con Adolfo Hitler en septiembre de 1938.

Los círculos políticos de la capital alemana especulan con la finalidad de la visita y dicen que ésta tiene por primordial objeto restablecer las amistosas relaciones anglo-alemanas, dañadas por la abrupta decisión británica de reducir drásticamente sus fuerzas armadas estacionadas en Alemania.

Se cree que en una serie de entrevistas que celebrarán los dos estadistas tratarán de:

- 1.º Restaurar la confianza entre las dos naciones.
- 2.º Acordar un plan bajo el cual parte de las tropas británicas estacionadas cerca del Rin puedan retirarse del país sin grave quebranto de la defensa alemana.
- 3.º Conciliar los puntos de vista alemán y británico sobre una futura unidad europea. (Efe.)

### Mollet pedirá por 34 vez votación de confianza

PARIS.—El Gobierno francés ha autorizado a su presidente, Guy Mollet, a que pida votación de confianza acerca del Presupuesto cuando reanude el Parlamento, la semana próxima, su sesión, después de las vacaciones de Pascua.

El programa fiscal de Mollet incluye una reducción en 250.000 millones de francos del déficit de 1.400.000 millones anteriormente previsto para 1957, y, por otra parte, nuevos impuestos por valor de 150.000 millones de francos. El esbozo del programa de impuestos se hará, se cree, en un Consejo de ministros el lunes o

martes próximos, día éste en que se reúne el Parlamento.

La votación de confianza que solicite Mollet será la 34 de su Gobierno, formado hace quince meses, y que ya ha alcanzado la marca de longevidad de los Gabinetes de la IV República. (Efe.)

### Dulles, en Washington

WASHINGTON.—El secretario de Estado, John Foster Dulles, ha regresado hoy de Europa, después de haber asistido a la reunión de las potencias de la Organización del Tratado del Atlántico Norte en Bonn, que ha calificado, en muchos aspectos, como la mejor reunión a que ha asistido.

En una declaración dice Foster Dulles que fue una reunión sin protocolo. «En que las discusiones transcurrieron en un sentido de propósitos comunes».

Como se sabe, las potencias de la O. T. A. N. han acordado que sus países no deben tener en cuenta las recientes objeciones soviéticas a que se preparen planes para defenderse contra cualquier agresión.

«No podíamos admitir—dijo Dulles—que una nación, culpable ella misma de una expansión agresiva, y que recientemente ha atacado a Hungría, pueda estar capacitada para dictar una política defensiva de la libertad.»

«Nuestras políticas defensivas—agregó—no excluyen, por supuesto, limitaciones de armamento que sean mutuas y equilibradas y se lleven a cabo mediante adecuada inspección y control.» (Efe.)

# EL SULTÁN DE MARRUECOS REITERA SU ADHESIÓN A LA DOCTRINA EISENHOWER

## CONJETURAS Y MISTERIO EN TORNO A LOS HIJOS DE EL GLAUI

EL SUCESO, POSIBLE OCASION DE COMPLICACIONES ENTRE FRANCESES Y MARROQUÍES

### TANGER

(Crónica de nuestro corresponsal.) — En agosto de 1953, cuando Sidi Mohamed Ben Youssef estaba a punto de ser destronado por su inconfiabilidad ante Francia, Si Thami El Glaui, el poderoso bajá de Marrakech, el viejo «león del Atlas», el temible señor feudal del Sur, a cuya voz obedecían ciegamente cien mil guerreros bereberes, entró en el Palacio Imperial de Rabat e increpó así a su Soberano: «Tú no eres el Sultán de Marruecos; tú eres el Sultán del Istiqlal». Sidi Mohamed —dicen—, por toda respuesta le escupió.

### EL GLAUI BESA LAS BABUCHAS DE BEN YUSSEF

En noviembre de 1955, cuando los marroquíes habían ganado ya la independencia, El Glaui, con sus ochenta y pico de años auestas hizo el largo viaje a París, donde el Monarca destronado aguardaba la hora de su retorno triunfal, se postró a sus pies, le besó la punta de la babucha en señal de sumisión, y mientras Mohamed V trataba inútilmente de alzarle del suelo, le dijo: «Señor: Estaba equivocado. Te reconozco y acato como el único Sultán legítimo de nuestro pueblo».

Por último, en enero de 1956, sintiéndose próximo a morir, el indomable guerrero, dueño de medio Marruecos, colaborador de los franceses desde el comienzo mismo del Protectorado en 1912, tan inconmensurable en su soberbia como en su humildad, dictó una carta para Mohamed Ben Youssef, junto con su testamento: «Te confío a mis hijos, Majestad. Vela por ellos».

Parece como si el anciano león, ya arrugado, resaca y sin melenas, hubiese adivinado, en la lucidez de los últimos días, que sus cachorros iban a necesitar algún día la protección real. Si la han obtenido ahora, en la primera prueba grave que atraviesan ellos y el Soberano desde la desaparición del padre, es cosa que sólo andando el tiempo se sabrá. Por lo pronto, después de las noticias confusas y contradictorias que corrieron tras su detención, se afirma que no han desaparecido, ni están en poder de los guerrilleros del Ejército de Liberación, ni se hallan confinados en la residencia del gobernador de Marrakech, sino bajo custodia en su propio palacio, Dar El Glaui, en el corazón de la medina de la ciudad. Esto ya puede significar una protección. Pero la verdad exacta se encierra entre los muros infranqueables de la fortaleza que les vio nacer.

De los siete hijos de El Glaui, entre legítimos y adoptivos, Brahim, Abdallah y Mohamed, los mayores, han sido calificados siempre de «tradicionalistas», apechugados al antiguo régimen, enemigos del nacionalismo y de la Monarquía moderna, partidarios de Francia, casados con francesas. Saddek, por el contrario, el más conocido de los segundos, estaba considerado como liberal, exponente de las nuevas tendencias, simpatizante y, según algunos, hasta militante del partido de la Independencia, el Istiqlal. Entre un extremo y otro oscilaban políticamente todos los hermanos, aunque bajo el denominador común de una estrecha unidad familiar. Los Glauias eran, y han seguido siendo, una fuerte dinastía secular dentro de un país hasta hace pocos años dividido y con-

tradictorio, en el que todavía hay restos de un ancestralismo medieval.

### INTERPRETACIONES PARA TODOS LOS GUSTOS

¿Qué es lo que ha motivado las «medidas gubernativas» anunciadas por el ministerio del Interior? ¿Una conspiración bereber como la del caíd U Bihi en febrero último? ¿Un reparto a espaldas de la Ley de su cuantiosa herencia, que sólo en Tánger —adonde no venía jamás El Glaui— ha dejado seis fincas, con un valor total de 140 millones de francos? ¿Un atesoramiento clandestino de divisas, hurtándolas al necesitado Erario marroquí?... Los comunicados oficiales han sido sumamente vagos e imprecisos en sus insinuaciones. En los centros oficiales se mantiene aún la reserva más impenetrable. Ni siquiera se ha explicado por qué el Gobierno de Rabat tardó tanto tiempo —veinticuatro horas— en desmentir las noticias del secuestro y dar su versión autorizada del asunto. Esto induce a pensar a muchos que hubo sorpresa ministerial, discusiones en el seno del Gabinete, apresuradas idas y venidas, conferencias telefónicas, envío urgente del ministro del Interior a investigar en Marrakech y, finalmente, decisión de adjudicarse como último recurso el «golpe», dándole el carácter de una acción administrativa. Pero esta interpretación se contradice, a su vez, con la seguridad expresada y reiterada por el Gobierno antes de volver a encerrarse en el mutismo.

Sea como fuere, Marrakech se ha convertido en una ciudad pro-

hibida, por la que puede circularse libremente, pero sin tener acceso a sus secretos. En los barrios europeos la vida transcurre normalmente. En los musulmanes, también, a pesar de que, según informes de fuente francesa, se han visto hombres con el pasamontañas característico y las insignias del Ejército de Liberación del Sur. Sin embargo, tras las gruesas puertas atrancadas de la morada de los Glauias hay un misterio que nadie ha podido hasta ahora descifrar.

Uno de los que se ha prohibido a sí mismo de momento la entrada en Marrakech es el general René Cogny, jefe de las fuerzas francesas en Marruecos. Cogny ha aplazado el viaje que pensaba hacer este último fin de semana a la capital meridional para no dar lugar con su presencia a suposiciones erróneas respecto al objeto de la visita. No obstante, al mismo tiempo que se divulgaba esta aclaración se afirmaba que las autoridades francesas descartan toda idea de reducir sus tropas en este país mientras persistan las condiciones presentes y no se llegue a un acuerdo de defensa entre los Gobiernos de París y Rabat. Todo el mundo está conforme en que, de un modo u otro, independientemente de que el episodio de los Glauias esté o no relacionado con el Ejército francés, el resultado más importante es que las negociaciones francomarroquíes, que parecían ya fuera de peligro, van a sufrir un nuevo retroceso y una nueva complicación.

Julio MARCO

Afirmó que la ayuda a Marruecos debe realizarse con arreglo al carácter occidental del país

RABAT (Especial para ARRIBA). — «Nosotros estamos de acuerdo sobre los principios de la doctrina Eisenhower», ha declarado el Sultán de Marruecos en el curso de la entrevista de una hora que celebró ayer en el Palacio Imperial con James Richards, enviado especial del Presidente Eisenhower.

Subrayando que esto es porque «se apoya sobre bases de ayuda económica y esto permitirá a los países que se beneficien conocer la prosperidad, gracias al saneamiento de su situación financiera», él aprueba la doctrina. Mohamed V se felicitó de la seguridad dada por el Presidente Eisenhower, según la cual Norteamérica no tiene la intención de sustituir a otras potencias occidentales, y que esta ayuda será concedida en el marco de la Carta de la O. N. U.

El Soberano precisó seguidamente que la aplicación a Marruecos de la doctrina Eisenhower «deberá tener en cuenta la particular situación del país, geográfica y políticamente occidental». «Esta aplicación —dijo— no se puede improvisar».

James Richards agradeció al Sultán de Marruecos su acogida y abandonó palacio, negándose a hacer declaraciones a los periodistas. (Efe.)

Mollet asistirá a la Comisión que examinará los supuestos excesos del Ejército en Argelia

PARIS. — La Comisión encargada de investigar los supuestos excesos cometidos en Argelia por el Ejército francés celebrará su primera reunión el viernes próximo en la oficina del jefe de Gobierno, Guy Mollet. El propio Mollet asistirá a dicha reunión,

conjuntamente con el ministro residente en Argelia, Robert Lacoste, y el ministro de Justicia, François Mitterand.

Integran la Comisión doce personas. (Efe.)

Quince argelinos detenidos por la Policía secreta francesa

ARGEL. — La Policía secreta francesa realizó una incursión en Mostaganem y fueron practicadas 15 detenciones. Los detenidos han sido identificados como miembros de una célula rebelde. Dos musulmanes resultaron muertos cuando intentaban darse a la fuga, sin hacer caso a las órdenes que se les dio para que no se movieran, después de haberles sido dado el alto.

Mostaganem se halla situado a 80 kilómetros al este de Orán.

Durante la incursión fueron confiscadas armas y municiones.

Mientras tanto, elementos rebeldes atacaron a una patrulla militar en las proximidades de Rio Salado, dando muerte a un soldado. Rio Salado se halla a 60 kilómetros al suroeste de Orán. (Efe.)

Cuarenta y ocho bajas tuvieron los argelinos en distintas acciones

ARGEL. — Las tropas francesas han hecho 48 bajas a los argelinos, entre muertos y heridos, en la zona de Skirmish, próxima a la frontera con Túnez, según informan las autoridades militares.

La mayor acción de ayer, en la que los nacionalistas tuvieron 24 bajas, se llevó a cabo en las cercanías de Robertsau, a 35 kilómetros al oeste de Constantina. En la región de Tebesa, los nacionalistas tuvieron también 12 muertos y una docena de heridos, según añade la información.

No se hace referencia a las pérdidas francesas en esas dos acciones. (Efe.)

## ¡HAGA PRODUCIR SU DINERO! LA CAJA POSTAL DE AHORROS

con la GARANTIA DEL ESTADO le ofrece intereses hasta el 3 por 100

### OFICINA CENTRAL:

AVDA. DE CALVO SOTEL, 9

### SUCURSALES EN MADRID:

Jorge Juan, 20.  
Luis Vives, 12.  
García Morato, 171.  
Mejía Lequerica, 7.  
C.ª San Francisco, 17.  
Diego de León, 2.  
Santa Isabel, 57.  
Serrano Jover, 11.  
Hermosilla, 102.  
Fuencarral, 132.  
P.º Extremadura, 122.  
Magdalena, 12.  
Alonso Heredia, 15.  
Puerla de Toledo, 2.  
Maestro Arbós, 2.  
Marqués de Vadillo, 2 y 3.  
Av. Alfonso XIII esquina plaza del Perú.  
Islas Alentanas, 2 (Peña Grande).  
Antonio Arias, 2.  
C.ª Aragón, 11 Dpto.

Reintegros a la vista SIN LIMITACION DE CANTIDAD en su localidad

Facilidad de reintegros, con una sola cartilla, en todas las administraciones de CORREOS de España

## Se inaugura el VI Congreso Internacional de Otorrinolaringología

EL DOCTOR ESPAÑOL ANTOLI-CANDELA PRESENTARÁ VARIOS TRABAJOS REFERENTES A LAS TÉCNICAS QUIRÚRGICAS

WASHINGTON. — Ha sido inaugurado el VI Congreso Internacional de Otorrinolaringología, con la participación de numerosos especialistas de diversos países de América y Europa. El doctor don Francisco Antoli-Candela, representante del Instituto Nacional español de Medicina y Seguridad del Trabajo y audiólogo de la Asociación de la Prensa de Madrid, presentó su primera comunicación, acerca del tema «Fenestración modificada y movilización del estribo. Técnicas, resultados y juicio crítico». Las técnicas presentadas por el profesor español han sido practicadas en numerosos casos en el Servicio de Audiología del citado Instituto Español.

El doctor Antoli-Candela tiene la intención de presentar otras comunicaciones referentes a las técnicas quirúrgicas que se utilizan en España para recuperar las sorderas y que son fruto de la experiencia de diez años de intensa labor. (Efe.)

# SOLIS PRESIDIO EL PRIMER PLENO DE LA ASAMBLEA DE LABRADORES Y GANADEROS

## UN PROTAGONISTA ESENCIAL: EL TRIGO

No pueden pasar las jornadas de esta VI Asamblea Nacional de Hermandades de Labradores y Ganaderos de España sin la necesaria acotación.

El tiempo no ha pasado en balde, ahora el campo se ha vuelto tema que incita y cautiva, con posesión inquietante de angustia y de esperanzas no pueden vivir el campesino ni el empresario. No puede, en suma, vivir el campo. ¿Por qué? Si lo preguntáis así, incluso el asambleista más pertinazmente silencioso sabrá contestaros: "Nada se conseguirá en tanto no se revaloricen los productos del campo".

Ese fue el tema más apasionante del Pleno de la mañana, en cuya justa mitad vino a presidirlo la serena comperción de José Solís, Ministro Secretario General. Se discutía la ponencia octava, "Elevación del nivel de vida", y todo discurría placidamente hasta el punto cuarto de las conclusiones provisionales; pero al asomarse el siguiente a la curiosidad de los asambleistas la voz seca, recia, casi bronca del vallisoletano Alberto Pastor rompió el plácido discurrir: muy bien es desear la equiparación del obrero agrícola al industrial. Mas no es mejor pelear para conseguir, con todo lo que ello implica, la elevación del nivel de vida en el campo, con lo que se beneficiarán el obrero, el empresario y hasta el campo, sintiéndose bajo la guarda de una decidida protección y asistencia? A partir de aquí el fuego granado de las intervenciones fueron sucediéndose, bajo la ancha mirada de José Solís, que no cortaba el individual vuelo, sino que canalizaba todo noble impulso.

En la tarde, nueva batalla se generalizó en torno al cereal que nos alimenta. Cada Comisión estudiaba su ponencia perfilando sus detalles, y en el salón la más importante se ocupaba de la "Ordenación de precios y regulación de mercados". Ahí estaba anhelante, tímido, el grano de trigo, que encendería luego los diálogos más vivos, las más encendidas intervenciones y montaba la alusión —sin él mismo haberlo pensado— al Mercado Común. ¿Puede señalarse tanto y cuanto como remuneración justa al precio de este cereal? En ello se fue buena parte de la tarde, pues aunque la ponencia seguiría más tarde, el trigo se apropió —y no encontraba forma de desahirse— de los pensamientos y de las palabras de los asambleistas.

Valía la pena esta acotación a la segunda jornada de la Asamblea. Hubo en ella alteza de miras y unidad de pensamiento. Sobre todo, el campo. Y, sobre el campo, España estuvo, asimismo, presente en las voces que se dijeron. Era necesario decirlo.

O.

Para escribir un libro sobre España llegan a Las Palmas dos periodistas norteamericanos

LAS PALMAS DE GRAN CANARIA. — Los corresponsales del «New York Herald», en Europa, Arthur y Evelyn R. Pictori, que residen en París, han venido a Las Palmas para realizar, con destino a la Air France, trabajos destinados a un libro que quiere evitar dicho «Compañía aérea sobre España».

## Los campesinos españoles expresaron su adhesión al Caudillo de España

### SE PIDE LA EQUIPARACION DEL OBRERO AGRICOLA AL TRABAJADOR INDUSTRIAL

A las diez y media de la mañana de ayer se reunió en la Delegación Nacional de Sindicatos el primer Pleno de la VI Asamblea Nacional de Hermandades de Labradores y Ganaderos, presidido por el Secretario Nacional de Sindicatos, Pro Alonso, con el Secretario General de la Junta Nacional de Hermandades, Carrilero; Secretario Asesor de la Sección Social Central de Hermandades, Espinosa Poveda; Jefe de Servicios de la Junta Nacional de Hermandades, López Fernández; Presidente de la C. O. S. A. de Barcelona, Freixa Jane, y Jefe de la Hermandad de Medina del Campo, Lambás Gutiérrez.

### ADHESION AL CAUDILLO Y AL MINISTRO SECRETARIO

El camarada Gandía sometió a la consideración del Pleno una previa conclusión de carácter extraordinario para hacer llegar a Su Excelencia el Jefe del Estado, Caudillo de España y Jefe Nacional de la Falange, la fervorosa adhesión de esta VI Asamblea Nacional, que se encuentra a sus órdenes, dispuesta a colaborar con fe y con pasión en la solución de los problemas agropecuarios de nuestra Patria.

Del mismo modo en esta conclusión se expresa una lealtad inquebrantable al Delegado Nacional de Sindicatos y Ministro Secretario General del Movimiento, conocedor directo de las inquietudes nacionalsindicalistas, que tanto puede hacer como primer valedor de las aspiraciones de los trabajadores agrarios ante los Poderes públicos.

### INTERVENCION DEL PRESIDENTE DEL CONGRESO REGIONAL DEL DUERO

Seguidamente habló el presidente del Congreso Regional Agrario del Duero y Delegado Sindical Provincial de León, camarada Zaera, que igualmente saludó a la Asamblea en nombre de los agricultores castellanos y leoneses, y resumió los temas tratados en el último Congreso Regional Castellanoleonés, que se concretan en dos puntos: revalorización de todos los productos del campo en la citada zona —centrándose, sobre todo, en el precio del trigo— y necesidad de una financiación masiva de la economía agrícola castellanoleonés.

### PRIMERA PONENCIA: «LA PRODUCTIVIDAD EN EL CAMPO»

Y a continuación se sometieron al Pleno las conclusiones provisionales redactadas en la Comisión de la primera Ponencia, que trata de «La productividad en el campo», exposición efectuada por el presidente de la citada Ponencia, Fernández de Córdoba, presidente de la C. O. S. A. de Valencia, quien, con anterioridad a la lectura de las conclusiones, trazó en líneas generales el sentido que inspiró las mismas.

En las conclusiones se pide que, dadas las características de nuestra agricultura y las necesidades del país, ha de aumentarse la producción, elevándose en lo posible la productividad, para lo cual ha de hacerse un profundo estudio sobre: calidad de las tierras en cultivo, posibilidad de adaptación a cada terreno y clima de las variedades vegetales apropiadas, organización de cultivos en las direcciones que exige nuestro consumo y nuestra explotación, concentración parcelaria donde convenga, apoyo a la formación de empresas agrícolas y eficaz lucha contra la erosión.

### SOLIS RUIZ PRESIDE EL PLENO

Al finalizar el estudio de esta ponencia el Ministro Secretario General del Movimiento y Delegado Nacional de Sindicatos, José Solís Ruiz, ocupó la presiden-

cia, entre grandes aplausos de los asambleistas.

### SEGUNDA PONENCIA: «INDUSTRIALIZACION DE LOS PRODUCTOS AGROPECUARIOS»

A continuación se sometió a la consideración del Pleno la ponencia segunda, sobre «Industrialización de los productos agropecuarios», presentada por el asesor técnico de la misma, Reig, Jefe Territorial de la Obra Sindical de Colonización de Valencia. Dicha ponencia especifica los medios más convenientes para incrementar esta industrialización.

Seguidamente el presidente de la Ponencia, señor De la calle Jiménez, presidente de la C. O. S. A. de Cádiz, presentó una enmienda de carácter general, en la cual se solicita la creación de un organismo dedicado exclusivamente al logro de esta industrialización de los productos agropecuarios. Intervinieron diversos asambleistas, pronunciándose por la conveniencia de estudiar de nuevo dicha ponencia para ensanchar el criterio sustentado con la enmienda presentada.

### VIII PONENCIA: «ELEVACION DEL NIVEL DE VIDA EN EL CAMPO»

Consideró el Pleno la Ponencia VIII, «Elevación del nivel de vida en el campo. Salarios, Rendimientos», tras una breve exposición de su presidente, don Pedro León Barquero.

Fueron aprobadas sin discusión las Conclusiones que se refieren al deseo unánime de la Asamblea de lograr la equiparación del obrero agrícola al trabajador industrial; se registraron diversas intervenciones en las que, de manera absoluta, se puso de relieve la importancia extraordinaria de conseguir esta vieja aspiración.

Aprobada esta Conclusión, el camarada Solís se congratuló del manifiesto interés demostrado por todos los asambleistas en apoyo de esta justa petición de los trabajadores campesinos.

Fueron aprobadas, asimismo, las Conclusiones que se refieren a la elevación del nivel cultural en los medios rurales, viviendas repoblación forestal, mecanización del campo, racionalización de cultivos y otros aspectos que pueden contribuir a la elevación del nivel de vida en el campo.

### LA PONENCIA SOBRE LANADERIA SE DISCUTE TIRA HOY

A las tres de la tarde se dio por finalizado este primer Pleno, acordándose que la ponencia «La ganadería», que había de discutirse como final del mismo, y dado lo avanzado de la hora, quede como primera para el segundo Pleno, que se reunirá hoy, miércoles, día 8, a las nueve y media de la mañana.

### LAS COMISIONES ESTUDIARON CUATRO PONENCIAS DURANTE LA TARDE

Durante la tarde se reunieron las distintas Comisiones de trabajo para el estudio de las ponencias tercera, «Ordenación de precios y regulación de mercados»; cuarta, «Política fiscal

En primer término, el Delegado Provincial de Sindicatos de Alicante y Presidente del Congreso Regional Agrario de Levante, Gandía, saludó al Pleno en nombre de los agricultores levantinos, alentando a los asambleistas a aportar su conocimiento del campo y su entusiasmo en la resolución de los problemas que van a deliberarse en el transcurso de esta Asamblea Nacional, en la cual se hallan representados los trabajadores agrarios de España, y los trascendentes problemas que fueron estudiados en el último Congreso Regional Agrario de Levante, cuyas propuestas se someterán a la consideración de la Asamblea.

en el campo. Unificación de impuestos; novena, «Seguridad social para los trabajadores agrícolas»; duodécima, «Problemas forestales»; y una autorizada con carácter extraordinario, que trata de «Problemas vitivinícolas».

La Comisión encargada de la ponencia «Seguridad social para los trabajadores agrícolas» fue presidida por el Jefe del Sector Campo de la Vicesecretaría Nacional de Ordenación Social, Arturo Espinosa Poveda; actuando como presidente de la Ponencia Roque Arámburi Epelde, presidente de la C. O. S. A. de Guipúzcoa, y como asesor, Mariano Ucelay Ripollés, Secretario Nacional de la Obra Sindical de Previsión Social.

La concurrencia de trabajadores agrícolas a esta Comisión fue muy numerosa, así como las intervenciones de los asambleistas, demostrativas del interés despertado por tan apasionante tema.

«PROBLEMAS FORESTALES». La Comisión que estudió la ponencia «Problemas forestales» estuvo presidida por don Ramiro Gómez Garibay, Jefe del Sindicato Nacional de la Madera, presidiendo la Ponencia Rafael Moreno Truán, Presidente de la C. O. S. A. de Huelva, y de Asesor, el ingeniero don Ricardo de Rada Martínez.

También se aprobaron, tras numerosas intervenciones, las conclusiones provisionales redactadas por la Ponencia introduciéndose en las mismas ligeras modificaciones y varias conclusiones adicionales, entre las que destaca la presentada por la representación de Huelva, en la que se solicita la supresión del certificado profesional maderero de la clase F.

A propuesta de diversas Cámaras Oficiales Sindicales Agrarias se reunió una Comisión de trabajo para estudiar la ponencia presentada por la C. O. S. A. de Ciudad Real sobre «Problemas vitivinícolas». Presidió dicha Comisión Enrique Revuelta, Secretario Nacional del Sindicato de la Vid, actuando como ponentes don José Pozuelo, Jefe del Grupo Nacional de Viticultura, y don Aníbal Arenas, Jefe del Sindicato Provincial de la Vid de Ciudad Real.

Tras un animado debate, en el que se registraron numerosas intervenciones, se aprobaron las conclusiones que se refieren a producción, consumo, comercio exterior, impuestos, transportes ferroviarios e industrialización.

La Comisión de la Ponencia III, «Ordenación de precios y regulación de mercados», presidida en ciertos momentos por el Secretario General de la Junta Nacional de Hermandades, Francisco Carrilero, y sus ponentes Tomás de Allende y García-Baxter, presidente de la C. O. S. A. de Guadalajara; vicepresidente, Antonio Arana Salvador, presidente de la C. O. S. A. de Palencia, intervinieron en la exposición y desarrollo de los distintos puntos debatidos.

En las deliberaciones tomaron parte gran número de asambleistas y fueron provisionalmente

aprobadas las conclusiones que se refieren a la confección de un plan económico nacional; revalorización de los productos agropecuarios; garantía y regulación de precios. Se presentaron varias enmiendas.

### «POLITICA FISCAL EN EL CAMPO»

La Comisión que examinó, discutió y aprobó las conclusiones provisionales de la Ponencia IV, «Política fiscal en el campo: unificación de impuestos», estuvo presidida por el Subjefe del Sindicato Nacional de Frutos y Productos Hortícolas, Galo Carreras. Actuaron los ponentes Clemente Sánchez Torres, presidente de la C. O. S. A. de Cáceres, y el Asesor Técnico, don Juan José Álvarez-Salas Moris. Con algunas variantes y después de extensas e interesantes intervenciones de gran número de asambleistas, quedaron aprobadas dichas conclusiones provisionales referidas a las orientaciones de la política fiscal.

## PROGRAMA PARA HOY

### MIÉRCOLES

#### MANANA

A las diez y media: Sesión plenaria, a cuya aprobación se someterán las Conclusiones referentes a las siguientes Ponencias:

- III.—«Ordenación de precios y regulación de mercados».
- IV.—«Política fiscal en el campo — Unificación de impuestos».
- IX.—«Seguridad social para los trabajadores agrícolas».
- XII.—«Los problemas forestales».

#### TARDE

A las cuatro y media: Comisiones de Trabajo para estudio de las Ponencias:

- V.—«Mutualismo financiero, Crédito y Cooperación».
- VII.—«Régimen jurídico de la propiedad de la tierra».
- XI.—«El algodón».
- XVI.—«Aguas de riego: Comunidades de Regantes y Confederaciones Hidrográficas».

## Conferencia sobre "Instalación moderna de tiendas de alimentación"

Hoy, miércoles 8; el viernes 10 y el lunes 13 del corriente mes, a las 4,30 de la tarde, y en la Cámara de Comercio (plaza de la Independencia, 1), Mr. Swentor, especialista norteamericano de distribución de Alimentos, contratado por la Comisión Nacional de Productividad Industrial, a través de la I. C. A., dará una conferencia seguida de coloquio, y con proyecciones audiovisuales, sobre el tema: INSTALACION MODERNA DE TIENDAS DE ALIMENTACION.

La misma conferencia será repetida durante los tres días citados y va dirigida a los comerciantes de ultramarinos, decoradores, instaladores, fabricantes de accesorios para escaparates y estanterías, etc.

Estas conferencias son la primera parte de una serie que mister August W. Swentor celebrará dentro del programa que la Comisión, en colaboración con la Cámara de Comercio y el Sindicato Provincial de la Alimentación, está desarrollando.

Los almacenistas y detallistas del gremio de la Alimentación recibirán notificación personal a través del Sindicato.

# INAUGURACIONES DE OBRAS Y VIVIENDAS EN DOCE PUEBLOS DE BURGOS

En la capital se puso en funcionamiento el nuevo alumbrado de la calle de la Victoria

BURGOS.—El Gobernador Civil, camarada Fernando Fernández Vitorio, ha presidido diversas inauguraciones con motivo del primer aniversario de la toma de posesión de su cargo. En las localidades de Santo Domingo de Silos, Sotillo de la Ribera, Lamiel del Mercado y Aguilera inauguró el servicio telefónico. En Roa de Duero inauguró nuevo alumbrado, obras de urbanización y mejora de abastecimiento de agua potable y una bodega cooperativa. En Pinilla de Trasmonte puso en funcionamiento el nuevo Centro Rural de Higiene, con vivienda para el médico.

Con el mismo motivo, ayer mañana el Gobernador Civil hizo entrega de las actas de adjudicación de las obras de construcción de dos colectores, pavimentación de numerosas calles y alumbrado en otras de la capital.

A mediodía, en un sencillo acto, al que asistieron las autoridades, fue bendecida y colocada la primera piedra de un grupo de 734 casas, que el Instituto Nacional de la Vivienda construirá a través del Patronato «Francisco Franco», en el barrio de Gamonal. Posteriormente fueron oficialmente inaugurados, en un edificio del paseo de los Vadillos, unos

comedores para obreros, admirablemente instalados, donde se servirán, por la cantidad de tres pesetas, dos platos, pan y vino. Estos comedores, que funcionarán en plan de cafetería, están subvencionados con fondos de la Campaña de Invierno, y se dedican preferentemente a quienes se desplazan a Burgos a trabajar y residen en lugares alejados del centro de la ciudad.

El camarada Fernández Vitorio se trasladó después a Briviesca para presidir la inauguración de un grupo de doce casas para maestros. Posteriormente, en Belorado inauguró otro grupo de 30 viviendas, construido por la Obra Sindical del Hogar, y el comienzo de las obras de un silo para cereales.

Por la noche, en la capital, inauguró el nuevo alumbrado de la calle de la Victoria, desde la entrada de la ciudad por la carretera de Francia, en Gamonal, hasta el lugar conocido por «Puente de la Viuda», kilómetro y medio en total, en la que se han instalado 105 focos en columna de línea moderna, con lámparas de vapor de mercurio. Esta mejora del alumbrado costó al Ayuntamiento dos millones de pesetas. (Cifra.)

Se estima la creación de un cinturón industrial en torno a Segovia

SEGOVIA.—Ha celebrado reunión el Consejo Provincial del Movimiento. Se trataron diversos problemas, entre ellos el del reajuste de precios de los productos del campo; el de la necesaria reparación de las carreteras segovianas y el de fomento y ampliación de las posibilidades industriales de la provincia mediante la concesión de facilidades al capital y el establecimiento de un cinturón industrial alrededor de la ciudad que simplifique los problemas actuales. El Alcalde informó que el Ayuntamiento está estudiando un ambicioso plan de mejoras urbanas que afectarán a la mayor parte de la capital. (Cifra.)

Se prolonga la acequia del Jarama en Villaseca de la Sagra

TOLEDO.—El director general de Obras Hidráulicas comunicó al Gobernador Civil que se están tramitando los expedientes de ejecución de las obras de la Real Acequia del Jarama. Estas obras, que se iniciarán muy pronto, afectan al término municipal de Villaseca de la Sagra. Con ellas se pondrán en riego 1.800 hectáreas. Se invertirán más de cuatro millones de pesetas. La acequia será prolongada en una longitud de siete kilómetros.

Pendiente de crédito para el año 1958 existe otro proyecto para terminar la acequia en su trozo séptimo y último, que supone el empleo de veinte millones de pesetas más. (Cifra.)

## MINISTERIO DE AGRICULTURA INSTITUTO NACIONAL DE COLONIZACION ANUNCIO

Se anuncia concurso público para la ejecución por contrata de las OBRAS DE CRIADERO DE POLLOS EN ALBERCHE DEL CAUDILLO (TALAVERA DE LA REINA, Toledo).

El presupuesto de ejecución por contrata de las obras indicadas asciende a seiscientos treinta y dos mil novecientos cuarenta pesetas con veintiocho céntimos (632.940,28 ptas.).

El proyecto y pliego de condiciones del concurso, en el que figura modelo de proposición, podrán examinarse en las Oficinas Centrales del Instituto Nacional de Colonización en Madrid (Avda. del Generalísimo, 2) y en las de la Delegación de dicho Organismo en Talavera de la Reina (San Miguel, 2), durante los días hábiles y horas de oficina.

Las proposiciones, acompañadas del resguardo acreditativo de haber constituido una fianza provisional de doce mil seiscientos cincuenta y nueve pesetas (12.659,— ptas.), deberán presentarse en cualquiera de las oficinas indicadas antes de las doce horas del día 22 de mayo del presente año, y la apertura de los pliegos tendrá lugar en las Oficinas Centrales, a las once horas del día 1 de junio de 1957.

Madrid, 3 de mayo de 1957.—El Ingeniero Subdirector de Obras y Proyectos. (Firmado), Mariano Domínguez.

## Doscientos sesenta y dos españoles al Canadá

SERAN INSTALADOS POR EL GOBIERNO CANADIENSE EN GRANJAS AGRICOLAS DE QUEBEC

Efectuará el viaje a bordo de aviones "Superconstellations"

Los próximos días 12, 13, 19 y 20 despegarán de Barajas, rumbo a Montreal, sendos «Super-Constellations», transportando 262 emigrantes españoles, que serán instalados por el Gobierno canadiense en determinadas granjas agrícolas de la provincia de Quebec.

Constituye esta expedición la primera emigración totalmente planificada que se realiza en España; es también la primera vez que se utiliza el transporte aéreo en tal escala, y son éstos los primeros emigrantes españoles que llegan al Canadá después de una rigurosa selección.

Esta operación emigratoria ha sido ejecutada por el Instituto Español de Emigración—creado por ley de 17 de julio último—, valiosamente secundado por la Organización Sindical—a través de su Servicio Nacional de Encuadramiento y Colocación— y por la Dirección General de Sanidad, por medio de sus respectivas Jefaturas Provinciales, que han llevado a cabo, respectivamente, la preselección profesional y sanitaria de los numerosos aspirantes que se presentaron a la convocatoria anunciada por aquel organismo.

Selección de los emigrantes

La Embajada canadiense en Madrid ha efectuado la selección final, a cuyo efecto ha destacado un grupo de funcionarios del Ministerio de Inmigración de Ottawa.

Por razones de su mejor adaptación al clima de la provincia de Quebec, los aspirantes fueron reclutados en las zonas rurales de las provincias de La Coruña, Lugo, Orense, Pontevedra, Santander, Valladolid, Guadalajara, Segovia, Soria, Avila, Palencia, Logroño y Teruel; condición esencial de los aspirantes era la de ser matrimonios jóvenes, dedicados a la agricultura, con buenos antecedentes morales, profesionales y sanitarios; el contrato general bajo el cual quedarán sujetos dichos emigrantes ha merecido la aprobación de dicho Instituto, que a su vez ha gestionado su transporte por la Compañía Iberia, cuyo gasto se anticipa a los emigrantes por el Gobierno del Canadá. Un funcionario del Instituto Español de Emigración acompañará a los emigrantes hasta Montreal, donde quedarán acogidos durante algún tiempo en un Centro especial de adaptación.

Se negocian actualmente otras varias operaciones similares.

## Asamblea Nacional de Caridad en Granada

SE CELEBRARÁ DURANTE LOS DIAS 12 AL 15 DE ESTE MES

Bajo el lema «La Eucaristía, fuente de amor social» se celebrará en Granada la XII Asamblea Nacional de Caridad, durante los días 12 al 15 de mayo.

Hasta el momento se han inscrito ciento ochenta asambleístas, correspondientes a cincuenta y tres diócesis. Además, nueve diócesis estarán representadas en las reuniones, al no poder concurrir a las mismas por diferentes causas. También asistirá en pleno la Comisión Episcopal de Caridad y Beneficencia de la Iglesia, recientemente creada, con su presidente, el eminente y reverendísimo doctor don Fernando Quiroga Palacios.

Bajo la presidencia del excelentísimo y reverendísimo doctor don Rafael García y García de Castro, arzobispo de Granada, se iniciarán los trabajos de esta Asamblea.

Los títulos de las ponencias que empazarán a discutirse el día 13 serán los siguientes: «Suburbio: Concepto, realidad y causas del mismo», por don Ricardo García Segond, director de la Caritas Diocesana de Madrid-Alcalá; «Suburbio. Remedios: A) Organismos colaboradores. B) Conexión y métodos de trabajo», por el reverendo don Narciso Prat, secretario de la Caritas Diocesana de Barcelona, y «Organización de los Centros Parroquiales Diocesanos y regionales del servicio social en las Caritas», por el doctor Giuseppe Altini, director del Instituto O. N. A. R. M. O. di Assistenza Sociale, de Italia.

Nuevos envíos de víveres del pueblo de los Estados Unidos

Durante el pasado mes de abril llegaron al puerto de Alicante cuatro buques españoles que transportaban un nuevo e importante donativo del pueblo de los Estados Unidos, que a través de la Catholic Relief Services se entrega a la Caritas Española para su distribución gratuita entre los estrictamente necesitados de nuestra Patria.

Los fletes fueron realizados por los siguientes barcos:

«Díaz de Solís», con 109 toneladas de leche en polvo; «Motomara», con 151 toneladas de leche en polvo y 1.200 toneladas de queso; «Antártico», son de 340 toneladas de leche en polvo, y «Habana», con 1.560 toneladas de queso.

Además de estos envíos han sido adjudicadas ya a Caritas Española 8.000 toneladas de judías, la mitad de las cuales serán embarcadas a mediados del presente mes de mayo.

## “La purificación del agua”, tema de una reunión internacional en Barcelona

ASISTEN TECNICOS REPRESENTANTES DE SIETE PAISES EUROPEOS

BARCELONA.—En el salón de actos de la Sociedad General de Aguas de Barcelona comenzaron ayer por la mañana las conversaciones de la International Water Supply Association relativas al tema de la purificación del agua.

Asisten a estas reuniones representantes de Gran Bretaña, Francia, Holanda, Alemania, Austria y España, así como representantes del Ayuntamiento de Barcelona, de la Confederación Hidrográfica del Pirineo Oriental, Jefatura de Sanidad, Obras Públicas y Delegación de Industria, aparte de varios técnicos españoles. (Mencheta.)

Resulta casi paradójico que uno de los elementos de los que con mayor profusión ha tenido que hacer uso el hombre desde que el mundo es mundo venga siendo objeto de estudio en un aspecto tan elemental como es el de su impureza. Incluso resulta curioso aclarar que hasta ahora no hemos podido aventajar en sistema de depuración del agua a la propia naturaleza, puesto que, como es sabido, legiones de microbios, en presencia del oxígeno del aire y de los rayos solares depuran el agua de los ríos y de los lagos con extraordinaria rapidez.

Hoy en día, el agua no sólo es fundamental para satisfacer las elementales necesidades fisiológicas del hombre, sino que es imprescindible para la vida de los pueblos en todos los órdenes que quiera considerársela. Tan es así, que el consumo de agua por habitante y día crece sin cesar en todas las poblaciones del mundo, constituyendo un problema al que apenas si escapan media docena de ciudades importantes de diversos países por su situación y circunstancias excepcionales para el abastecimiento. Pero para darnos una idea de la forma en que se ha elevado el «valor» del agua, fijémonos en este expresivo balance: el hombre, para beber y condimentar sus alimentos, tendría bastante con dos o tres litros diarios; si, además, se lava con agua corriente, ya necesita unos litros más, y si en lugar de lavarse se baña y tiene además los servicios instalados también con agua corriente, su consumo supera los cien litros diarios. Si a esto sumamos lo que se gasta en limpieza pública, riego y otras necesidades de las grandes capitales, llegamos en seguida a los ciento ochenta litros por habitante y día.

Pero contra lo que generalmente se cree, no sólo el hombre hace uso del agua potable. Muchas industrias «beben» tan sólo agua sin impurezas, como las de papel y cartón, a las que el hierro con-

tenido en el líquido elemento daña extraordinariamente; o las de tintorería y lavado de lanas, que exigen aguas sin cal. Incluso las locomotoras sufren los efectos de las llamadas «aguas duras», que, al depurar para evitar averías y gastos, que a ser conocidos causarían verdadero asombro.

Pero lo que hoy preocupa de una manera fundamental es la purificación del agua para abastecimiento de las ciudades. Porque no se vaya a creer que todas las capitales del mundo disponen de un agua como la del Lozoya ni tan barata. En primer lugar suele ser preciso quitarle sus impurezas visibles; esto es, «aceria limpia y cristalina». Y para esto suelen ser precisas imponentes instalaciones de decantación y filtrado, ya que quitar el enturbiamiento de las aguas es tarea difícil y delicadísima.

Otra preocupación, de no menor importancia, es la de la regeneración de las aguas continentales, ya que los ríos padecen una perniciosa epidemia por efecto de las contaminaciones y envenenamientos producidos por los residuos de determinados establecimientos fabriles enclavados en sus riberas, que incluso anulan los efectos de la población microbiana de que hablábamos al principio de este reportaje, impidiendo su acción depuradora. En España mismo, muchas provincias sufren las fatales consecuencias de las aguas residuales de las explotaciones carboníferas—ríos negros—, fábricas de productos químicos, papeleras, factorías textiles, lavaderos de minerales de wolframio, titanio, estaño y aluviones artificiales, cuyos derrumbamientos causan enormes estragos en los seres que habitan las aguas.

Todos ellos, en fin, problemas complejísimo, que merecen ser estudiados con detenimiento, y que ahora van a ser tratados en esta reunión internacional de Barcelona, a la que asisten destacadas e ilustres personalidades

# LAS CORTES ESTUDIAN LOS PROBLEMAS DEL REGISTRO CIVIL

## EL REGISTRO CIVIL

La Prensa diaria viene estos días ocupándose de los trabajos de la Comisión de Justicia de las Cortes Españolas que estudia actualmente el proyecto de ley de Registro Civil, así como las diversas enmiendas formuladas a dicho proyecto.

Tratándose de materia de tan honda raíz popular, el curso de los debates es seguido con gran interés por el público, que ha recibido con satisfacción las referencias de la simplificación de trámites y agilidad del sistema, que, como se sabe, estaba anclada en el año 1870, merced a la increíble supervivencia de una ley provisional cuya vigencia dura todavía.

Vaya, pues, nuestro aplauso a este remozamiento y modernización de esta institución que, ciertamente, a todos nos afecta y fomenta nuestra vida de la cuna a la muerte. Se imponía este quehacer y se ha abordado con decisión y buen sentido.

Pero hay un aspecto tratado en alguna de las referencias informativas que nos ha causado cierta perplejidad. Es el relativo a un supuesto criterio orientado a la reducción del número de Registros Civiles. Ello no parece compaginarse con el sentido general del proyecto, que busca ante todo la flexibilidad del procedimiento, la agilidad del sistema y la mayor comodidad y rapidez en el servicio al público. Y si esto es así y nos satisface que así sea, nos parece inconsecuente reducir el número de Registros Civiles, aglomerando el trabajo sobre unos pocos y dificultando la obtención de la fe de vida o la partida de nacimiento, o retrasando o entorpeciendo la inscripción del nacimiento o la defunción. No hay que olvidar el extraordinario trabajo que pesa sobre muchos de los Registros Civiles, que, a pesar del buen deseo de sus funcionarios, no pueden evitar las demoras en el despacho de los documentos y las colas de solicitantes tan molestas para los que esperan como para los funcionarios actuales. Ni debe olvidarse tampoco que las inscripciones de los actos fundamentales, por su seriedad y trascendencia, han de hacerse con la pausa debida, en libros dotados de las solemnidades

y requisitos exigidos, y ajustándose a un orden correlativo, incompatible con la precipitación o la simultaneidad. Y repárese, por otro lado, que los documentos que gestionamos del Registro Civil se interesan, en el común de los casos, con carácter de absoluta urgencia y han de despacharse con la rapidez requerida.

Reducir actualmente los Registros Civiles, traería como consecuencia el alejamiento de las oficinas del Registro, que exigiría enojosos desplazamientos de los interesados, la congestión del trabajo en los Registros existentes con demoras y dilaciones injustificadas, las largas esperas del público para cualquier gestión u obtención de documentos y, en general, retrasos y entorpecimientos, causa de incomodidades y trastornos que la Prensa se ve obligada a advertir.

Nótese que la tendencia general es muy honda: así, los Registros de la Propiedad desdoblaron sus distritos, aumentando el número de éstos; los Juzgados se van creando al compás de las nuevas necesidades; hasta los propios Bancos y entidades de Crédito tratan de acercarse al cliente estableciendo sucursales en los nuevos núcleos y barriadas. Seguir criterio contrario en cuanto al Registro Civil—la institución de más hondo carácter popular—nos parece crasa equivocación.

Váyase, y sea enhorabuena, a un reajuste de Registros Civiles para atemperarlos a la nueva configuración demográfica, especialmente en las grandes poblaciones. Pero tal reajuste ha de concebirse sobre un criterio ampliatorio respondiendo al parejo aumento de Juzgados y a la división de distritos municipales con los que el Registro está sincronizado en su función en muchos aspectos. Otra cosa sería desconocer el curso progresivo de la vida moderna con el extraordinario crecimiento de sus ciudades, que impone inexcusablemente la descentralización de servicios y actividades para facilitar al municipio y al ciudadano la comodidad y prontitud en la gestión y despacho de asuntos, añadiendo a la nota de gratuidad que se propugna en el proyecto, la de puntualidad y rapidez en el servicio de tan alto valor en la vida actual.—J.

El Pleno de la Comisión de Justicia se reunió ayer bajo la presidencia del señor Ibáñez Martín

## FUERON EXAMINADAS DIVERSAS CUESTIONES RELACIONADAS CON LA FILIACION, NACIONALIDAD, MATRIMONIO Y DEFUNCION

Bajo la presidencia del señor Ibáñez Martín se reunió ayer el Pleno de la Comisión de Justicia para terminar el dictamen sobre el proyecto de ley de Registro Civil.

Fueron muchos los Procuradores asistentes a la reunión, debatiéndose puntos tan interesantes como el cambio de nombres y apellidos y sus consecuencias en caso de filiación natural. El señor Arcenegui planteó el problema del niño adulterino, con apellidos sólo de la madre, que, en la edad escolar, se encuentra en situación vergonzante, sin culpabilidad alguna por su parte. Dijo que en Congresos internacionales de índole católica, a que había asistido, se planteó este tema de Derecho familiar. Esta intervención del señor Arcenegui provoca una discusión casi general, con aportación de muchos y variados puntos de vista. El señor Filgueira recuerda los dos ángulos de contemplación: uno de ellos, el histórico español, quebrantado en tiempos de la República, y otro, el que se deriva de la situación de España como país concordado. Al final, el señor Escobedo, como presidente de la Ponencia, mantiene el punto de vista del informe, que en sus líneas generales coincide con el proyecto de ley, en el cual se salva, en parte, esa situación, pudiendo invertir el orden de sus apellidos, si lo desean, los hijos reconocidos sólo por la madre.

### CAMBIO GUBERNATIVO DE APELLIDOS

A instancia del señor Macián se examina de nuevo el artículo 61, que concierne al cambio gubernativo de apellidos. Se plantea el debate en torno de quienes están dentro del alcance de este artículo, aunque a veces llega la discusión al terreno de la misma interpretación del artículo. Intervienen los señores Ibáñez Martín, Castán Tobeñas, Escobedo, Arcenegui, García Hernández, Elizalde, Burgos Bozo, Filgueira, Dandín, Hernando y Gistau. El señor Macián pide una nueva redacción del artículo, y el señor Filgueira, más radical, llega a proponer la supresión. El señor García Hernández centra la cuestión en la palabra «descendientes», que puede llevar a confusión, ya que el sentido del artículo—y en esto se muestra conforme con las palabras del señor Elizalde, que intervino anteriormente—, es que el cambio de apellidos del padre alcanza a los sujetos a su patria potestad y a los otros hijos emancipados, si consienten. La solución del problema de los nietos va implícita en la que ahora se discute. El señor Dandín, después de pedir se mantenga el artículo, propone una nueva redacción del mismo. El señor Escobedo, mantiene el punto de vista de la Ponencia, que, al fin, es aceptado sin ningún voto en contra.

### NACIONALIDAD Y VECINDAD CIVIL

A los seis artículos que integran el capítulo referente a la nacionalidad y vecindad civil, sólo se hacen modificaciones de redacción. El informe de la Ponencia ha respetado en su totalidad el texto del proyecto de ley, que introduce como novedad el que las inscripciones de ciudadanía tendrán constancia al margen de la inscripción de nacimiento, evitando la duplicidad existente en la anterior ley. La regulación, en orden

al Registro, queda notablemente aligerada. Se centraliza en el Ministerio de Justicia todo tipo de intervención administrativa en la nacionalidad, lo cual no quiere decir que se prescindiera de los informes de las autoridades gubernativas dependientes de otros Ministerios, sobre la existencia de razones para conceder o denegar una nacionalidad. Como ya es sabido, en la legislación actual cabe la doble nacionalidad, si se trata de países iberoamericanos o de Filipinas; es decir, un español puede ser, a la vez, nacional español y nacional argentino, por ejemplo, y viceversa. En estos casos, el encargado del Registro está obligado a comunicar las inscripciones a la Dirección General.

Dos de los doce artículos referentes al matrimonio han sido modificados por la Ponencia, después de amplio estudio y también del examen de algunas enmiendas presentadas. En la regulación de esta inscripción se ha procurado la adaptación al régimen concordatorio y al Código civil.

### LOS EFECTOS CIVILES DEL MATRIMONIO

Los efectos civiles del matrimonio canónico, o del mero matrimonio civil de los no católicos, se producen desde el mismo momento de su celebración, y para que tales efectos sean reconocidos legalmente basta la inscripción del matrimonio en el Registro. Sin embargo, cuando la inscripción del matrimonio no sea inmediata a su celebración, y sea solicitada, después de haber transcurrido cinco días del mismo, la tal inscripción no perjudicará a los derechos legítimamente adquiridos por terceras personas. Son los propios contrayentes quienes deben promover la inscripción en el Registro Civil del matrimonio canónico que hubiesen celebrado. Deben avisar al encargado con veinticuatro horas de anticipación a la de la celebración, y el funcionario que autorice el acta entregará a los contrayentes inmediatamente un ejemplar del Libro de Familia en el que conste, con valor de certificación, la realidad del matrimonio.

De los siete artículos de que consta el proyecto referente a las defunciones, cinco han sido modificados por la Ponencia. La novedad más importante del proyecto la constituye la posibilidad de la inscripción aunque el cadáver hubiere desaparecido o se hubiese inhumado. En torno del

párrafo primero del artículo 85 se entabla discusión, iniciada por el señor Filgueira, que se muestra contrario a la redacción propuesta. Después de otras intervenciones, el Procurador señor Macián ofrece a la Mesa una nueva redacción, que es aceptada por la Ponencia: «Será necesaria certificación médica acreditativa de señales inequívocas de muerte para la inscripción de la defunción».

En el resto de la sesión, larga y movida, se abordaron las tutelas y representaciones legales, rectificaciones y otros procedimientos del régimen económico. El señor Filgueira propuso un sistema sumario para las certificaciones gratuitas que se acuerda tener en cuenta en la Reglamentación correspondiente. También se adopta acuerdo similar sobre los casos que por carta-leída por el señor Escobedo—plantea el secretario de Molina de Segura sobre expedientes sin firmar.

## Pleno de las Cortes a finales de mayo

El Presidente de las Cortes, don Esteban Bilbao, recibió el mediodía de ayer a los periodistas, manifestándoles que a finales del presente mes de mayo se celebrará el próximo Pleno de las Cortes Españolas.

También les dijo que la Comisión especial para el estudio de la modificación del artículo 35 de la ley de Conflictos jurisdiccionales, del 17 de julio de 1948, y que preside el señor Rodríguez de Miguel, está convocada para el lunes, día 13, a las seis de la tarde.

## Los niños españoles gozan de una salud excelente

ASI LO AFIRMA EL DIRECTOR DE PROTECCION A LA INFANCIA DE LA O. N. U.

El director ejecutivo de la U. N. I. O. E. P. (Organismo de Protección a la Infancia dependiente de las Naciones Unidas), Maurice Pate, acompañado del director de la Escuela de Purificación, doctor Bosch Marin; de don Gregorio Santiago y del señor Martín Álvarez, del Consejo de Protección de Menores, recibió en la mañana de ayer a los representantes de la Prensa madrileña, con los que conversó durante un buen rato.

El señor Pate dijo que en sus dos viajes a Hungría —el último hace un mes— hizo entrega de socorros a aquella nación por un importe de 25 millones de pesetas y aseguró que había podido comprobar que los envíos de España habían sido escrupulosamente distribuidos.

Interrogado por los periodistas, el señor Pate dijo que los fondos de que se nutre esta Organización se realizaban según los habitantes de cada país. Añadió que era la sexta vez que venía a España y que había podido observar el progreso y elevado nivel que había alcanzado la salud de los niños españoles.

Por último, dió cuenta de las actividades del Comité, que tiene en estudio 311 programas en noventa y nueve países y que ha votado recientemente un crédito de 22 millones de dólares para, estos fines.

## Clausura del Concurso de Formación Profesional del Frente de Juventudes de Huelva

EL ACTO FUE PRESIDIDO POR EL JEFE PROVINCIAL DEL MOVIMIENTO

HUELVA. — Se ha clausurado la fase provincial del II Concurso Nacional de Formación Profesional Obrera. Presidió el acto el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, a quien

acompañaban el Jefe Central de Trabajo del Frente de Juventudes, Delegados Provinciales de la Organización y de Sindicatos, Consejo de la Falange y otras jerarquías.

Después del reparto de diplomas y premios a los aprendices clasificados en los concursos provinciales, el Jefe Central de Trabajo agradeció a los empresarios y autoridades la colaboración prestada durante el desarrollo de esta fase provincial.

### Curso de Mandos juveniles en Pamplona

PAMPLONA. — En la Escuela Provincial de Mandos de este Frente de Juventudes se desarrolló un curso de Mandos de las Falanges Juveniles de Franco, al que asistieron cincuenta camaradas de la capital y provincia.

## BOLETIN METEOROLOGICO

Durante el día de ayer ha aumentado progresivamente la nubosidad en Galicia, vertiente cantábrica, Duero y Centro, y a última hora de la tarde llovió en algunos puntos de Galicia. Se han registrado lluvias débiles en Cataluña y Baleares. En el resto de España ha habido cielo poco nublado.

TIEMPO PROBABLE.—Nubosidad abundante con lluvias en Galicia, vertiente cantábrica, cuenca del Duero y cuenca alta del Ebro. Nubosidad variable en el Centro. Buen tiempo en el resto.

Las extremas de España han correspondido a Badajoz, con veintiseis grados, y a Burgos, Soria y Avila, con cero grados.

**Joyería PEREZ FERNANDEZ**  
JOYAS DE GUSTO — BRILLANTES  
CALIDAD — PULSERAS DE PEDIDA  
ZARAGOZA, 3 - HORTALEZA, 3

## ENTIENDO QUE, EN PINTURA, INTERPRETAR NO ES DEFORMAR

ENRIQUE SEGURA HA INAUGURADO UNA  
EXPOSICION DE SUS OBRAS

Enrique Segura, cuya amistad y camaradería nos privan de dedicarle todos los adjetivos que su arte merece, acaba de inaugurar una Exposición de sus obras en Madrid, en la sala Macarrón. Por una vez vamos a preguntar a un compañero de redacción detalles de su vida y de su obra. Es cómodo hacerlo porque le tenemos aquí, a mano, pero difícil, porque aunque su Exposición sea un acontecimiento artístico de primera magnitud, nuestro permanente contacto con Enrique nos impide considerar exactamente el tamaño de su obra. No obstante hay que hacerlo. Con estas condiciones nos sale una entrevista de primero de la Escuela; pero allá va.



—¿Dónde y cuándo naciste?  
—En Sevilla, y en 1901.  
—¿Dónde y cuándo comenzaste tus estudios de pintura?  
—En la Escuela de Bellas Artes de Sevilla, a los diez años. De ella salí a los veinticuatro, en viaje de estudios por el extranjero, pensionado por la Diputación Provincial. Guardo especial recuerdo del catedrático don Gonzalo Bilbao.  
—¿Qué países visitaste?  
—Francia, especialmente París, Holanda y Bélgica.

ROMÁN ESCOHOTADO,  
EN LA ORDEN DEL  
"CRUZEIRO DO SUL"



Tres años después de su regreso de Río de Janeiro, donde sirvió con singular acierto la Agregación de Prensa a nuestra Embajada y la correspondencia de ARRIBA, viene el Brasil a premiar la gran labor de nuestro camarada y entrañable compañero, Román Escohotado, que supo ganarse la amistad y estimación de aquel fraterno país, entregado con fervor a la tarea de estrechar los firmes lazos que unen al Brasil y España. El Presidente de los Estados Unidos del Brasil ha dispuesto el ingreso de Román Escohotado en la Orden Nacional del "Cruzeiro do Sul", a solicitud, entre otras, de la Asociación Brasileña de Prensa.

ARRIBA se alegra de esta honra como si fuera propia, y felicita de corazón a Román Escohotado, que ha sido siempre una especie de portavoz cordial del Brasil en España, no sólo por el honor que hoy se le otorga, sino porque su concesión prueba que, a pesar del tiempo transcurrido desde que abandonó Río de Janeiro, se le recuerda allí con gratitud y cariño invariables.

—¿Luego?  
—Me vine a Madrid.  
—¿Qué género de pintura te interesa más?  
—Acaso el retrato. Es lo que más me ha interesado a mí, y a mi público también. Pero esto no quiere decir que los demás géneros carezcan para mí de interés.  
—¿Cómo definirías tu pintura?  
—Yo creo que hago pintura, simplemente. Y que intento hacer buena pintura. Creo que eso basta; pero, de todas formas, me interesa señalar que mi pintura no es una pintura fácil, o por lo menos yo no quiero que lo sea. Por el contrario, me interesa ahondar en las cosas, penetrar en ellas y descifrarlas de la manera más completa posible. Por eso, quizá, me atrae tanto el retrato, campo en el que el artista tiene tantas posibilidades para proyectar su espíritu y captar a través de su propia sensibilidad la personalidad del retratado.  
—Entiendes, entonces que tu pintura es interpretativa?  
—Sí, interpretativa a través de mi temperamento. Conste que interpretar no es deformar. Por el contrario, a mi modo de ver, el concepto es absolutamente compatible con el máximo respeto a la objetividad.

—Ahora, ¿quieres decir cuál fue el éxito que más grato recuerdo te ha dejado?  
—Posiblemente el premio obtenido por el retrato de un torero que titulé «El Chato», obra que, por cierto, está ahora en Suecia.  
—¿Tus mayores éxitos?  
—En el año 1946, y por el cuadro «Muñecos», me otorgaron la tercera medalla en la Exposición Nacional; en el año siguiente, en 1948, conseguí la segunda con el cuadro «Eva», y la tercera, en 1956, la primera medalla con el titulado «Religiosos».

—Además de esta Exposición, ¿qué haces ahora?  
—Respecto a retratos, merece especial mención el que hago de Su Excelencia el Jefe del Estado, y que será diferente de los que hasta ahora se han hecho. También estoy haciendo el del Ministro de Agricultura.

—¿Este es el primer retrato que haces de Su Excelencia?

—No. En 1952 hice otro, y también tuvo la amabilidad de posar cuanto fue necesario, cosa que agradezco al Caudillo infinitamente.

—Volviendo a tu Exposición. ¿Estás contento?

—Sí, mucho. El público, que asiste en gran número, alaba mis obras.

—¿Qué has mandado a la Nacional?

—He mandado un retrato del poeta José Carlos de Luna y un cuadro titulado «Figura en negro», que representa a una danzarina.

—¿Tienes esperanzas de obtener la Medalla de Honor?

—¡Hombre! Esperanzas siempre hay.

—Pues que tengas éxito en la Nacional y en tu Exposición.

J. M. F.

## OBRAS PUBLICAS CONFEDERACION HIDROGRAFICA DEL TAJO ANUNCIO

Examinado el expediente de expropiación forzosa por causa de utilidad pública incoado por el Canal de Isabel II, con motivo de las obras de «Aislamiento general de Buitrago del Lozoya y de ampliación de su abastecimiento de aguas», en la provincia de Madrid.

RESULTANDO que en el «Boletín Oficial de la Provincia» de 8 de diciembre de 1955, en el diario ARRIBA de 15 de diciembre del mismo año y en el «BOLETIN OFICIAL DEL ESTADO» de 2 de enero de 1956, así como en el tablón de anuncios del Ayuntamiento de Buitrago del Lozoya se publicó la relación definitiva de propietarios afectados en el proyecto de «Aislamiento general de Buitrago del Lozoya y de ampliación de su abastecimiento de aguas», aprobado por O. M. de 16 de diciembre de 1953, abriendo la información pública que determina el artículo 18 de la ley de Expropiación Forzosa de 16 de diciembre de 1954, para que, durante el plazo de 15 días hábiles, contados a partir de su publicación en el «BOLETIN OFICIAL DEL ESTADO», pudiera cualquier persona aportar datos, a fin de rectificar errores o formular alegaciones sobre la necesidad de la ocupación, de acuerdo con lo dispuesto en el artículo 19 de dicha ley.

RESULTANDO que en el diario ARRIBA de 4 de octubre de 1956, en el «Boletín Oficial de la Provincia» de 12 de octubre del mismo año, en el «BOLETIN OFICIAL DEL ESTADO» de 4 de diciembre último y en el tablón de anuncios del citado Ayuntamiento se publicó una nueva relación adicional con dos propietarios, igualmente afectados por dichas obras, omitidos en la primera relación definitiva, abriendo idéntica información pública durante el plazo de 15 días hábiles, contados a partir de su publicación en el «BOLETIN OFICIAL DEL ESTADO».

RESULTANDO que el Alcalde de Buitrago del Lozoya ha comunicado que solamente formularon reclamaciones contra la necesidad de la ocupación los dueños de las fincas números 4, 8, 9, 10, 16, 17, 19 y 21, y posteriormente dichos propietarios mostraron su conformidad a la propuesta formulada por el Canal de Isabel II, a excepción del de la finca núm. 9, que solicitaba la construcción previa de una vivienda equivalente a la que se le expropia.

RESULTANDO que la única reclamación subsistente es la interpuesta por doña Carmen Blanco Bermejo, dueña de la finca núm. 9, la cual lleva deshabitada unos 20 años, no reúne las condiciones mínimas de habitabilidad y es muy reducida su superficie (23,50 metros cuadrados), razones que obligaron a la Administración a incluirla en este expediente de expropiación para abonar por ella la cantidad que proceda.

CONSIDERANDO que las obras a realizar tienen por objeto conseguir un aislamiento efectivo entre el pueblo y el embalse, por cuya razón nos encontramos en el caso del párrafo 2.º del artículo 17 de la ley de 16 de diciembre de 1954, en el cual se dispone que cuando el proyecto de las obras comprenda la descripción detallada a que se refiere el párrafo anterior, se entenderá implícita en la aprobación del proyecto la necesidad de la ocupación.

CONSIDERANDO que en la tramitación de este expediente se han cumplido todos los requisitos exigidos en la vigente ley de Expropiación Forzosa,

Esta Dirección, haciendo uso de las facultades conferidas en el artículo 98 de la repetida ley de 16 de diciembre de 1954, en ejecución de lo dispuesto en los artículos 20 al 22 de la misma, de acuerdo con el informe emitido por la Abogacía del Estado de la Delegación de Hacienda, y a propuesta de la Sección de Fomento del Canal de Isabel II, ha resuelto:

1.º Desestimar la reclamación formulada por doña Carmen Blanco Bermejo, propietaria de la finca señalada con el núm. 9.

2.º Declarar la necesidad de la ocupación de las fincas afectadas por las obras comprendidas en el proyecto de «Aislamiento general de Buitrago del Lozoya y de ampliación de su abastecimiento de aguas», en la provincia de Madrid, según la relación definitiva de interesados que a continuación se inserta.

3.º Publicar esta resolución, en cumplimiento de lo que determina el artículo 21 de la mencionada ley, en el «BOLETIN OFICIAL DEL ESTADO», en el «Boletín Oficial de la Provincia» y en el diario ARRIBA, así como en el tablón de anuncios del Ayuntamiento de Buitrago del Lozoya y ordenar que se notifique individualmente a cuantas personas aparezcan interesadas en el expediente expropiatorio, haciéndoles saber que contra el acuerdo de la necesidad de ocupación pueden interponer recurso de alzada ante el excelentísimo señor Ministro de Obras Públicas, dentro del plazo de 10 días (diez), contados a partir de la publicación de este anuncio en el «BOLETIN OFICIAL DEL ESTADO» o desde la notificación personal, según los casos.

Madrid, 30 de abril de 1957.—El Ingeniero Director (firmado), Juan Antonio Aguilar.

### RELACION QUE SE CITA

N.º de orden	PROPIETARIOS		FINCAS	
	Nombre y apellidos	Residencia y domicilio	Situación	Clases
1	Jefatura Obras Públicas ...	Madrid. A. Betancourt, 4 ...	C. Cadena, 18.	Urbana.
2	Demetrio Perea Ramirez y herman- nos ...	Buitrago ...	Idem, 20 ...	Idem.
3	Catalina Martín Cobertera ...	Idem ...	Idem, 22 ...	Solar.
4	Nicolás García Sanz y hermanos.	Idem ...	Idem, 24 ...	Urbana y solar
5	Catalina Martín Cobertera ...	Idem ...	Idem, 26 ...	Pajar cubierto
6	Antonio Alonso Gil y hermanos.	Idem ...	P. Progreso, 1.	Urbana.
7	Juana Jiménez Sinis ...	Madrid. A. de Castro, 30 ...	Idem, 2 ...	Cuadra.
8	Policarpo Martín García ...	Buitrago ...	Idem, 3 ...	Urbana.
9	Carmen Blanco Bermejo y herma- nos ...	Idem ...	Idem, 4 ...	Idem.
10	Pablo Martín Martín ...	Idem ...	Idem, 5 ...	Idem.
11	Estanislao Sanz Esteban y herma- nos ...	Idem ...	Idem, 6 ...	Idem.
12	Demetrio Perea Ramirez y herma- nos ...	Buitrago ...	C. Cadena, 7.	Solar.
13	Catalina Martín Cobertera ...	Idem ...	Idem, 9 ...	Idem.
14	Juana Jiménez Sinis ...	Madrid. A. de Castro, 30 ...	P. Progreso, 15	Pajar cubierto
15	Idem id. ...	Idem id. ...	Idem, 16 ...	Urbana
16	Sotero Sanz Sanz ...	Buitrago ...	Idem, 14 ...	Idem.
17	Aurelia Hernández ...	Madrid. Sta. Lucía, 2 ...	Idem, 13 ...	Idem.
18	José González Hernández y hermano.	Madrid. Gta. Bilbao, 4 ...	Idem, 12 ...	Idem.
19	Sotero Sanz Sanz ...	Buitrago ...	C. Lavadero, 1	Idem.
20	Luisa Hernández Uceda ...	Idem ...	Idem, 3 ...	Idem.
21	Eugenia García Ramírez ...	Idem ...	Idem, 5 ...	Idem.
22	Encarnación Frutos Hernández ...	Direc. Gral. de Ganadería ...	Cañada.	
23	Concepción Sanz Arias ...	Madrid. Ponce de León, 3 ...	Prado	
24	Maria Hernández Rivera ...	Buitrago ...	Idem.	
25	Juan Montoya Martín y hermanos.	Madrid. Princesa, 33 ...	Idem.	
26	Dolores Blanco Ferrer ...	Villa vieja ...	Idem.	
27	Idem ...	Madrid. Goya, 103 ...	Idem.	
28	Ayuntamiento ...	Buitrago ...	La Villa ...	Solar.
29	Estado ...	Direc. Gral. de Ganadería ...	Las Heras ...	Cañada.
30	Marcela Hernández ...	Madrid. Franco Rodríguez, 7.	Las Flores ...	Huerta.
31	Félix González García ...	Madrid. Alonso Cano, 3 ...	Jardines, 2 ...	Vivienda, jar- dín y huerta

VALENCIA.—En la Feria de Muestras se celebró el Día de Alemania, y con tal motivo fueron invitados de honor un grupo de representantes de dicho país, en el que figuran el cónsul general de la República Federal alemana, doctor Herbert Schaffarczyk; cónsul para Asuntos Económicos, barón von Bulow; vicepresidente de la Cámara de Comercio alemana

### Día de Alemania en la Feria Muestrario de Valencia

en España, don José Pchermeyer; síndico de la Cámara Oficial Española de Comercio en Frankfurt,

don Adolfo Schmidt; los concejales del Ayuntamiento de Stuttgart, señores Kraufmann, y Ellwanger y el del Municipio de Frankfurt, señores Althein.

Los ilustres visitantes fueron cumplimentados por la Junta de Gobierno de la Feria, y acompañados en su recorrido por las principales instalaciones. (Mencheta.)

## HISPANOAMERICA MAS CLARA

**S**ITUEMONOS—y de hecho ello ha venido—haciendo quien esto escribe, con tenacidad y con modestia—, coloquémonos, digo, ante la fulgurante y vieja historia de las espadas, allí donde fraterna o fratricidamente—que ese es su dolorido sentir y su esperanza—se enfrentaron un día las ensangrentadas y polémicas filiaciones. Para ello, y en primera aproximación, entrando ya en conocimiento de paz, los de la quinta a que pertenezco, rondando la siempre adolescente cuarentena, hubieron de olvidar poco a poco, pues tanto puede la costumbre docente, desde lo que decía el manual hasta lo que el periódico—de derechas, por supuesto—nos ayudaba a digerir con rosas. Y todo porque nada es más peligroso para una tradición lejana, literaturizada hasta el máximo de cualquier tolerancia, que esa suerte de colonia a granel con que se nos asperjaba la caliente sangre de la aventura. Se nos hubiera dicho, con anglosajona invención, que los "criminales" del proceso independentista fueron nuestros abuelos solamente y que coronelazo hubo de cien colgados en un día, y nosotros hubiésemos vuelto por la limpia herencia en litigio. Pero, no; una masonería de la retórica y el símbolo, del intocable prócer y la Madre Patria a todo himno, nos salía al encuentro con su blandengue asfixia coral. Y así, entre tontos y troyanos—nunca mejor la frase hecha—, pagando pecados de discurso, las Américas y sus hermosas disconformidades iban a quedarse allá lejos, tan inaccesibles y perdidas como si el buen Almirante no hubiera cegado una mañana de su cálida presencia virgen, aún no tocada de varón.

Veamos ahora, a estas alturas de experiencia, echándole su parte azucarada a los pobres tontos de siempre, que España en verdad empieza allí, tras la gigantesca y brillante Naturaleza descubierta; en el idioma antiguo, como en el calmado y en sueño, donde la palabra se enquista desde los siglos, más tierna y dulce que en nuestra propia casa. He aquí los testimonios de una cultura que da su santo y seña: novelistas de México, filósofos de la Argentina, historiadores de Venezuela, ensayistas de Chile, poetas y clásicos de mar a mar.

Podríamos llamar a estos años, que nos han sorprendido muchas noches con un libro de pie de imprenta lejano ante la meditativa soledad del conocimiento, como los de la contraleenda del hispanoamericanismo museal. Porque claro está—y todo hay que decirlo—que cubierto por la brillantísima oratoria del español representativo y político quedaba aquello de los americanos subiéndose a los árboles y la pluma en la frente como vocación doctoral. Mala propaganda la de una y otra partes, intercambiándose sus recelos, o acaso es que hubo de verdad un tedioso siglo en que nuestros "próceres" venían a morir por la boca, sin haber aprendido, sin embargo, los sencillos refranes de "al pan, pan, y al vino, vino".

Decíamos que después de una guerra—la nuestra—, y ganada que fué una paz—la nuestra contra todos—, iba a prepararse el encuentro—¡por fin!—de las mocedades en esperanza, de los puros hombres con destino, limpios de sospecha y de duda, por mitades del alma de lar a lar. Y no hubo—no hay en el recuerdo—para estos laboriosos años, que nos encontraban con las familiares bodegas vacías y el granero a medio llenar, participación más entrañable, más aproximativa y generosa que esta que

nos unía bajo la campana cristiana a la hora de repartir el poco pan. Luego vinieron, con la Patria en marcha y la bandera en su sitio, los tantos meses de compartir las mismas estimaciones y querencias, idénticos sistemas de juicio, análogas ideas en vuelo sobre la trascendencia y la oportunidad de lo que nos emplazaba a vivir. Horas de El Escorial o de Quito—y opongo noble piedra a noble piedra—, de Santo Domingo isleño, de subir por la ruta de los conquistadores, dejando a un lado del camino conversación y amistad. Libros, conferencias, reuniones, congresos, geografía recorrida de punta a punta, y lo que es más vivo y operante, saber que entre nosotros, al alcance mismo del corazón de cada hora, más de cinco mil universitarios hispanoamericanosorean por Salamanca y por Madrid su bien nacida nostalgia de viajeros hermanos.

¿Y entonces el título?, se me dirá. "¿Hispanoamérica más clara?" Pues, sí; a ello llegamos. El peligro de hoy es el del exceso de siempre, que siempre además nos ha caracterizado con el más conocido Rubén por delante. A más de cien años de silencio, de resentimientos y hostilidades, van sucediendo ya, ahora mismo, en la calle de ahora, demasadas promesas, tan artificiosos castillos, que el aire se nos va a hacer irrespirable, a puro perfumado bombo. Pero hay más: la confusión, que si es intolerable en la crítica, lo es mucho más en el elogio, porque no puede ser más perjudicial para la estimación pública entre nosotros del pensamiento contemporáneo hispanoamericano que se mida con el mismo rasero, ya agotados los excelsos ditirambos, a algunos de sus más ilustres intelectuales, huéspedes repetidos de España y al último de los millonarios rastacueros o politiquillos de oposición que por aquí pasean también sus ocios. Y lo mismo debe ser referido a las publicaciones, conferenciantes, profesores técnicos...: actualidad, en suma, definitiva de la intensa vida de la inteligencia en las tierras sin límite de aquella Hispanidad. Cada uno en su sitio. Con deseo de claridad y de rigor.

Nuestro acercamiento desde lo hondo, desde la raíz más enterrada, nos ha costado muchos sudores y mucho amor, y a su mandato le debemos la fidelidad y el ejemplo de estas generaciones que han hecho posible el milagro. No vayamos ahora, con Hispanoamérica como vicio, a volver a la más retórica y a la más vacía de las esterilidades vitales: la de la hipocresía entre hermanos, tan cobarde y tan vana que apenas si la sangre de otros cien años, perdidos sin remedio, podría salvarla acaso de nuevo, con los hijos de los hijos otra vez.

Salvador PEREZ VALENTE

## OTRA CUESTION MAL PLANTEADA

**M**E refiero a la que se entabla sobre Autoridad y Libertad. Está mal planteada cuando no se atiende a la relación de interdependencia, que es la que funda la posición inteligible de los dos términos. La autoridad lo es—en política se entiende—en el grado en que reconoce y asegura la libertad del súbdito. A su vez la libertad del súbdito se afirma si se siente asegurada por la autoridad del que manda.

Algunos piensan—lo piensan o lo escriben—que la incógnita se despeja manteniendo un sabio y ponderado equilibrio entre autoridad y libertad. Y que la solución se apunta cuando se exige al gobernante, como deber de oficio, el dar rienda a las libertades. Quienes así discurren se muestran empujados lectores de libros borrosos, retrogrados audaces de soluciones sobrepasadas. No son la libertades, en plural, sino la libertad fundamental lo que importa. Y la libertad es un concepto relativo que está colgando con hilo sutil de lo que se entienda por autoridad. A algunos fieles cristianos—lo de fieles cristianos es un decir—les ha entrado por contagio un tal fuerte viento de libertad en los huesos, que parece como si la autoridad, por serlo, profanara su libertad de creyentes.

Libertad política en todo, para todo, de todos; sea. Con tal de que se señale el campo por el que ha de discurrir y el horizonte de sus dimensiones. Campo y horizontes que no son otros que los que la libertad misma señala como término de relación con la autoridad. La libertad sólo la ejercitan verdaderamente los libres. Por que el hombre no es libre porque ejerce la libertad, ya que esta proposición no alcanza sentido racional; sino que ejerce la libertad desde la libertad esencial. El sea libre es una categoría—quizás la más excelsa—del hombre. Pero el hombre no es libre al desentenderse de la autoridad, sino entendiéndose con ella. Primero con ella, y segundo—y que nadie se escandalice—por ella.

Algunos de nuestros más impacientes políglotas plantean la cuestión de libertad y autoridad como un desazonado dilema, en lamentable confusión de planos. Definen la libertad como una prerrogativa del individuo, presentándola como escudo—como escudo o como dardo—frente a la autoridad. Esta posición no es humanamente legítima. Ni legítima ni viable. Se opera un cambio de perspectiva al olvidarse de que en cualquier relación correcta los términos han de participar del mismo género, mantenerse en la misma dimensión y asentarse sobre la univocidad del fundamento elegido.

La libertad individual es una facultad del hombre en el recinto de sus soliloquios con Dios y consigo mismo. La autoridad es una exigencia en las personas—en las personas, no en el individuo—por el mero hecho de su socialidad esencial. Es la libertad política y social la que entra en juego cuando se abren los brazos del dilema, prontos al abrazo o al estrangulamiento. La libertad de un español, hoy, aquí, ahora—ahora y siempre—, está suponiendo la conciencia clara de una situación histórica. Es una libertad que surge y se levanta desde un valor concreto y determinado. Y esa libertad se ejerce sin falsía cuando se afianza el que la actúa, no cuando se desvanece como ser histórico. Evadirse de la situación, arrastrado por aires aïrados o encogidos por miedos taimados, no es sublimarse; en la libertad, sino flotar errante sin libertad histórica. El hombre es libre cuando se marca con la

historia, porque no la entiende o porque la comete.

La libertad es un impulso de la conciencia militante que implica siempre responsabilidad en el obrar y en el abstenerse. Quien desfallece porque no puede actuar toda la libertad en que sueña, se equivoca. Y quien se engaña contra la autoridad, en virtud de una libertad soñada, yerra. La libertad acrecienta la responsabilidad; no la amengua. Y la autoridad tiene como misión, no el restringir la libertad del hombre en sociedad, sino el señalar las responsabilidades de su ejercicio. La autoridad es la que esclarea la conciencia de la libertad.

La libertad individual de la persona humana carece de objeto determinado. Exaltarla como a un ídolo es superstición reducida. Los bienes particulares son los que orientan y determinan el ejercicio concreto de la libertad. Le orientan, no le constriñen. Evitan la dispersión. Sólo se es libre si el juicio y la discriminación rigen la acción de la libertad y puntan el ámbito.

Sea libre es fácil. Hasta cierto punto también los pájaros lo son. Pero sería como ellos no es buen indicio de racionalidad. L. humano es hacerse libres, comportarse como hombres libres. Y para hacerse libre se necesita conformar la acción a una verdad desde la que se opera; y a unas realidades, a las que se sirve. La autoridad propone unas realidades e impone la acción. Obrando con ellas, la libertad se convierte dialécticamente en autoridad.

La autoridad actualiza la libertad y la actúa. Pero sólo en función del bien común. Ahora bien, el bien común no se restringe a una exaltación de la libertad individual, sino que señala el campo de operación de la libertad personal y presenta las exigencias de cubrirlo. Por eso actualiza la responsabilidad de los súbditos.

Gritar libertad sin querer atenerse a la responsabilidad que comporta la exigencia no es solo un grito de personas irritadas, sino un desafío de individuos irritantes. El fervor por la libertad no se enciende bailando y saltando en la hoguera del libre albedrío, sino meditando y actuando en la fragua de la conciencia social. Más aún, la autoridad no se legitima por las cesiones que haga a la libertad individual, sino que se fundamenta esclareciendo las responsabilidades de la libertad reconocida e inviolable.

La autoridad, entendida como pura forma, no exalta la libertad, sino que por el contrario la domeña implacablemente. Por eso no acertamos a comprender la obsesión de los libertarios—llamémosles así—por desencarnar la autoridad. Más que servidores sinceros de la libertad parecen suplantadores precipitados. La libertad, como sentimiento desenfrenado de independencia o de indeterminación, fomenta, por exigida respuesta política, el autoritarismo.

Sin autoridad la sociedad no puede organizarse ni subsistir; sin libertad el hombre se pierde en la sociedad. La autoridad se concreta en quien manda y se ejerce mandando; la libertad se concreta realizando las posibilidades de la sociedad, señaladas por la autoridad. El bien común de la sociedad es como un arcón al que es preciso ir desfondando de sus secretos, en uso de la libertad y sin abuso de autoridad. De todos modos, una cosa es manifiesta: En la relación de libertad y autoridad la suma de todas las libertades individuales no dice más que la libertad personal de cada uno. Sólo el hombre que reconoce en la autoridad la condición existencial de su libertad concreta ejerce racionalmente la libertad personal en la sociedad civil.

El mayor peligro de nuestros días no está en la hipotética libertad encadenada, sino en la libertad como voluntad de desenfreno frente a la autoridad. No se percatan los libertarios de que el desenfreno de la libertad ya no es libertad, sino atropello de las posibilidades racionales del ejercicio lícito de la libertad. El desenfreno de la libertad no acaba con la autoridad nunca. La autoridad está favoreciendo la libertad, mientras no sufre el ahogo de los libertarios. La libertad es demasiado sagrada como para andar desgreñada o entre vociferaciones. La libertad se conquista ejercitándola con autoridad y señorío; y se la ofende cuando la desplomamos sobre la autoridad. La libertad suele perderse cuando se entrega a un delirio prolongado, huérfana de autoridad que la mantenga en sí misma.

Adolfo MUNOZ ALONSO

## PUBLICACIONES

### "CRISTIANDAD"

En su número 312, «Cristiandad», revista editada en Barcelona, además de sus editoriales titulados «Técnica y espíritu» y «La destrucción del hombre», publica los siguientes interesantes trabajos, acogidos a las habituales secciones de la publicación: «La Iglesia Católica defenderá hasta el fin la escuela católica y la formación de sus maestros», «Bendición del Papa a la revista», «Los principios del orden social según Santo Tomás de Aquino», «Todavía no se ha dicho todo», «Falso y verdadero concepto del pecado», «Una réplica que no es una réplica», «Brujas en Salem?», y entre otros trabajos, las ya acostumbradas glosas a la quincena política, dando todo ello interés y amenidad a la publicación.

### "REGLA"

En su número 32, la revista que editan los padres franciscanos del Colegio de Nuestra Señora de Regla de Chipiona (Cádiz), ofrece el siguiente sumario: «Motivos», «A puertas cerradas», «¿Somos o no viejos?», «La nueva Semana Santa», «¿Me amas? ¡Para siempre!», «Pocos propietarios, muchos proletarios», «De todo el mundo», «Carta de una chica en Semana Santa», «Mamá tiene la culpa», «Peregrinando de la tiniebla a la luz de la Pascua», «Jóvenes con ideales», «Cuando se sirve a Dios», «Los protestantes se acercan a Roma», «Cómo ganar un marido», «El Papa cumple ochenta años», y «Cincoentenario de la Virgen de Regla».

## LABERINTO

## DE ORILLA A ORILLA

EL FERROCARRIL suburbano plaza de España-Carabanchel, para cuya terminación se anuncia ahora un plazo de año y medio, supone, entre otras muchas realidades y posibilidades, el paso del río Manzanares, operación muy importante si se tienen en cuenta la historia y características de nuestros transportes urbanos regulares.

Ante las diversas tendencias del desarrollo de la ciudad la depresión del valle del Manzanares ha actuado como un grave obstáculo. Muchas veces he señalado la paradoja de que nuestro río, tan despreciado por su poquedad, haya actuado como si fuera un océano a la hora de determinar la extensión urbana de Madrid.

Entre los muchos factores que han intervenido en los procesos de crecimiento de la ciudad hay que tener en cuenta, sin duda, los sistemas de transportes, aquellos sistemas que ante la línea del Manzanares—línea Maginot para el urbanismo—se han sentido o la han pasado estrechamente. Pensemos en el puente de Toledo.

No es muy difícil calcular cuánto habrían variado la fisonomía y carácter de las zonas situadas más allá de la otra orilla del Manzanares si desde un principio se hubieran puesto a su servicio medios eficaces de comunicación con el interior de la ciudad, que habrían actuado como factores de penetración y extensión.

A la tradicional comunicación tranviaria, tan limitada e insuficiente, ha seguido, hace bien poco, el trolebús que por primera vez ha pasado el río. La detención del Metro ante el Manzanares es bien característica, ya que si la solución del túnel era difícil podría haberse intentado el paso del río en viaducto.

AGUINAGA

## FIESTAS DE SAN ISIDRO

### LA REVISTA ORAL "ARGANZUELA" DEDICADA MAÑANA SU NUMERO AL TEMA "VALORACION DE MADRID"

Mañana jueves, a las nueve horas de la noche, tendrá lugar en el salón de actos del Distrito de F. E. T. y de las J. O. N. S. de la Arganzuela la presentación del quinto número de la revista de inquietud falangista, cara al público, retransmitida por Radio Nacional de España, «Arganzuela».

En esta audición de la revista, que estará dedicada a Madrid con motivo de la festividad de su Santo Patrono, San Isidro Labrador, y que llevará por título «Valoración de Madrid», constará del siguiente sumario:

«Psicología del madrileño», por don Francisco Serrano Anguita,

crónica de la Villa; «Conquistas habidas», por don Eugenio Lostau Remán, concejal del Ayuntamiento de Madrid; «Comentarios», por don Manuel Sánchez Camargo, crítico de Arte; «Impresiones directas», por don Miguel Eugenio Moreno Ruiz, concejal del Ayuntamiento de Madrid; «El pueblo al micrófono», por don Angel Molinero Fernández, presidente del Círculo de la Unión Mercantil e Industrial, y por el ilustre actor don Enrique Chicote del Riego, y por último intervendrá, cerrando el número de la revista, el excelentísimo señor conde de Mayalde, Alcalde de Madrid.

## Agasajo a los periodistas que han obtenido premios profesionales

### PRESIDIO EL DIRECTOR GENERAL DE PRENSA, DON JUAN BENEYTO

La Asociación de la Prensa ofreció ayer, como en años anteriores, su ya tradicional comida de agasajo a los periodistas que han obtenido los premios profesionales más característicos. Y así se festejaron ayer los galardones de Manuel Vázquez-Prada y José Antonio Alcedo (Premios de Prensa de la Secretaría General del Movimiento), de José María Castroviejo y Enrique de Aguinaga (Premios Nacionales de Periodismo), de Gregorio Corrochano y Víctor de la Serna (Premios «Mariano de Cavia» y «Luca de Tena» en 1956), de José Salas Guirior y José Luis Vázquez Dadero (Premios «Mariano de Cavia» y «Luca de Tena» en 1957), de José Martín Morales (Premio «Manuel Tercero») y de Luis de Diego y Manuel Barbeito Herrera (premios primero y segundo «Rodríguez Santamaría»). Todos ellos, con excepción de los señores Alcedo y Castroviejo, ausentes de Madrid, asistieron a este acto de solera profesional, presidido por el director general de Prensa, Juan Beneyto. Víctor de la Serna, como vicepresidente primero de la Asociación de la Prensa, representaba al presidente, Manuel Aznar, retenido por otras obligaciones. En calidad de Jefe del Sindicato Nacional del Papel, Prensa y Artes Gráficas, estaba Julián Farnán. Directores de periódicos y agencias informativas completaban, con los miembros de la Junta directiva de la Asociación de la Prensa, esta reunión.

Víctor de la Serna cumplió con garbo el complicado y doble papel de ofrecer el agasajo en nom-

bre de la Asociación de la Prensa y, a la vez, agradecerlo, como uno de los agasajados. El director general de Prensa celebró que la Asociación de la Prensa tiende a cumplir fines de carácter representativo y no se reduce a un mero papel asistencial. Las certas sugerencias del señor Beneyto fueron luego tema de la animada charla en la que los periodistas allí reunidos trataron de las cuestiones relativas a su representación y actividad corporativa en relación con el Sindicato y la Asociación de la Prensa.

## CASAS REGIONALES

### HOMENAJE TAURINO EN EL CENTRO RIOJANO

Hoy miércoles, a las ocho de la noche, el Centro Riojano de Madrid celebrará en su salón de actos un homenaje a los diestros Bienvenida y Girón por su actuación en el festival taurino celebrado en Logroño, en favor de la Casa Asilo de los Ancianos Desamparados. Las invitaciones para este acto pueden recogerse en Secretaría, a partir de las cinco de la tarde.



## VIDA INTELECTUAL

## CONFERENCIA DE LUIS GOMEZ DE ARANDA

### TRATO EL TEMA: "LOS MANDOS INTERMEDIOS EN LA EMPRESA MODERNA"

En la Escuela de Capacitación Social del Ministerio de Trabajo, en donde se celebra actualmente el primer curso nacional para peritos industriales, el colaborador de ARRIBA camarada Luis Gómez de Aranda, Jefe del Sector Industria de la Vicesecretaría de Ordenación Social y Procurador en Cortes, ha pronunciado una conferencia sobre el tema «Los mandos intermedios en la Empresa moderna».

Destacó que para evitar los grandes inconvenientes del «gigantismo» en la industria contemporánea es preciso un inteligente reparto de responsabilidades en el seno de las Empresas.

La concepción de Taylor, que hacía del contramaestre un simple agente de la producción material, ha sido superada actualmente, de tal modo, que el «foreman» asume todas las funciones que requiere la marcha de su taller y actúa en él como un verdadero director de Empresa. Esta descentralización no es fuente de desórdenes ni despilfarros, porque un control muy riguroso permite seguir la evolución de los gastos directos o indirectos atribuibles a cada responsable.

La realización de este sistema requiere que exista un considerable número de hombres que no teman adoptar iniciativas y pechar con sus consecuencias. Se hace, por tanto, ineludible educar en este espíritu a la juventud española y fomentar su sentido de la responsabilidad.

#### La doctora Delsors Coy, en el Círculo Catalán

En el Círculo Catalán pronunció su anunciada conferencia la doctora Felicitas Delsors Coy, que trató el tema «Luces ignacianas, polarizadas en el corazón de una mujer».

Comenzó diciendo que la figura del fundador de la Compañía de Jesús, San Ignacio de Loyola, casi nunca nos la presentan bien: o deformada o incompleta, o ambas cosas a la vez. Y pocos han hecho hincapié en una de sus facetas o aspectos típicos, característicos del Loyola: las delicadezas de su corazón. Literatos y artistas casi siempre nos lo muestran de aspecto duro, cejijunto, urano, maquiavélico, de corazón berroqueño y, mejor aún, sin corazón... No así, ciertamente juzgaron de Ignacio sus contemporáneos—nada digamos de sus hijos los jesuitas, y señaladamente de su predilecto, el toledano Ribadeneyra—; ¿de dónde esa discrepancia, y tan manifiesta?

Hacer resaltar las suaves tonalidades del corazón de Ignacio, sobre todo al proyectarse sobre la humanidad e iluminar mejor su figura contra la opinión y diríamos hasta contra el ambiente que predomina en el día de hoy entre los no católicos, y lo que es más de lamentar tal vez, entre los mismos católicos y aun clérigos; éste y no otro ha sido el hito de esta conferencia.

En una palabra: San Ignacio no es, ni jamás será, la figura representada—en mala hora para la verdad histórica del Santo—la del pintor vasco Salaverria; ni fué así ni pudo ser así; y muy poca honra ha sido para su país quien tal figura quiso ofrecer como síntesis del carácter de su compatriota.

#### «Consejos a las enfermeras» por el doctor Esteban

En la tarde de ayer, en el Consejo Superior de Investigaciones Científicas, y ante un muy numeroso público, disertó sobre «Consejos a las enfermeras» el doctor José Esteban Márquez de Prado.

«La enfermera debe dar a sus pacientes apoyo y comprensión, y su compenetración con el enfermo depende más de su personalidad que de su formación profesional, aunque ésta también ha de completarse en todo lo posible.» Con estas palabras dio comienzo a su conferencia, en la

que pasa luego a señalar el papel de la enfermera cerca de los pacientes, y dice cómo con las admirables dotes de la caridad femenina se llegará a mitigar lo más posible el dolor moral y físico de los pacientes, perdonándoles cuando éstos insulten en el delirio de la fiebre, del dolor o en la angustia de una curación lenta, sabiendo también mitigar el mal humor del médico, que en el mayor número de los casos no es congénito ni permanente, sino fugazmente adquirido y fugazmente olvidado. Dice el conferenciante que si todas esas cosas se hacen de corazón, ellas, las enfermeras, se sentirán, al terminar la jornada, con el bienestar del deber cumplido.

Entra luego en unos interesantes períodos históricomedicos para llegar a señalar el comportamiento de la enfermera con los pacientes de úlcera duodenal, a la que llama la enfermedad de la civilización, y con los pacientes cancerosos de estómago.

Pasó revista a algunas historias clínicas y cuenta con singular amenidad varias anécdotas, para terminar diciendo cómo el cariño ha de unirse al rigor con que la enfermera ha de actuar para que el paciente siga los regímenes marcados por el médico. Por último dice cuán de interés sería en particular para atender enfermos como éstos, la creación de unas enfermeras especializadas en dietética.

#### Carmen Payá, en la Casa de Cervantes de Valladolid

En la Casa de Cervantes de Valladolid, y patrocinada por la Real Academia de Bellas Artes de la citada ciudad, pronunció una conferencia sobre «Lisboa, y su ambiente» la escritora y periodista Carmen Payá. Con palabra fácil y amena hizo una magnífica semblanza de la Lisboa moderna, en contraste con la antigua, con su «barrio Alto» donde los fados ponen su saudade en las «avegas», desde la célebre de Machado y Mezquita, hasta los cafetines más modestos. Elogió el impulso que el Gobierno de Salazar ha dado al país, destacando la labor llevada a cabo en los barrios obreros, auténticas colonias de veraneantes. Habló a continuación sobre la historia de Portugal y sus monumentos más destacados, y terminó con la «festa brava», la tertulia más importante y popular del país, donde se habla continuamente de España, y que propugna por la vuelta a Portugal de los «toiros de morte».

Al finalizar su brillante disertación la conferenciante fué muy aplaudida.

#### El doctor Esteban Múgica, en la Facultad de Medicina

En la sala de Grado de la Facultad de Medicina ha pronunciado su anunciada conferencia sobre «Tratamiento crenoterápico en los traumatismos y procesos quirúrgicos» el doctor don Luis Esteban Múgica.

En su exposición enumeró las indicaciones crenoterápicas en los períodos de convalecencia de los distintos cursos posoperatorios; diferenciando la convalecencia de la enfermedad posoperatoria en sí, de la convalecencia de la enfermedad causante de la intervención quirúrgica. También expuso el papel de las aguas minerales medicinales en las secuelas de los traumatismos y en los procesos quirúrgicos articulares, óseos y musculares, extendiéndose en la parálisis infantil, sobre la que ha escrito recientemente una importante obra en todas sus modalidades ortopédicas.

En su disertación se basó en la experiencia propia conseguida con el empleo de las aguas sulfúreas, mediante las cuales se aportan al organismo una serie de elementos de difícil suministro en la alimentación ordinaria, y que se encuentran en defecto en casi todas las enfermedades quirúrgicas, y en especial en las respectivas convalecencias.

## AGENDA

DÍA 8 DE MAYO DE 1957

MIÉRCOLES

El sol sale a las 5.06.  
Se pone a las 19.17.

## PRIMAVERA

Ayer hizo un día auténticamente primaveral. El Observatorio registró los siguientes datos:

Presión: 705,6, 705,7, 704,5, 701,6.  
Temperatura: 8,3, 7,5, 17,4, 17,3.  
Humedad: 51, 56, 37, 41.

Nubosidad: Despejado, nuboso, cubierto.

Visibilidad: 20, 30, 20 kilómetros.

Viento: ENE-7, ENE-3, W-2, W-6.

Máxima, de 19,7 grados, a las 15 horas.

Mínima, de 5,5 grados, a las 6 horas.

Horas de sol del lunes: 12,10.

## INDICE DEL DIA

A las 11 horas.—Sociedad Española de Psicología.—Presentación de comunicaciones y proyección de películas de carácter psicológico.

A las 11.—Facultad de Medicina (Sala de Grados).—«La cura balnearia en la recuperación funcional», por el doctor Antonio Castiello Ojeda.

A las 12.30.—Facultad de Medicina (Clínica de Pediatría).—Sesión clínica, con la intervención de los doctores Antón Pacheco, sobre «Vía quirúrgica de elección en las estenosis aórticas congénitas», y de Paz, sobre «Nefropatías».

A las 19.—Ateneo de Madrid.—Conferencia de don José Muñoz Prieto sobre «El poblamiento de los Estados Unidos».

A las 19.—Casa de Cisneros.—«Aspectos y curiosidades matritenses», sesión de la Agrupación Cultural «Los del 90».

A las 19.—Instituto Nacional de Racionalización del Trabajo.—«Posibilidades de la remuneración por rendimiento en los mandos de una empresa», por don Juan Manuel Elorduy.

A las 17.—Instituto de Cultura Hispánica.—Lección a cargo del profesor Pallardo sobre «Abdomen agudo». (Segunda parte.)

A las 19.—Instituto Francés (Marqués de la Ensenada, 10).—Recital de piano a cargo de Claude Helffer.

A las 19.30.—Instituto Nacional de Estudios Jurídicos.—Conferencia de don Alberto Ballarín Marcial sobre «La agricultura y el Derecho Mercantil».

A las 19.30.—Dispensario «Martínez Anido».—Sesión científica de la Academia Española de Dermatología y Sifiliografía.

A las 19.30.—Instituto de Ingenieros Civiles.—«Aspectos económicos y técnicos de la utilización del helicóptero en los transportes aéreos», por M. Pierre Nottet, director de la Aviación Civil de Bélgica.

A las 19.30.—Sociedad Española de Psicología.—Conferencia de don Miguel Cruz Hernández sobre «La psicología y las nuevas condiciones de la vida humana».

A las 20.—Ateneo de Madrid.—Conferencia de don José Miguel de Azola sobre «La Comunidad Económica Europea».

A las 20.—Centro de Estudios Técnicos de Materiales Especiales. Conferencia de don Carlos Gándara Romero sobre «Introducción al problema del titanio en España».

A las 20.—Instituto Central de Cultura Religiosa Superior.—Conferencia de don Bernardo Villarraso sobre el tema «El humanismo cristiano en la hora presente». (En el orden filosófico.)

A las 20.—Facultad de Ciencias Políticas.—«Juegos de suma no nula», por don José Castañeda.

A las 20.—Facultad de Medicina (Sala de Grados).—«Tratamiento climático de los cronicismos en general», por el doctor Antonio Castiello de Lucas.

A las 20.—Sociedad Ginecológica Española.—Sesión científica.

A las 21.—«Peña Vegetariana» (Pizarro, 19).—Conferencia de don Víctor José Jiménez sobre el tema «El «camping» en España».

## CONFERENCIA APLAZADA

La conferencia que sobre arte había de pronunciar don José Luis Fernández del Amo hoy, miércoles, en el Colegio Mayor de la Morcilla, y dentro del ciclo «Aspectos de la vida cultural española», queda aplazada hasta fecha que oportunamente se anunciará.

Don José Luis Fernández del Amo hablará en los jardines habilitados para la Exposición de cultura que, como primer acto del festival universitario, y juntamente con la Exposición de dibujo y pintura, patrocinada ésta por la revista «Moncloa», se inaugura dentro de unos días.

# AGENDA

DIA 8 DE MAYO DE 1957  
MIÉRCOLES  
SANTORAL. — Nuestra Señora de la Antigua.

## CULTOS

DIRECTORIO DE LA MISA.—Misa de San Miguel Arcángel. Color blanco.

## AVISO DEL COLEGIO OFICIAL DE GRADUADOS SOCIALES DE CASTILLA

Para evitar erróneas interpretaciones respecto de la inexistencia de profesionales españoles oficialmente capacitados para desempeñar en las empresas cometidos y cargos de índole técnico-social, administración de personal, etc., se ha de hacer constar que corresponden específicamente estas misiones, según señala el reglamento de los Colegios Oficiales de Graduados Sociales, aprobado por orden ministerial del Ministerio de Trabajo, a los profesionales graduados por las Escuelas Sociales, que vienen cumpliendo estos cometidos a plena satisfacción de todos desde hace varios años en buen número de empresas.

## CONFERENCIAS DEL SERVICIO SOCIAL

Las conferencias del Servicio Social Universitario correspondiente a las alumnas de enseñanza libre y a todas aquellas que hubieran formalizado la matrícula del Servicio Social en el período de enero, febrero y marzo, tendrán lugar los días 7, 9 y 14 del corriente mes de mayo, en el Hogar del S. E. U. (calle de Gastambide, 11, 2.º izquierda), a la una de la tarde, en primera convocatoria, y a las seis de la tarde en segunda; pudiendo las alumnas elegir entre estas dos horas aquella que sea compatible con sus horarios.

Al mismo tiempo se recuerda a las universitarias de enseñanza oficial que tuviera alguna conferencia pendiente que deberán recuperarla en esta nueva convocatoria.

## FARMACIAS DE GUARDIA

### TURNO 2.º

Paseo de las Delicias, 72; General Lacy, 8; Ave. María, 31; plaza del Ángel, 15; León, 13; Atocha, número 109; Juan de Meza, 11; Pacifico, 47; paseo del Marqués de Zafra, 19; avenida de Felipe II, 13 (antes avenida de la Plaza de Toros); Sainz de Baranda, D (Prologación); Lope de Rueda, 34; Alonso Heredia, 7; Alcalá, 90; Francisco Silvela, 96; Marcenado, número 27; Lista, 87; Velázquez, número 30; Ayala, 53 (esquina a Pardiñas); Castelló, 68; Serrano, número 46; Monte Esquinza, 25; Infanta María Teresa, 21 (prologación Serrano); Alonso Cano número 91; Trafalgar, 37; Sagasta, número 5; Alonso Cano, 9; Horteliza, 15; plaza de las Salesas, 7; Barquillo, 7; Montero, 9; Luna, 18; Veneras, 4 (próxima a Santo Domingo); Castilla, 12; Jaén, 35; Almansa, 59 (esquina a Federico Rubio); Barón del Castillo, 2; Bravo Murillo, 75; Fernández de los Ríos, número 53; San Bernardo, 60; Acuerdo, 38 (esquina a Alberto Aguilera); Guzmán el Bueno, 6; Benito Gutiérrez, 25 (esquina a Martín de los Heros); Princesa, 16; Arrieta, 15; paseo de Extremadura, número 27; paseo de Extremadura, número 129; Cava Baja, 45; Ouchileros, 12; carretera de Aragón, 1; Virgen del Val, 35 (barrio de la Concepción); Boldano, 37 (esquina a la carretera de Aragón, 167); Asca, 47 (barrio Bilbao, junto Castillo Blanco); López de Hoyos, 374 (Ciudad Lineal); avenida del Generalísimo, 76 (prologación de la Castellana); Embajadores, 27; paseo Imperial, 29; Martínez Borrero, 3 (esquina al 35 de Inmaculada); Marcelo Usera, 85; Marqués de Viana, 74 (Tetuán); Pinos Alta, 2 (Tetuán); plaza del Norte, 2 (esquina a Vía Limite, Tetuán); General Ricardo, 40; Alejandro Sánchez, 57 (Mataderos); General Ricardos, 173; avenida de la Albufera, 87 (Fuente de Vallecas); Martínez de la Riva, 113, provisional (Fuente de Vallecas); y avenida del Monte Igueldo, 81 (Fuente de Vallecas).

Cupón de los Ciegos  
NUMERO PROGRAMADO AYER  
199

## Música Con una buena versión de "Tosca" se inauguró en la Zarzuela la temporada de ópera

Bajo el patrocinio del excelentísimo señor embajador de Italia, y subvencionada por el Gobierno de dicho país, se celebrará en el teatro de la Zarzuela una breve temporada de ópera italiana. La función inaugural se celebró anoche con la mayor brillantez. El público respetó la gala, y el coliseo de la calle de Jovellanos demostró cumplidamente que puede ser un muy decoroso sucedáneo del Real.

Los organizadores de la temporada, que regenta, como empresario y director artístico, Fabio Ronchi, han preferido por esta vez un nivel general de buena calidad que subordinar el todo al lucimiento de un gran divo, quiero decir, de uno de esos nombres que apenas sobrepasan la media docena en todo el mundo. Habida cuenta de que desde 1925, que se cerró el madrileño Teatro de la Ópera, no existe en nuestra capital ni sombra de normal vida lírica, se ha renunciado a posibles estrenos para escoger sólo títulos de repertorio: «Tosca», «Bohème», «Aida», «Elixir», «Trovatore» y «Barbéro». Todo, así, resulta menos arriesgado y aumenta las posibilidades de éxito en todos los aspectos, incluido el que, sobre todos, interesa al crítico: la calidad de las interpretaciones.

Concretamente, la de «Tosca», encomendada a Anna de Cavalleri, Franco Corelli y Giuseppe Taddei, guardó una tónica difícil de conseguir en estos ciclos aislados, único respiro que Madrid ofrece a la numerosa clientela, con que, sin duda, cuenta la ópera, o, por decir verdad, el melodrama italiano del siglo pasado, que se continúa por unos años en el presente. Es más: hace mucho, pero mucho tiempo, que no teníamos una representación operística tan entonada y digna, tan conjunta y presidida por una rigurosa línea de exigencia musical, como la presenciada anoche. Garantía de mucho de lo bueno que escuchamos fue la batuta rectora de Argeo Quadri, experto maestro italiano que supo dar unidad a la versión toda y subrayar con tino cuantos claroscuros pide la orquesta pucciniana en ese plato fuerte, tremendo, casi grotesco, que es la «Tosca» de Sardou, que adaptaron para la escena lírica y Giacomini.

En cuanto a las principales figuras hay que decir que Anna de Cavalleri hizo una «Florinda Tosca» muy bella de acentos, con buena línea de pasión y buen arte de cantante. Sus agudos son seguros y potentes si no muy atractivos en ocasiones por causa de la calidad de una voz mucho más estimable en el centro. Si su labor alcanzó en toda la obra interés y se hizo acreedora al aplauso, el punto culminante estuvo para mí en el tercer acto. Preferencia que no quita nada a la excelente técnica, estilo y expresión con que la Cavalleri dijo el «Vissi d'arte».

Franco Corelli, tenor de voz bien timbrada, bella coloración, buenos recursos y línea muy dentro de las tradiciones italianas, encarnó el personaje de Cavaradossi. Cantante de contrastes, capaz de frases muy delicada-

mente dichas y sostenidas y de vibrantes arranques, su «fiato» es amplio y ello le permite un excelente «legato» tanto en los «fuertes» como en la media voz. Mejor en el «Adiós a la vida» que en «Recondita armonía», como en el caso de la Cavalleri lo mejor fue el dúo final.

En fin, Giuseppe Taddei, tan buen actor como cantante, dió con pleno acierto vida—y muerte también—al más grueso de los personajes de la ópera: «El barón Scarpia». Papel ingrato para un barítono, no ya por la anticipación del personaje, sino porque difícil de cantar no tiene una tregua de más fácil lucimiento como tienen la soprano y el tenor en sus «racontos» y «arias». Pero por el vigor dramático puesto en juego, tanto en lo teatral como en lo musical, más aún por haber sabido fundir en una sola unidad ambos valores, el éxito de Taddei fué claro y merecido.

Bien los coros, bajo la dirección de Vittorio Barbieri; absolutamente dignos los decorados, y movida, con arreglo a lo tradicional, pero dentro de esto con buen criterio, la escena, de la que respondía Augusto Cardí. Ya hemos hablado de orquesta y maestro. También del éxito de la jornada, que hace prever una halagüeña temporada. Falta tan sólo un elogio a la tendencia de suprimir saludos después de los números y «bis».

Enrique FRANCO

## Teatro CALDERON: DESPEDIDA DE PILAR LOPEZ, LUIS ORTEGA Y MANOLO CARACOL

Anoche se han despedido del público madrileño, después de su brillante y triunfal temporada en este teatro, Pilar López, Luisa Ortega y Manolo Caracol, con su espectáculo de arte español. Los tres populares artistas recibieron el cálido homenaje de un público entusiasta, que les ovacionó sin descanso durante toda la representación, correspondiendo por su parte con la interpretación de numerosos bailes y canciones fuera de programa. Al final, hubo también un magnífico fin de fiesta, presentado por José Luis Packer, en el que participaron otros artistas del folklore andaluz, convirtiendo, entre todos, el escenario en una auténtica fiesta flamenca, que se prolongó hasta bien entrada la madrugada.

## Hoy se celebra el Día Mundial de la Cruz Roja

Hoy, 8 de mayo, Día Mundial de la Cruz Roja, de la Media Luna Roja y del León y Sol Rojos, será celebrado por el mundo entero en el décimo año consecutivo desde su institución por la Liga de Sociedades de la Cruz Roja.

El tema escogido para el año 1957, «La Cruz Roja en casos de urgencia», presenta un carácter de actualidad completamente imprevisible en el momento en que fué elegido un año atrás: la acción de socorro que la Cruz Roja ha desarrollado en favor del pueblo húngaro desde hace siete meses aproximadamente.

Desde 1949 a 1957 han sido reunidos socorros internacionales por un valor de más de 97 millones de dólares, por medio de 75 Sociedades nacionales de la Cruz Roja, en respuesta a los cincuenta y dos llamamientos lanzados por la Liga para casos de urgencia.

Aparte del dominio de los socorros en caso de desastre y de su calidad de organización «permanente» de socorros, la Cruz Roja desempeña, por medio de sus millones de voluntarios repartidos en el mundo entero, innumerables tareas de urgencia, grandes y pequeñas.

## Cine Una película "con niños" y otra policiaca, españolas las dos

Bella idea argumental que no ha sido desarrollada y que no está bien expresada. («Un fantasma llamado amor».)

Sorprendente descubrimiento de un nuevo peligro que tiene la vida, en una trama detectivesca, pueril y confusa. («La melodía misteriosa».)

## Cinema Paz: «Un fantasma llamado amor»

Producción: Llama Films y Arturo González. Madrid, 1956. Director: Ramón Torrado. Argumento: Rafael Camphoy. Adaptación y guión: R. Torrado y Víctor L. Iglesias. Decorados: Augusto Lega. Fotografía: Ricardo Torres. Música: Angel Barrios. Montaje: Gaby Peñaiba. Estudios: Ballesteros, Madrid. Intérpretes: Conchita Goyanes, Elías Rodríguez, Carlos Casaravilla, Félix Dafauce, Xan das Bolas, Josefina Serratos, María Isbert, Pedro Valdivieso, Carlos Romero-Marchent, Matilde Artero, Angel Córdoba, Julia Delgado Caro, Antonio Martínez y actuación especial de Antonio Riquelme.

Siempre han interesado los niños a los productores de cine. Saben que con pequeños grandes artistas es más fácil ganar-



Riquelme

«Marcelino Pan y Vin» y «Vino», que es, ciertamente, excepcional, que pasó y sobrepasó la barrera de lo inusitado.

¿Es verdaderamente infantil esta película? Tiene una bella idea argumental, pero no ha sido desarrollada con exactitud ni está bien expresada. Es atrevido aplicar a dos niños—que son primos hermanos—la tragedia de Romeo y Julieta. Se odian los padres por cerriles actitudes de no ceder ninguno el primero en un mal entendido orgullo. Pero Rosi y Juan se quieren. Les entera de ese triste acontecimiento de Veron en un vagabundo de topico literario—filosófico y tocado mágico, concertista de flauta—, que Juan tomó por un fantasma. Y aunque los chicos son las figuras primordiales, no se atinó a profundizar en las características ingenuas de sus edades. La poesía candorosa que puede haber en su comportamiento—derivado de la intransigencia de sus progenitores—se pierde en unas peripecias pueriles. Únicamente el desenlace corresponde a la calidad de la idea argumental, cuando Rosi y Juan se duermen en actitud yacente, en el panteón de un castillo en ruinas, para irse al Cielo, y creen, al despertar, que se realizó su anhelo y piden para sus padres las mejores venturas.

Centrada la película en Rosi y Juan, incorporan estos papeles Conchita Goyanes—muy mona y con excelentes aptitudes artísticas de desenvoltura y simpatía—y Elías Rodríguez, muy feo, pero muy gracioso. Carlos Romero-Marchent infunde a su personaje de Pepito una intencionada exageración caricaturesca, muy eficaz.

Los «mayores» cumplen con sus cometidos.

Una película, en fin, que exigía muy delicados matices y que, al no lograrse, se quedó en esa inefable zona de los buenos propósitos.

## Rex y Muñoz Seca: «La melodía misteriosa»

Producción: Miguel Mezquiza, Madrid, 1956. Director: Juan Fortuny. Argumento: Frank Ladret y Almariaux Guion: Angel G. Gauna, Arturo Buendía, Antonio Jover y Juan Fortuny. Decorados: Ramón Matheu. Fotografía: Aurelio G. Larraya. Música: Mick Michéyl. Concierto de violín: Maestro «Serramonta». Montaje: Alberto G. Nicoláu. Estudios: Trilla, Barcelona. Intérpretes: Dany Carrel, Mick Michéyl, Howard Vernon, Manuel Gas, Carlos Otero, Manuel Monroy y actuación especial de Bobby Deglané.

Se sabe que la vida tiene muchos y muy variados peligros. Pero se ignoraba que fuese peligroso fabricar unos violines de

identica excepcionalidad que los famo sistimos Stradivarius. Ese es el sorprendente descubrimiento que hace esta película. Se perpetra un crimen en circunstancias enigmáticas. Como la víctima es

francés, llega un policía de esta nacionalidad—Revel—para trabajar con un colega español, Luna, en el esclarecimiento del caso. El asesinato sucede en Barcelona. Y allí se practican las primeras diligencias, las indagaciones iniciales e incluso se detiene al culpable. Sirve de pista una melodía que interpretaba la víctima y cuyas notas principales recuerda un músico ciego. Pero se comete una segunda «resión». Era demasiado pronto para que se aclarase el asunto y se repite el juego de sospechas. Desde luego, sólo se salvan los policías Revel y Luna. De Barcelona, después de un corto viaje a Madrid—para exhibir la Dirección General de Seguridad, en la Puerta del Sol y algunas de sus dependencias y la Cibeles—se trasladan los personajes a la Costa Azul, a Niza.

La película es reiterativa, y esto se agrava por las constantes idas y venidas, por el continuo moverse de unos y otros. Falta de ritmo, y con resaltante rebuscamiento, asoman aislados aciertos de encuadre que no valen para nada.

En la interpretación, corresponden a la parte más descolante a los artistas extranjeros Mick Michéyl, Dany Carrel, Howard Vernon y Carlos Otero.

Bobby Deglané se muestra en una de sus popularísimas actuaciones radiofónicas, en una emisión de la serie titulada—precisamente—«La melodía misteriosa», inspiradora de esta película, pero sin ninguna similitud.

Luis GOMEZ MESA

## Danza Ciclo dedicado a la danza en el Ateneo de Madrid

El Ateneo de Madrid inicia un ciclo dedicado a la danza. La primera conferencia estará a cargo de don Arcadio Larrea, que desarrollará el tema «El baile popular español». Esta conferencia estará ilustrada por parejas de baile pertenecientes a los Coros y Danzas de la Sección Femenina. La conferencia tendrá lugar hoy miércoles, a las siete y media de la tarde.

# DOS MUERTOS Y SEIS HERIDOS GRAVÍSIMOS AL CHOCAR UNA FURGONETA CON UN CAMIÓN

Este se hallaba parado, sin luces, en las proximidades de Villarta de San Juan

ALCAZAR DE SAN JUAN.—Dos muertos y seis heridos gravísimos es el balance de un accidente de carretera ocurrido en el kilómetro 142 de la de Andalucía, en las inmediaciones del pueblo de Villarta de San Juan.

Una furgoneta matrícula del Marruecos francés 2154-33 ocupada por ocho viajeros, se dirigía a Madrid, de regreso de la Feria de Sevilla, y en la misma dirección se hallaba estacionado un camión, pero sin luces en la parte posterior. En dirección contraria, y con los faros de carretera encendidos, marchaba un coche de turismo.

Las circunstancias determinaron que la furgoneta se estrellara contra el camión.

Los muertos son Anselmo Vancos Fernández, de treinta años, residente en Madrid y de profesión camarero, y otro no identificado todavía, y del que sólo se sabe que es de Cazalla de la Sierra, y el que en el momento de iniciar el viaje la furgoneta, pidió al dueño de ésta que le autorizara a subir a la misma, pues se dirigía también a Madrid.

Resultaron heridos gravísimos: José González Ruiz, de treinta y

cuatro años, natural de Baena y vecino de Tánger; Juan Pedro Mulas Lamera, de veintiocho años, natural de La Solana (Ciudad Real) y vecino de Madrid, y los también vecinos de la capital de España Enrique Martínez Caballero, de veintiocho años; los hermanos Luis y Manuel Rodríguez Gamella, de veintinueve y treinta años, respectivamente, y Antonio Corcobado Cavada, de veintinueve años. Los heridos fueron asistidos en Villarta de San Juan, pero dada su extrema gravedad fueron llevados después a Ciudad Real. (Cifra.)

## Un niño atropellado y muerto por un tranvía en la calle de Antonio Usera

Un hombre sufrió la amputación de una pierna al intentar subir a un tranvía en marcha en la plaza de Castilla

En la prolongación de la calle de Marcelo Usera, frente a los bloques de la marquesa de Silvela y en la vía del tranvía en dirección a la plaza Elíptica-Atocha, el coche número 952, del disco 37, que conducía Narciso Sanz González, de treinta y dos años, y en el que iba como conductor Víctor Juan Martínez, atropelló, matándole en el acto, a un niño, como de unos siete u ocho años, pobremente vestido, de pelo rufio. El cadáver del pequeño quedó aprisionado entre las ruedas del vehículo. El conductor no advirtió el accidente hasta que los gritos del público le indicaron que algo grave ocurría, en cuyo momento frenó rápidamente.

El Juzgado de Instrucción número 13, al que correspondía ayer la guardia, formado por el magistrado don Jacinto Blanco Camarero, secretario don Julián Zubimendi Marcé, oficiales don José Luis Miranda Maesa y don Julián Moral Guirarro y agente don Herminio Sanz Sanz, se constituyó en el lugar del suceso.

Por orden de la autoridad judicial acudió el coche-grúa del Parque de Bomberos número 2, cuyo personal levantó el tranvía y extrajo el cadáver del desventurado niño. La Guardia Civil de Usera practicó diligencias para identificar a la víctima. Se llamaba Emilio Ancares Miguel, de ocho años, y vivía con su madre en la calle de Paula Díaz, 1. No tiene padre. El cadáver fue trasladado al depósito del Instituto Anatómico Forense para la práctica de la autopsia.

El conductor y el cobrador del tranvía fueron puestos por la Guardia Civil a disposición de la autoridad judicial.

Un hombre pierde una pierna al tomar un tranvía.—Ayer, a las ocho y media de la tarde, en la plaza de Castilla, intentó tomar el tranvía número 582, del disco 8, que conducía Florencio Goñi Tejero, de treinta y tres años, hallándose el vehículo en marcha, Benito Tamayo Ortiz, de cincuenta y siete años, viudo, domiciliado en la Colonia de San Cristóbal, bloque tercero, puerta tercera. El intento le falló y cayó al suelo, pasando por encima de la pierna izquierda. Fue inmediatamente recogido y llevado a la Casa de Socorro de Tetuán, donde el personal facultativo de guardia le apreció la amputación traumática de la pierna izquierda por su tercio medio. Pronóstico grave. Fue trasladado al Equipo Quirúrgico, donde se le practicó una detenida intervención quirúrgica.

Una familia gravemente intoxicada.—Ascensión Rubio Tablero y sus hijas Petra y Felicitas Castillo Rubio, de quince y diecisiete años, respectivamente, con domicilio en Puerto Sollube, 12, adquirieron una lata de sardinas en aceite en el mercado del Generalísimo, cajón número 30, y a poco de ingerirlas se sintieron indispuestas. Acudieron a la Casa de Socorro, donde el personal facultativo apreció a la madre intoxicación de carácter menos grave; a Felicitas, de pronóstico grave, y a Petra, de carácter leve.

Un niño herido al dispararse la pistola que manipulaba.—El niño Constantino Rodríguez Olmos, de doce años, que vive en Hortaleza, 57, se hallaba revolviendo el contenido de un cajón y encontró en él una pistola de su padre, Constantino Rodríguez Tejera, que es licenciado de la Guardia Civil. El muchacho empezó a manipular el arma y ésta se disparó, alcanzándole el proyectil en el brazo izquierdo. Fue asistido en la Casa de Socorro de la Universidad, y el médico se reservó el pronóstico de la lesión.

Un muchacho lesionado de gravedad en una caída.—Claudio Sedano López, de trece años, domiciliado en Arcángel San Rafael, 3, dependiente de una tienda de ultramarinos, marchó a llevar un pedido a una casa del bloque E. de la Colonia Girón. Al parecer se asomó a una ventana del primer piso y perdió el equilibrio, cayendo al suelo. Fue asistido en la Casa de Socorro de lesiones graves.

Niña atropellada por un motorista.—La niña de seis años María Luz Gómez García, de seis años, vecina de Carabancha, fue atropellada por una moto que conducía Antonio Martínez Amer. La pequeña fue llevada al Hospital Provincial. Padece lesiones de pronóstico reservado.

## SE HUNDEN DOS PESQUEROS EN EL CANTABRICO

CHOCARON, A SU VEZ, CON OTRAS DOS EMBARCACIONES CUANDO PESCABAN ANCHOAS

BERMEO (Vizcaya).—En la madrugada última, cuando se dedicaban a sus habituales faenas de pesca de anchoa, a unas trece millas al noreste de este puerto, los vaporcitos "San Luis Gonzaga", perteneciente a la matrícula de Orio, y el "Galerna", de la de Bermeo, se fueron a pique al chocar con el "María Begoña" y el "Virgen del Buen Consejo", los dos matriculados también en Bermeo.

Por fortuna, no hay que lamentar desgracias personales, ya que las tripulaciones de los dos barcos hundidos fueron recogidas por otros pesqueros que se encontraban cercanos al lugar del suceso. (Cifra.)

Un rayo destruye un edificio en Lérida

LERIDA.—En el término de Tara y en una edificación denominada «El Prat» cayó una chispa eléctrica en el curso de una tormenta y provocó un incendio. Los vecinos de los alrededores tuvieron que poner a salvo la maquinaria agrícola que allí se guardaba, así como alfalfa y seis mil kilos de leña, pero ardió toda la edificación y un pajar colindante. Las pérdidas se valoran en cincuenta mil pesetas. No hubo víctimas. (Cifra.)

La agricultura que allí se guardaba, así como alfalfa y seis mil kilos de leña, pero ardió toda la edificación y un pajar colindante. Las pérdidas se valoran en cincuenta mil pesetas. No hubo víctimas. (Cifra.)

## LA FORESTAL DE URGEL, S. A.

Conforme preceptúa el artículo 20 de los Estatutos Sociales se convoca a Junta general ordinaria de accionistas para el día 24 del corriente mes de mayo, a las once horas, en su domicilio social, avenida de José Antonio, número 51, en primera convocatoria, o, en su defecto, al día siguiente, a la misma hora y lugar. Será sometida a la aprobación de la Junta la Memoria, el Balance, Cuenta de Pérdidas y Ganancias y propuesta de distribución de beneficios, y se procederá en relación con el nombramiento de accionistas censores de cuentas.

Madrid, 6 de mayo de 1957.—El Presidente del Consejo de Administración, Pablo Martínez Zaldivar.

## INFORMACION FINANCIERA

Dan comienzo en Barcelona unas conversaciones internacionales—que durarán cuatro días—sobre la impurificación del agua de las cuencas industriales

La presidencia de honor ha sido aceptada por el Capitán General de Cataluña y en la reunión figuran representantes de Gran Bretaña, Alemania, Francia, Austria, Holanda y España

ESTA ES UNA REUNION PREPARATORIA DEL CONGRESO QUE SE CELEBRARA EN BRUSELAS EN 1958

BARCELONA.—En la tarde de hoy se han iniciado las conversaciones de la International Water Supply Association, que en el salón de actos de la Sociedad de Aguas de Barcelona, cedido amablemente para las reuniones, van a tener lugar del 7 al 11 de este mes de mayo. El tema a tratar principalmente será la impurificación del agua superficial de las cuencas industriales.

En las reuniones, cuya presidencia de honor ha sido aceptada por el Capitán General de la cuarta región, figuran representantes de Gran Bretaña, Alemania, Francia, Austria, Holanda y España. También estarán presentes miembros del Ayuntamiento barcelonés, de la Confederación Hidrográfica del Pirineo Oriental, Sanidad, Obras Públicas, Gobierno e Industria, además de diversos técnicos españoles.

Los asistentes a esta reunión de la I. W. S. A., que es preparatoria del Congreso que se celebrará en Bruselas el próximo año 1958, se han formado dos Comisiones, una legal y otra técnica. En la primera figurará una exposición de las leyes y reglamentos sobre la materia, examinándose con especial atención la policía de cauces. La Comisión técnica procederá al estudio de las características físicoquímicas y bacteriológicas del agua de los ríos de las cuencas industriales, así como considerará los métodos y forma especializada de combatir que ha sido empleada hasta la fecha.

Sabido es que la impurificación de las aguas superficiales de los ríos de las cuencas industriales hace tiempo que preocupa en todo el mundo. En Europa, concretamente, hace tiempo que se está estudiando y se han efectuado diversas pruebas en busca de una viable solución y también de la mejora del sabor del agua. Los ensayos se han llevado a cabo en distintas localidades, incluso en aquellas zonas que riegan ríos tan caudalosos como el Támesis, el Rhin, el Mosela y el Ródano, sin que pueda considerarse más que como ensayo lo que hasta ahora se ha llevado a término. Aquí, en Barcelona, los estudios se van a hacer sobre los ríos como el Llobregat y el Besòs, que transcurren en zonas industriales, especialmente el primero.

El Comité Español de la I. W. S. A. espera que se obtendrán resultados muy interesantes. Dicho Comité Español lo integran representantes de la Asociación Española de Distribuciones de Agua y la Sociedad Civil de Empresas Suministradoras de Agua, las cuales agrupan, a su vez, la mayoría de los servicios municipalizados y los de las empresas particulares.

## MAGISTER, S. A.

Se convoca Junta general extraordinaria, que se celebrará el día 28 de mayo, a las 11 de la mañana, en primera convocatoria, y en segundo a la misma hora del día 29, para tratar sobre compra de inmueble.

Madrid, 7 de mayo de 1957.—El Consejo de Administración.

Hay que aclarar que la International Water Supply Association (I. W. S. A.) representa los intereses comunes de la distribución de agua repartida por todo el mundo. Sus actividades se realizan mediante reuniones y congresos, de los cuales se han celebrado en Amsterdam, París y Londres. Ahora, en Barcelona, como ya se ha dicho, se celebran las reuniones preparatorias del Congreso que tendrá efecto en la capital de Bélgica en 1958.

## LAS JUNTAS DE HIDROCIVIL

LA OBRA REALIZADA AUMENTO EN UN 50 POR 100

Se ampliará el capital hasta 120 millones

A las Juntas de esta Sociedad, presididas por don José E. Gómendio, se ha presentado un ejercicio muy satisfactorio, del que ofrece idea clara la Memoria, elegante y técnicamente muy bien presentada, resumiendo las actividades en el ejercicio 41 como Sociedad Anónima, y en el 58, desde su fundación como Limitada, ya que la producción ha alcanzado la cifra de 336 millones de pesetas, con un aumento, por tanto, sobre el pasado año de 116 millones de pesetas, que, a su vez, había superado al anterior en 64 millones. La obra contratada ha sido de 296 millones de pesetas, quedando por ejecutar 311 millones de pesetas.

El beneficio ha ascendido a 13.703.888,85 pesetas, frente a 8.931.114,94 en el ejercicio anterior. De este beneficio se destinan 6.721.375,00 pesetas al pago de dividendos, que representa, como en años anteriores, un 9 por 100 del capital social, atendidos los impuestos y las reservas, que se dotan con 1.900.758,17 pesetas.

La Memoria recoge otros numerosos datos, con los que se expone claramente la marcha segura de la Sociedad.

El Director-Gerente, don Fernando Girón López, pronunció un interesante discurso, glosando la Memoria y haciendo un resumen de las actividades y situación en el citado ejercicio.

Seguidamente se proyectó una película de algunas obras y actividades de la Empresa, que resultó sumamente interesante y perfecta, mereciendo grandes elogios la Sección de Información y Publicidad de la Empresa, que es la que la ha realizado.

Los accionistas aprobaron por aclamación la Memoria, cuentas y demás propuestas del Consejo, mostrándose muy complacidos por todo ello, acordando dar un voto de gracias al Consejo.

A continuación, en segunda convocatoria, se celebró la Junta General Extraordinaria, que autorizó al Consejo la ampliación de capital hasta 120 millones, en una o varias veces, y en la forma que estime más conveniente.

El Consejo anunció su intención de usar esta autorización de un modo inmediato, poniendo en circulación 20 millones de pesetas, es decir, en la proporción de una acción nueva por cuatro antiguas.

# BOLSA CON MENOS NEGOCIO Y CON TENDENCIA MAS DEBILITADA

Van transcurriendo los días y el mercado no acaba de recobrar su pulso, siendo más débil la tendencia y menos intensa la negociación, ante la menos caudalosa del dinero. Decimos esto porque, una vez más, al iniciarse la semana se ha podido advertir que en los días inhábiles de uno a otro ciclo no se ha producido esa acumulación tradicional de las órdenes de compra que daba a los martes una mayor animación operativa. Así, en la jornada de ayer, a pesar de su condición de sesión de apertura, el mercado se desenvolvió en un ambiente de características muy parecidas a las de las sesiones inmediatamente anteriores. Esto es, con una acusada inactividad y sin gran brío en los cambios, pues muchas cotizaciones languidecieron.

Las alteraciones en los niveles de cotización fueron, generalmente, de cuantía mínima, predominando, más que por el doble, las diferencias de signo negativo. Al contrario de lo que cabía esperar del cierre de la sesión del viernes, en el que el dinero ejercía un suave dominio sobre su contrapartida. No obstante, dada la escasa importancia de los descensos y la abundancia de valores que repitieron el cambio precedente, la tónica, en cuanto a los precios, puede decirse que es sostenida, con una ligera tendencia a la debilidad.

En resumen, una jornada más en la que el retraimiento de ambos elementos de la contratación queda evidenciado. Nadie se decide a operar, y está claro que se mantendrá la postura de abstención en tanto no surja algo que haga desaparecer la desorientación y el recelo del público. Por lo pronto, al final de la sesión

que comentamos la paralización era más acusada, así como la contracción de las contrapartidas, manteniéndose, dentro del escaso volumen de las mismas, un ligero dominio del papel.

El sector bancario ha sido uno de los más encalmados del «parquet», abundando los títulos que no experimentaron variación. Los que llegaron a modificar sus cambios lo hicieron en sentido negativo, registrando la baja más fuerte el Banco de España, que perdió seis enteros, al bajar hasta 825. Hispano Americano se dejó tres, al cierre de 787; Hipotecario, dos, a 458, y Mercantil, uno, al operar a 494.

Los valores eléctricos flojearon, si bien hay algunos títulos que consiguen mejorar el precedente, destacando Reunidas de Zaragoza, que alzó cinco enteros, hasta 176, y Leonesas, que descontó el dividendo y recuperó íntegro su importe automáticamente. Subieron también, tres enteros, Iberduero, hasta 385, y uno, Unión E. M. y Nansa, a los cierres de 262,25 y 210, respectivamente. En el sentido de baja operaron Saltos del Sil, que cedió tres, al hacerse a 295; Cantábrico, otros tantos, a 257; dos, Fenosa, hasta 268, y uno, Sevillana, hasta 210; Fecsa, hasta 312, e Hidrola, al cierre de 364.

En cuanto al corro de arbitraje la tónica ha sido de debilidad, pues, a excepción de Rif, que subió siete puntos, hasta 842, los restantes títulos desmerecieron discretamente, salvo Española de Petróleos, que se dejó 15 enteros, al operar a 865. Ponferrada desmereció tres, al bajar hasta 954; Guindos, cinco, hasta 350; Explosivos, seis, hasta 438; uno, Felguera, hasta 489, y dos, Hornos y Auxiliar, al terminar a 453 y 670, respectivamente. Además, bajaron Hidro Nitro, tres enteros hasta 252, y Resinera, cuatro, al cierre de 196.

En los restantes sectores, el que pesó mejor disposición fue el de inmobiliarias, destacando la Hispana, que descontó el dividendo y subió desde 112 hasta 120, por lo que recupera el importe de aquél y gana, además, ocho enteros. Ruban mejora cinco, hasta 139; Vacesa, dos, hasta 153, y Vallehermoso, otros dos, al cierre de 292. Los demás valores del grupo repitieron o cedieron ligeramente, como Caisa, que operó a 126,50, con cesión de 3,50 enteros. Menfis se hizo sin dividendo y recuperó íntegro su importe.

En textiles, Sniace baja diez enteros, hasta 465, mientras que Fefasa repite; en alimentación, El Aguila se deja veinte, al bajar a 660, perdiendo tres Azucareras al cierre de 219, y dos, Ebro, a 515, y en construcción, Dragados cede cuatro, a 256, e Hidrocivil, uno, al operar a 171. Finalmente, Telefónica descuenta el dividendo y baja desde 362 hasta 360, por lo que recupera 13,46 pesetas del importe de aquél y Marconi, que también lo descuenta, cierra a 145 desde 157.

En el mercado de derechos de suscripción no varían los de Popular ni los de General de Inversiones, cediendo quince puntos los de Isla Marítima, al operar a 370 pesetas, y tres, los de Papeles Reunidas, a 25. En cuanto a los de Portland Valderrivas se hicieron a 300, con alza de cinco pesetas.

**BOLSA DE BILBAO.** — Continúa la pesadez, con oscilaciones, sensibles en los cambios, sin formación de tendencia.

**BOLSA DE BARCELONA.** — Negocio normal, pero reducido, con mantenimiento de las cotizaciones.

## Productos Electrotécnicos, Sociedad Anónima

### JUNTA GENERAL ORDINARIA

Se convoca a los señores accionistas de esta Sociedad a la Junta general ordinaria, que se celebrará en Madrid, en primera convocatoria el día 27 de mayo, a las diecisiete horas, en el local social (calle de Bretón de los Herreros, número 7), al objeto de someter a su examen y aprobación la Memoria, Balance, cuentas y distribución de beneficios del ejercicio 1956, designar censores de cuentas y adoptar los acuerdos que procedan, con arreglo a las disposiciones en vigor.

De no poder constituirse válidamente la Junta en primera convocatoria se celebrará en segunda, en el mismo local y orden del día, a las diecisiete horas del día 28 de mayo.

Podrán asistir a la Junta los accionistas que con cinco días de antelación figuren inscritos en libro-registro de accionistas.

Madrid, 6 de mayo de 1957.—  
El Consejo de Administración.

## INSTALACIONES INDUSTRIALES, S. A.

### JUNTA GENERAL ORDINARIA

Por acuerdo del Consejo de Administración se convoca a Junta general ordinaria de señores accionistas, que se celebrará en el domicilio social el próximo lunes, 27 de mayo, a las 5 de la tarde. Madrid, 3 de mayo de 1957.—  
El Secretario del Consejo.

## Hidroelectrica Española, S. A.

### SUSCRIPCION PUBLICA

de 250.000 Obligaciones hipotecarias de 1.000 pesetas nominales cada una

Los Bancos aseguradores de la emisión comunican al público que, habiendo sido suscrita la totalidad de los títulos ofrecidos, ha quedado cerrada la operación.

### FONDOS PUBLICOS

	Anterior	De día	Diferencias
4 % Inter ... ..	80,20	80,20	—
4 % Ext. ... ..	99,—	100,—	+ 1,—
A 1908 4 % ... ..	90,—	90,—	—
3 % 1928 s/1 ... ..	81,50	81,50	—
4 % en s/1 ... ..	99,30	99,30	—
4 % nov s/1 ... ..	98,90	98,90	—
Am. 3,50 % ... ..	90,—	89,60	— 0,40
Tros 3 % 1B ... ..	104,40	—	—
Tesoros 3 % ... ..	101,10	—	—
Idem Nov ... ..	100,35	—	—

### AYUNTAMIENTO DE MADRID

Villa 1914 ... ..	82,—	82,—	—
» 1918 ... ..	75,—	75,—	—
Mejoras O ... ..	75,—	75,—	—
Subsist. ... ..	89,50	—	—
Vs. 1929 ... ..	72,—	72,—	—
» 1931 Int. ... ..	73,50	73,50	—
» 1931 Ext. ... ..	73,50	73,50	—
» 1941 ... ..	73,—	73,—	—
» 1946 ... ..	78,—	80,—	+ 2,—

### OTROS FONDOS

I. N. Colon ... ..	93,—	93,—	—
Hidr. Ebro 6 % ... ..	96,50	—	—
» a 5 % ... ..	97,—	—	—
Rec. Nac. ... ..	97,50	97,50	—
Renfe ... ..	93,80	93,80	—
Ranger-Fez ... ..	76,—	—	—
Marruecos 5 % ... ..	58,—	—	—
Em. Majsten ... ..	90,—	90,—	—
Em. Austriaco ... ..	100,—	—	—

### CEDULAS

Hip. 4 % hb. ... ..	98,25	—	—
» 4 % ... ..	82,—	82,—	—
» 4,50 A % ... ..	80,—	80,—	—
» 4,50 B % ... ..	79,—	79,—	—
» 4,50 C % ... ..	80,—	80,—	—
» 4,50 exent ... ..	99,—	99,—	—
» 5 % exent ... ..	106,50	103,50	— 3,—
C. L. 4 % in ... ..	93,—	93,25	+ 0,25
» 4 % lot ... ..	98,25	98,25	—

### OBLIGACIONES

H. Española 6,60 % ... ..	89,25	89,50	+ 0,25
Chade 6 % ... ..	100,50	—	—
» 5,50 ... ..	99,—	—	—
» bonos ... ..	101,—	—	—
Alberche 1951 ... ..	84,—	84,—	—
S. Nan. 6 % ... ..	84,75	—	—
C. Española ... ..	79,25	79,25	—
F. Mieres ... ..	82,—	82,—	—
B. Camp. 49 ... ..	95,—	95,—	—
Explosivos ... ..	95,50	—	—
Hornos ... ..	97,—	97,—	—
Telefónica ... ..	93,—	93,—	—
Peñarroya ... ..	94,25	—	—

### ACCIONES:

<b>Bancos</b>			
España ... ..	631,—	825,—	— 6,—
Exterior ... ..	493,—	—	—
Id. nuev. ... ..	2.045,—	2.045,—	—
Hipotecario ... ..	460,—	458,—	— 2,—
Crédit. Local ... ..	520,—	—	—
Exp. Crédito ... ..	980,—	980,—	—
Hisp. Am. ... ..	790,—	787,—	— 3,—
Central ... ..	798,—	798,—	—
Rural-Mediterráneo ... ..	429,—	—	—
Cr. Ind. ... ..	272,—	272,—	—
Iberico ... ..	733,—	—	—
Lop. Quesada ... ..	720,—	—	—
Mer. Ind. ... ..	495,—	494,—	— 1,—
Popular E. ... ..	618,—	618,—	—
B. Grai. C. Ind. ... ..	403,—	—	—
Gijón ... ..	140,—	—	—
Herrero ... ..	425,—	—	—

### ALIMENTACION

Aguila ... ..	680,—	660,—	— 20,—
Azucarera ... ..	222,—	219,—	— 3,—
Id. Madrid ... ..	200,—	—	—
Ebro ... ..	517,—	515,—	— 2,—

### CEMENTOS

Cementos Alba ... ..	415,—	—	—
Fin. Minera ... ..	620,—	—	—
P. Valderrivas ... ..	645,—	—	—

### CONSTRUCCION

Lucsa ... ..	121,—	—	—
L. Valderrivas ... ..	520,—	—	—
Hidrocivil ... ..	172,—	171,—	— 1,—
C. Gl. Esp. ... ..	120,—	119,—	— 1,—
Dragados ... ..	260,—	256,—	— 4,—

### ELECTRICIDAD

Langreo ... ..	330,—	330,—	—
U. E. M. ... ..	261,25	262,25	+ 1,—
Id. nuevas ... ..	258,—	260,—	+ 2,—
Cooperativas ... ..	163,—	—	—
Hid. Española ... ..	365,—	364,—	— 1,—
Id. nuevas ... ..	308,—	—	—
Chorro ... ..	177,—	177,—	—
S. del Nansa ... ..	209,—	210,—	+ 1,—

### ELECTRICIDAD

#### (Continuación)

	Anterior	De día	Diferencias
Sevillana ... ..	211,—	210,—	— 1,—
Id. nuevas ... ..	204,—	205,—	+ 1,—
Iberduero ord. ... ..	382,—	385,—	+ 3,—
Duero 6 % ... ..	374,—	374,—	—
C. E. A. ... ..	82,—	—	—
Chades ... ..	300,—	—	—
» D ... ..	300,—	—	—
» E ... ..	300,—	—	—
Telefónica ... ..	362,—	360,—	— 2,—
Fecsa ... ..	313,—	312,—	— 1,—
Fenosa ... ..	270,—	268,—	— 2,—
E. Leonesas ... ..	260,—	260,—	—
E. Viesgo ... ..	295,—	295,—	—
E. R. Zarag. ... ..	171,—	176,—	+ 5,—
Gallega ... ..	172,—	—	—
H. Cantábrico ... ..	260,—	257,—	— 3,—
Id. Nuevas ... ..	253,—	—	—
Ioncabril ... ..	200,—	200,—	—
S. del Sil ... ..	298,—	295,—	— 3,—

### INMOBILIARIAS

Alcázar ... ..	138,—	138,—	—
Aspe ... ..	80,—	—	—
Asturiana ... ..	90,—	—	—
Bami ... ..	148,—	—	—
Caisa ... ..	17,—	—	—
Cantabria ... ..	157,—	155,—	— 2,—
Centro ... ..	170,—	—	—
Celsa ... ..	130,—	126,50	— 3,50
C. Hispanico ... ..	44,—	45,—	+ 1,—
El Carmen ... ..	97,—	95,—	— 2,—
Fisa ... ..	200,—	200,—	—
Hispana ... ..	112,—	120,—	+ 8,—
Layetana ... ..	64,—	—	—
Metropolitana ... ..	220,—	220,—	—
Id. nuevas ... ..	202,—	202,—	—
Rubán ... ..	134,—	139,—	+ 5,—
Orbis ... ..	266,—	266,—	—
Vacesa ... ..	151,—	153,—	+ 2,—
Uresa ... ..	100,—	100,—	—
Urb. Met. ... ..	670,—	665,—	— 5,—
Urvacesa ... ..	145,—	—	—
Vallehermoso ... ..	290,—	292,—	+ 2,—

### METALURGICAS

Hornos ... ..	455,—	453,—	— 2,—
Id. nuevas ... ..	445,—	437,—	— 8,—
Auxiliar F. O. ... ..	672,—	670,—	— 2,—
Boet y Nav. ... ..	135,—	—	—
Com. Hierros ... ..	475,—	465,—	— 10,—
C. Metálicas ord. ... ..	210,—	210,—	—
»oref ... ..	210,—	210,—	—
Ac. Tudor ... ..	763,—	—	—
I. A. S. Bárbara ... ..	290,—	283,—	— 7,—
M. M. Madrileñas ... ..	230,—	229,—	— 1,—
Material v. Const. ... ..	269,—	270,—	+ 1,—

### MINERAS

Rif ... ..	835,—	842,—	+ 7,—
Ponferrada ... ..	957,—	954,—	— 3,—
Felguera ... ..	490,—	489,—	— 1,—
Almagrera ... ..	57,—	—	—
Centenillo ... ..	145,—	—	—
Guindos ... ..	355,—	350,—	— 5,—

### QUIMICAS

C. E. P. A. ... ..	235,—	—	—
E. I. Aragonesas ... ..	283,—	282,—	— 1,—
Explosivos ... ..	444,—	438,—	— 6,—
H. Nitro ... ..	255,—	252,—	— 3,—
Llofar pref. ... ..	60,—	—	—
Gal ... ..	502,—	—	—
I. Q. Canarias ... ..	718,—	—	—
P. Q. Sint. ... ..	880,—	865,—	— 15,—
P. Q. Sint. ... ..	210,—	210,—	—
Uniquina ... ..	393,—	393,—	—
Resinera ... ..	200,—	196,—	— 4,—

### SEGUROS

Hermes ... ..	515,—	515,—	—
La Estrella ... ..	385,—	—	—
U. Fenix ... ..	4.700,—	4.700,—	—

### SOCIEDADES DE CARTERA

Gl. Inversiones ... ..	219,—	218,—	— 1,—
Insa ... ..	166,—	165,—	— 1,—
Vamosa ... ..	145,—	145,—	—

### VARIAS

Campsa ... ..	230,—	222,—	— 8,—
A. Tabacos ... ..	120,—	—	—
Tabacalera ... ..	208,—	210,—	+ 2,—
C. N. Almadra ... ..	1.830,—	—	—
Naval ord. ... ..	250,—	255,—	+ 5,—
Id. pref. ... ..	265,—	260,—	— 5,—
N. Aznar ... ..	3.390,—	—	—
Pebsa ... ..	145,—	146,—	+ 1,—
Transmediterránea ... ..	243,—	—	—
U. N. Levante ... ..	287,—	287,—	—
Papelera Española ... ..	750,—	—	—
Papeleras Reunidas ... ..	269,—	—	—
Metro Mad. ... ..	195,—	196,—	+ 1,—
Sniace ... ..	475,—	465,—	— 10,—
Fefasa ... ..	292,—	292,—	—

# EL FRANCÉS BAUDIN, VENCEDOR EN LA META DE BARCELONA

En el alto de Montjuich pasó en primer lugar Bahamontes

## LA CLASIFICACION GENERAL NO SUFRE MODIFICACION ALGUNA EN LOS PUESTOS DE HONOR

BARCELONA. (Por teléfono. De nuestro redactor, enviado especial.)—Dos errores seguidos pesaban demasiado sobre el prestigio de un director técnico de reconocida solvencia. Y lo mismo que estamos alerta para adivinar los fallos que, a nuestro juicio, se cometen en el transcurso de la Vuelta a España, no duden que los aciertos serán reconocidos en la misma proporción. La etapa de hoy, por ejemplo, ha sido en su desarrollo un calco exacto de la anterior, pero con una notable diferencia en su desenlace final. Aunque surgió la ya clásica escapada, se ha tenido en cuenta la trascendencia a efectos de la clasificación, poniendo el remedio.

El recorrido hasta Barcelona desde Tortosa, con un total de 199 kilómetros, se prestaba como ninguno a la directa actuación de los corredores, por cuanto sólo existían como teórica dificultad las tres vueltas finales al circuito de Montjuich, puntuables para el Premio de la Montaña. De ahí que se pensara, con fundamento, antes de iniciar la salida, a la una y media de la tarde, en Tortosa, que hoy era día propicio a los italianos e incluso a los franceses.

Pero en esta Vuelta una cosa son los propósitos y otra muy distinta las realidades. Italia ha sido, indiscutiblemente, la que hoy le intentó todo, mientras España, con su equipo nacional, fue la encargada de desbaratarlo. Los corredores transalpinos jugaron hábilmente los efectivos; pero en ningún caso dió resultado la ofensiva, porque esta vez, acuciados, quizá, por la escasa diferencia que existe entre los primeros clasifi-

cados, los nacionales estuvieron atentos al menor movimiento en el pelotón. Primero, Loroño, cuando, a los 30 kilómetros de carrera, antes de llegar a Perello, salió disparado para unirse al pirenaico Massip, al francés Doto y al italiano Benedetti, en un intento de escapada, que precisamente quedó truncada con la presencia del líder. Después, todo el equipo nacional, en una espiada labor de conjunto, para dar alcance a los que lograron distanciarse en las proximidades de Hospitalet.

En el primer caso la renuncia fue voluntaria, puesto que de ninguna manera convenía a nadie que no fuera el propio Loroño, del equipo español, el éxito de aquella tentativa. Es decir, el reverso completo de la escapada que estuvo a punto de cuajar, en la que el último perjudicado directamente podía ser el conjunto nacional en las personas de Loroño y Bahamontes.

Justo es reconocer que el belga Adriaenssens ha sabido aprovechar al máximo las facilidades que le dieron. Pendiente de la ofensiva italiana iniciada por Menzini y Boni esperó su turno, saltando en primer lugar del pelotón su compatriota Van Cauten, corredor que unos kilómetros más tarde cedía su puesto a Adriaenssens, para dejarse después absorber por el grupo. Se escogió para ello el terreno apropiado, el llano entre Hospitalet y el control de Tarragona, donde consiguieron sumarse una ventaja. Precisamente aquí se dió el toque de rebato para el equipo español y desde este momento, como un solo hombre, se puso al frente del pelotón para no cesar en su empeño de dar alcance a los fugitivos, cuya tarea le tuvo en constante y agotador trabajo durante más de noventa kilómetros.

Hay razones, no obstante que nos invitan a buscar, en un alarde de suspicacia, otros resortes muy capaces de justificar la acción de los españoles. Aparte de la presencia del belga Adriaenssens en el grupo de cabeza, se habían conjurado dos hechos muy dignos de tenerse en cuenta en el normal desarrollo de la etapa. Los regionales Moreno y Carmelo Morales quedaban momentáneamente distanciados como consecuencia de sendos pinchazos, mientras el pelotón, comandado siempre por los colores nacionales, apretaba el ritmo de su marcha. Suponíamos que esta forma de rodar tenía por fuerza que terminar en un total reagrupamiento; pero lo que no sabíamos entonces es que delante los tres escapados volaban materialmente hacia Barcelona. Era una lucha titánica, en la que el belga Adriaenssens, principal protagonista, por propia conveniencia, prestaba sin reservas su incondicional apoyo a la solicitada acción de los italianos Menzini y Boni. Los fines eran compatibles, porque en el trío predominaba como razón primordial el factor tiempo. Para el belga, la diferencia de segundos con relación al grupo seguidor podía tener una sensacional repercusión en la general. Para los italianos, la esperanza de mejorar su posición por equipos, donde figuran en segundo término, inmediatamente después de los pirenaicos.

Pero toda su fantasía, todos los cálculos que mentalmente se podían hacer durante las horas en que pedalearon juntos Menzini, Boni y Adriaenssens, fueron perdiendo consistencia en la misma proporción que señalaban sus propias facultades físicas, hasta llegar al convencimiento de que el esfuerzo había sido inútil. Casi a las puertas de Barcelona, unidos física y moralmente ante la proximidad cada vez más evidente del pelotón que dirigían los españoles, decidieron esperarles a sólo diez kilómetros de Mont-

juich para hacer su entrada formando un bloque de cincuenta corredores.

El circuito de Montjuich, en el que los corredores debían dar tres vueltas, estaba considerado puntuable para el Premio de la Montaña. No es extraño, por tanto, que apenas hiciera su entrada el primer grupo, se desencadenase una emocionante batalla, teniendo como principales protagonistas a los españoles Bahamontes y Loroño, a los franceses Doto y Bauvin, al italiano Fornara y a los regionales Iturat y Suárez, que son los que se desprendieron del pelotón. Sobre estos siete corredores quedó centrada la atención de los miles de espectadores que llenaban Montjuich, para ver cómo en una tremenda batalla se alternaban en el mando del grupo, en su deseo de mejorar posiciones, que pudieran proclamarle vencedor de la etapa.

Suárez ha sido en la fase inicial el más combativo y el que en determinados momentos logró adelantarse unos metros a los demás. Pero las rampas de Montjuich hicieron mella en el voluntarioso corredor madrileño, que hubo de ceder los puestos de honor a Bahamontes y Loroño, en lo que a la Montaña se refiere, y al francés Bauvin, en la llegada, como vencedor después de un espectacular «sprint».

Una cosa hay evidente: que se ha celebrado una etapa más, que la distancia a Bilbao es menor y que por lógica consecuencia las posibilidades de triunfo de Loroño o Bahamontes en la Vuelta a España de este año han subido algunos enteros. Manuel GIL

## LA ETAPA DE HOY

DUODECIMA ETAPA (229 Kms.)

### BARCELONA-IGUALADA-ZARAGOZA

8 de mayo

MEDIA HORARIA: 36,100 Kms.

Kilómetros	LOCALIDADES	Horario
Provincia de Barcelona		
0	BARCELONA (neutralizada) ... ..	8,30
0	IGUALADA ... ..	11,00
7	Jorba ... ..	11,12
17	Forqueras ... ..	11,40
22	Alto La Panadella ... ..	11,40
Provincia de Lérida		
35	Cervera ... ..	11,57
47	Tàrraga ... ..	12,17
58	Bellpuig ... ..	12,36
68	Mollerusa ... ..	12,54
77	Cell-Lloch ... ..	13,09
90	Lérida ... ..	13,30
101	Alcázar ... ..	13,49
116	Fraga (Control) ... ..	14,15
121	Altos de Fraga ... ..	14,25
141	Caudasnos ... ..	15,00
Provincia de Zaragoza		
159	Bujaraloz ... ..	15,29
176	Venta de Santa Lucía ... ..	15,55
189	Cruce Pina de Ebro ... ..	16,15
197	Cesera ... ..	16,29
211	Alfajarín ... ..	16,50
229	ZARAGOZA ... ..	17,20

## NOTAS DE MI BLOC

BARCELONA. (De nuestro enviado especial.)—A su llegada a la meta de Barcelona, Jesús Loroño recibió el siguiente telegrama: «Felicitó y deseo presente «maillot» a la Virgen de Begoña, tocaya su esposa. ¡Áupa, Loroño!».

Como simple aclaración añadiremos que el telegrama estaba firmado por el párroco de Larrabe-

zia, pueblo natal del corredor vizcaíno.

\*\*\*

Esta tarde hemos visto que hay muchas formas de llegar a la meta. El francés Hansenforder, que tiene fama entre los corredores de hombre alegre y simpático, quiso hacer una demostración de todo lo contrario.

Se presentó en la meta, y como antes de cruzar la cinta se apea de su máquina, alguien le dijo:

—Pasa la línea, porque no te va a valer.

Hansenforder, ni corto ni perezoso cogió su máquina sin contemplación alguna y la lanzó al otro lado. Inmediatamente después pasó él.

\*\*\*

Pero todo tiene su explicación. Hansenforder venía malhumorado porque le dolía la muñeca izquierda y el hombro del mismo lado, como consecuencia de una caída sufrida con el portugués Ferreira en el curso de la etapa de hoy.

\*\*\*

Antes de empezar la Vuelta a España se confiaba simplemente en la posibilidad de una victoria española. Ahora se tiene una seguridad absoluta, al menos en lo que a los aficionados se refiere. Sólo falta decidir en su opinión quién ha de ser el ganador. Para esto se cruzan curiosas apuestas en favor de Loroño o Bahamontes.

Lo que no hemos conseguido saber todavía es lo que piensan de todo esto Bernardo Ruiz, Morales, el portugués Barbosa y el belga Adriaenssens, entre otros.

\*\*\*

La llegada al hotel en Barcelona ha sido para nosotros como un jarro de agua fría en pleno invierno. Mientras esperábamos el ascensor sostuvimos este diálogo con el portero:

—¿De dónde vienen ustedes?

—De Tortosa.

—¿Van a estar muchos días en Barcelona?

La pregunta queda sin responder, quizá porque en nuestra cara haya adivinado la decepción que tal ignorancia nos ha producido. Suponíamos que la Vuelta a España, cuando menos, era conocida por los españoles.

M. G.

## CLASIFICACIONES

(Facilitadas por la agencia Mencheta)

### CLASIFICACION DE LA ETAPA

1. Bauvin, Francia, 5 horas, 12 minutos 19 segundos (promedio, 38,300).
2. Roseel, Bélgica, mismo tiempo.
3. Iturat, mismo tiempo.
4. Fornara, Italia, mismo tiempo.
5. Suárez, mismo tiempo.
6. Loroño, mismo tiempo.
7. Bahamontes, mismo tiempo.
8. Ferraz, 5-12-36.
9. Massip, id.
10. Walkowiak, Francia, id.
11. Doto, Francia, id.
12. Benedetti, Italia, 5-12-47.
13. Nencini, Italia, id.
14. Galdeano, id.
15. A. Barutia, id.
16. Adriaenssens, Bélgica, id.
17. Escolá, idem.
18. Da Silva, Portugal, id.
19. Baroni, Italia, id.

### CLASIFICACION GENERAL DE LA MONTAÑA

1. Morales, 15 puntos.
2. Loroño, 13.
3. Bahamontes, 9.
4. Chacón, 7.
5. Bernardo Ruiz, 6.
6. Bauvin, 6.
7. Geminiani, 4.
8. Vidaurreta, 4.
9. Marigil, 3.
10. (Ex aequo), Aspuru, Nectny Barbosa, 3.
14. (Ex aequo), Karmany, Cerlengi, Da Silva, 2.
17. (Ex aequo), Suárez, Manzanque, Galdeano, Pacheco, Adriaenssens, Campilla e Iturat, 1.

### CLASIFICACION GENERAL POR EQUIPOS

1. Francia, 15-36-31.
2. España, 15-37-14.
3. Pirenaico, idem.
4. Italia, 15-37-53.
5. Bélgica, 15-47-37.
6. Portugal, 15-48-35.
7. Centro Sur, idem.
8. Mediterráneo, 16-34-25.
9. Cantabro, 16-10-38.

### CLASIFICACION GENERAL

1. Loroño, 55-39-59.
2. Bernardo Ruiz, 55-40-30.
3. Bahamontes, 55-46-04.
4. Barbosa, Portugal, 55-47-39.
5. Moreno, 55-48-38.
6. Da Silva, Portugal, 55-49-10.
7. Adriaenssens, Bélgica, 55-57-22.
8. Geminiani, 55-57-40.
9. Walkowiak, Francia, 55-57-53.
10. Botella, 55-59-49.
11. Iturat, 56-00-21.

12. Sant, 56-01-03.
13. Fornara, Italia, 56-01-19.
14. Nencini, Italia, 56-02-00.
15. Escolá, 56-06-37.
16. Morales, 56-07-01.
17. Doto, Francia, 56-07-12.
18. Boni, Italia, 56-07-23.
19. Bauvin, Francia, 56-08-58.
20. Massip, 56-14-01.

### CLASIFICACION GENERAL DE LA MONTAÑA

1. Morales, 15 puntos.
2. Loroño, 13.
3. Bahamontes, 9.
4. Chacón, 7.
5. Bernardo Ruiz, 6.
6. Bauvin, 6.
7. Geminiani, 4.
8. Vidaurreta, 4.
9. Marigil, 3.
10. (Ex aequo), Aspuru, Nectny Barbosa, 3.
14. (Ex aequo), Karmany, Cerlengi, Da Silva, 2.
17. (Ex aequo), Suárez, Manzanque, Galdeano, Pacheco, Adriaenssens, Campilla e Iturat, 1.

### CLASIFICACION GENERAL POR EQUIPOS

1. Pirenaico, 166-21-43.
2. Italia, 166-58-44.
3. España, 167-17-38.
4. Francia, 167-37-07.
5. Bélgica, 168-12-04.
6. Cantabro, 168-21-04.
7. Centro-Sur, 168-23-59.
8. Portugal, 168-37-09.
9. Mediterráneo, 169-08-32.

### CLASIFICACION «MAILLOT» VERDE

1. Iturat, 108 puntos.
2. Bauvin, 130.
3. Nencini, 144.
4. Bahamontes, 160.
5. Loroño, 164.
6. C. Morales, 169.
7. Adriaenssens, 173.
8. Walkowiak, 192.
9. Boni, 200.
10. Geminiani, 201.

## DETALLES DE LA VUELTA

Kilómetros recorridos: 2.005.  
Faltan por recorrer: 1.074

### VENCEDORES DE LAS ETAPAS

- Primera: Chacón (Pirenaico).
- Segunda: C. Morales (Cántabro).
- Tercera: Bahamontes (España).
- Cuarta: Anulada.
- Quinta: Hassenforder (Francia).
- Sexta: Chacón (Pirenaico).
- Séptima: Adriaenssens (Bélgica).
- Octava: Walkowiak (Francia).
- Novena: Benedetti (Italia).
- Décima: Tognacini (Italia).
- Undécima: Bauvin (Francia).

### RETIRADOS

- Primera etapa: Ninguno.
- Segunda etapa: Graca (Portugal), Tavares (Portugal), Mas (Mediterráneo) y G. Coello (Portugal).
- Tercera etapa: Oñaderra (Cántabro).
- Cuarta etapa: Pereira de Carvalho (Portugal), Sousa Santos (Portugal), Amor (Mediterráneo), Hernández (Mediterráneo) y Navarro (Mediterráneo).
- Quinta etapa: Wermaelen (Bélgica), Borey (Bélgica), Assuncao (Portugal) y Montilla (Centro-Sur).
- Sexta etapa: Escolano (Pirenaico), Bibiloni (Mediterráneo), De Munster (Bélgica) y Van Vaereberg (Bélgica).
- Séptima etapa: Piazza (Italia).
- Octava etapa: Zabaleta (Cántabro) y Wickstand (Bélgica).
- Novena etapa: Huyghes (Francia) y Carvalho (Portugal).
- Décima etapa: Utset (Pirenaico).
- Undécima etapa: Couvreur (Bélgica).

# ESTA TARDE, EN GLASGOW, ESPAÑA SE ENFRENTARÁ A ESCOCIA

Mañana se ha decidido por el mismo equipo que ganó en Bruselas, reemplazando Vergés a Maguregui

SE CALCULA ASISTIRÁN CIENTOS MIL ESPECTADORES

GLASGOW. Por teléfono. De nuestro redactor enviado especial).—Al amanecer esta mañana en tierra escocesa y ver que un tímido sol intentaba romper—y rompía a veces—los celajes de unas nubes que, al parecer, no amenazaban inmediata lluvia, uno llegó a pensar que, por tercera vez consecutiva en estos desplazamientos deportivos hacia el noroeste de Europa iba a producirse el mismo paradójico fenómeno que en Bruselas y Manchester; es decir, que una ciudad húmeda y brumosa como Glasgow ofreciera al partido de mañana un marco más meridional, bastante luminosidad y relativa sequedad en el ambiente. Confirmaban de momento esta impresión las noticias dadas por españoles aquí residentes, uno de los cuales nos dijo que las últimas semanas han sido excepcionalmente secas.

Pero miren ustedes por cuánto el tiempo ha elegido precisamente la víspera del encuentro Escocia-España para dar el cambio. Ya a media mañana comenzó a humedecerse más el ambiente, se cerraron las nubes y un interminable aguacero continuó así todo el día.

La verdad es que no ha venido mal del todo, ya que sin tener que confirmar las sospechas de un posible riesgo artificial, al estilo donostiarras o manchesterianos, el terreno de juego se ablandará lo suficiente como para quitar la excesiva dureza con que está ahora. Pero por otra parte, como es abundante la hierba, según acabó de comprobar presenciando el entrenamiento de los jugadores españoles, aunque continúe con la lluvia unas horas más no parece que haya de embarrarse demasiado.

Así lo ha dado a entender Meana que, después de haber di-

## ALINEACIONES Y DETALLES DEL PARTIDO DE ESTA TARDE

CAMPO: Hampden Park.  
HORA: Siete menos cuarto (españolas).

ÁRBITRO: Albert Busch.

### ALINEACIONES:

SELECCIÓN ESCOCESA:  
Younger; Parker, Young, Caldwell; McColl, Doherty; Smith, Collins, Mudie, Baird y King.

SELECCIÓN ESPAÑOLA:  
Ramallets; Olivella, Campanal, Garay; Vergés, Zárraga; Miguel, Mateos, Di Stéfano, Suárez y Gento.

El partido será radiado y retransmitido a toda España por Radio Nacional.

rigido los leves ejercicios realizados por sus muchachos, ha confirmado su decisión de mantener el ala derecha que tenía prevista para el caso de que el campo no acusara pesadez. Saldrá, pues, el equipo anunciado, aunque también se han entrenado los suplentes; precisamente han sido Alonso, Kubala, Basora y Gensana los últimos en abandonar el terreno. Mientras los demás jugadores y los acompañantes a la visita al campo—entre los que figuraban los federativos españoles que se han desplazado con el equipo—esperábamos al autobús de regreso para los rezagados, la crónica nube de chiquillos peticionarios de autógrafos cayó sobre los componentes del equipo, cuya llegada a Glasgow ha despertado una gran curiosidad.

Las secciones deportivas de la Prensa de hoy dedican bastante espacio al acontecimiento futbol-

ístico de mañana. Los últimos triunfos obtenidos por el Madrid en la Copa de Europa, la resonante victoria de Bruselas, han elevado por aquí de manera increíble el concepto sobre el fútbol español. La opinión común es de que España se clasificará con holgura en esta fase eliminatória de la Copa del Mundo. Y, por de pronto, ganará mañana, probablemente.

El equipo escocés está concentrado en una localidad vecina y esta mañana se desplazó para realizar su último entrenamiento. Había alguna duda en su formación: el defensa derecho Parker, que está haciendo el servicio militar, tenía fuerte fiebre a consecuencia de la reglamentaria vacuna. Pero hoy ha estado sometido a un intenso tratamiento y parece que a última hora va a alinearse.

El estadio Hampden, donde se jugará el encuentro, es el más capaz de Europa. Puede albergar 140.000 espectadores. Hay que advertir que la gran mayoría de las localidades no son de asiento. No se espera verlo lleno, aunque la demanda de billetes ha sufrido ayer y hoy considerable aumento. Se calcula en algo más de 100.000 los espectadores que presenciarán el partido. Un partido que ni será vespertino ni nocturno; mejor le llamariamos crepuscular. Comienza, eso sí, a las siete menos cuarto, pero no hay instalación eléctrica en el campo, por lo que todo él se desarrollará con luz natural. Es de esperar que la visibilidad no sea mala. Hoy, a pesar del «sirimir», había luz suficiente a las ocho y media, hora en que terminará el encuentro de mañana. Pero de todos modos, con poca o mucha luz, lo que hace falta es que el marcador refleje a esa hora la victoria de España.

Gerardo RODRIGUEZ

## ¿SE ABRIRÁN LAS PUERTAS?

A medida que se acerca el momento del partido va aumentando entre los seguidores españoles la expectación y aumentan también la incertidumbre, pese a que entre los técnicos y aficionados escoceses reine el mayor pesimismo. De lograr ese ambiente se ha encargado el Madrid, con su limpia y triunfal trayectoria a lo largo de esa competición europea que está a punto de finalizar. A Escocia han llegado las noticias y el sabor de esas victorias blancas, en especial la que se refiere a la eliminación del Manchester, equipo bastante vecino y bastante conocido. De ahí que por tierras escocesas tenga actualidad nuestro viejo refrán: «Cuando las barbas de tu vecino vayas pelar, echas las tuyas a remojar». Y con las barbas en remojo nos andan esperando las huestes de Escocia. Con las barbas y con el campo, que el miedo y el respeto no quitan para que el Estadio de Hampden Park se riegue lo suyo con vistas a un menor descalabro.

Si en el partido de hoy no estuviera tan en juego la calificación de España para la ronda final, el encuentro pasaría sin pena ni gloria. Pero anda en danza el billete para Suecia, y eso es harina de otro costal, porque nadie ha olvidado que en Suiza no estuvimos, aunque por aquellas fechas se cargara la culpa sobre un inocente «dabandino» que no tuvo arte ni parte en el revés. Quedar nuevamente al margen de una competición sería importante, en la que estarán los mejores, no es cosa que guste a los aficionados españoles, máxime cuando el palmarés global que ofrecen las actuaciones individuales de nuestros Clubs nos sitúa en cabeza del fútbol europeo, que es el que se presta a mayor contraste por estar más cerca o más a mano. Sin olvidar, claro es, la victoria en la Pequeña Copa del Mundo, algo más alejada en el espacio, pero también próxima en cuanto a una exacta valoración.

Si los Clubs españoles son capaces de alcanzar triunfos, los aficionados quieren que esos mismos triunfos los obtenga la selección nacional, que tiene más motivos para lograrlos y más medios para hacerlos efectivos. Y esa es la razón principal de la expectación que hay en torno al partido de esta tarde. Expectación que empieza a transformarse en incertidumbre, y que a medida se acerca la hora del encuentro se hará recelo, temor e intranquilidad, bastante justificada, por cierto. El que los escoceses se anden casi rindiendo, sin haber puesto la pelota en juego, no equivale a nada porque con la misma idea de rendición vinieron los suizos a Madrid y se llevaron un empate. Y por eso aquí, a la distancia que media entre Glasgow y los dominios de la Cibeles, se desconfía de tanto pesimismo escocés, que igual puede ser fundado que constituir un ingenioso engaño en el que hacer caer a los confiados jugadores españoles. A unos jugadores que han salido de España con fuerte moral y con grandes deseos de triunfo, y que serán los únicos que puedan hacer bueno el deseo de los aficionados. Porque ese partido hay que ganarlo en el campo, al menos mientras no se invente una fórmula que permita marcar goles a través de los mandos de un aparato de radio. Que si eso valiera, el Madrid habría ganado en Manchester por seis o siete de diferencia, y la misma ventaja cantaría esta tarde el marcador en el campo de Hampden Park, el de los 140.000 espectadores y el eco ensordecedor. Pero como eso no vale a los aficionados no les queda otro consuelo que sufrir en torno a la radio, mientras sobre el césped encharcado de un campo escocés buscan los jugadores esa victoria que puede abrir de par en par las puertas del Campeonato mundial. Unas puertas que el fútbol español precisa se le abran y que los aficionados quieren ver bien abiertas.

José María LORENTE

## Trece equipos intervienen en el Campeonato nacional de aficionados

LOS OCTAVOS DE FINAL SE INICIAN EL DOMINGO PROXIMO

Proclamados los campeones regionales de aficionados que han de participar en el Campeonato nacional de esta categoría, la competición correspondiente se desarrollará conforme a las normas y fechas previstas en la circular número 18 de la presente temporada, siendo los equipos clasificados los que siguen:

Federación Andaluza: Real Betis.

Federación Aragonesa: Arenas S. D. (Zaragoza).

Federación Asturiana: Club Astur (Oviedo).

Federación Cantábrica: Deportivo Naval (Reinosa).

Federación Castellana: Villarrobledo C. F.

Federación Catalana: Club Gimnástico (Tarragona).

Federación Gallega: C. D. Choco (Redondela).

Federación Hispanomarroquí: Asociación Empleados Municipales (Ceuta).

Federación Murciana: Redován C. F. (Redován).

Federación Navarra: C. D. Izarra (Estella).

Federación Oeste: Unión Deportiva (Salamanca).

Federación Valenciana: U. D. Oliva (Oliva).

Federación Vizcaína: C. D. Galdácano.

Emparejados los precedentes equipos por el Comité Nacional de Fútbol Aficionado, los partidos eliminatorios se desarrollarán en el orden siguiente:

Octavos de final 12 y 19 mayo	Cuartos de final 26 mayo y 2 junio	Semifinales 9 y 16 junio	Final 23 junio
Real Betis Balompié	Asociación E. M. de Ceuta	Villarrobledo, C. F.	Redován C. F.
C. D. Choco, Redondela	Unión Deportiva, Salamanca	Club Astur, Oviedo	U. D. Oliva
Gimnástico, Tarragona	Arenas S. D.	C. D. Izarra de Estella	C. D. Galdácano
Deportiva Naval, Reinosa			

## LAS APUESTAS DE FUTBOL

Seis mil duros para cada máximo acertante de catorce resultados

Resultado provisional del escrutinio de las Apuestas Mutuas Deportivas Benéficas correspondiente a la 32.ª jornada, del día 5 de mayo de 1957:

Boletos vendidos: 1.350.914.  
Recaudación: 4.052.742 pesetas.  
55 por 100 de premios: Pesetas 2.229.008,10.

### REPARTO DE PREMIOS

1.114.504,05 pesetas a repartir entre 36 boletos máximos acertantes de 14 resultados, a 30.958,40 pesetas cada uno.

1.114.504,05 pesetas a repartir entre 1.521 boletos más aproximados de 13 resultados, a 732,70 pesetas cada uno.

### EL BOLETO DE LA PROXIMA JORNADA

El próximo domingo, día 12, se celebrará la jornada 33.ª de apuestas. El boleto contiene los siguientes partidos:

Gerona-Tarrasa.  
Caudal-Santander.  
Gijón-Alavés.  
Ferrol-Leonesa.  
Logroñés-Oviedo.  
Sabadell-La Felguera.  
Tenerife-Jerez.  
San Fernando-Córdoba.  
Hércules-España Algeciras.  
Murcia-Badajoz.  
Extremadura-Betis.

Atlético Ceuta-Alicante.  
Puente Genil-Mestalla.  
Granada-Cádiz.

## Siete jinetes españoles en el Concurso Hípico de Lisboa

LISBOA.—Con el fin de dar a conocer los detalles de la organización del XLVI Concurso Hípico Internacional, la Sociedad Hípica Portuguesa ha celebrado una reunión con la Prensa lisboeta.

Octavio da Silveira, directivo de la Sociedad, manifestó que el concurso se celebrará del 12 al 19 del mes actual, con la participación de jinetes de España, Brasil, Alemania, Gran Bretaña y Portugal.

Por lo que respecta a la participación española, da Silveira dijo que el comandante Domínguez Manjou, capitán Alonso Martín, comandante Espinosa de los Monteros, teniente Pérez Seoane, comandante López del Hierro, Carlos Figueroa y López Quesada serán los jinetes de dicha nacionalidad que estarán presentes en el concurso. (A.M.)



En "Faustina", Fernando Fernán Gómez sienta plaza de diablo



El pelirrojo Fernán Gómez ha ganado la popularidad a través de una larga serie de películas en las que le tocó realzar con su talento y su finísima personalidad los personajes más variados. Nunca, sin embargo, consiguió un papel tan difícil y «tentador» — valga el apóspito— como el de «Faustina», donde incorpora a un diablo auténtico, un diablo, eso sí, de Segunda División, que cayó de patitas en el infierno por culpa de una mujer... a la que luego tie-

ne que volver a afrontar en la tierra como ángel malo... El extraordinario actor realiza en este complejo cometido una labor tan pasmosa que bien puede afirmarse que María Félix, su oponente, no tuvo enfrente un comediante de tal categoría. «Faustina», realizada por José Luis Sáenz de Heredia para Chapalo Films y distribuida por Suevia Films-Cesáreo González, está filmada en bellísimo eastmancolor y constituye una de las máximas atracciones de la temporada de estrenos.

SI CONTRA TI VIENE UN  
DIABLO, ¡AFRONTALO, SI  
PUEDES! PERO... SI VES VE-  
NIR CONTRA TI UNA MUJER  
HERMOSA, ¡ECHATE A LA  
CUNETA DE PRISA!



MARIA FELIX  
F. FERNAN GOMEZ  
CONRADO S. MARTIN  
FERNANDO REY  
ELISA MONTÉS

EASTMANCOLOR  
**Faustina**

ESCRITA Y DIRIGIDA POR  
JOSE LUIS SAENZ DE HEREDIA

PRODUCIDA POR CHAPALO FILMS para SUEVIA FILMS-CESAREO GONZALEZ

UNA FARSA DE INGENIO Y  
HUMOR ENDIABLADAMENTE  
TE DIVERTIDA

**PALACIO de la MUSICA**



ROSA CARMINA · HANITA HALLAN · LUIS PEÑA · BIBY JHONS ·

CAMARA ALFREDO FRAILE



**CINE**

**TEATROS**

**LOS TEMIBLES  
"HUK"  
EN ACCION**

«HUK: GRITO DE MUERTE». LA HISTORIA DE LOS MAS VIOLENTOS GUERRILLEROS QUE SE HAN CONOCIDO: LOS GUERRILLEROS DEL TERROR

Dirigida por Jhon Barnell, interpretada por George Montgomery y Mona Freeman y realizada en maravilloso eastmancolor, Procines se dispone a darnos a conocer esta magnífica película de aventuras titulada «Huk: grito de muerte», que estamos seguros causará sensación entre los amantes de este tipo de cinematografía. En esta extraordinaria producción aparece George Montgomery con una nueva personalidad: su transformación de un joven cínico, sin otras

preocupaciones que vender la hacienda y regresar a América para llevar una vida holgada, en un hombre honradamente patriota que se dedica a defender su patria de adopción contra la amenaza de los «Huk»; es una obra maestra de caracterización. La acción transcurre en Filipinas y asistimos a la sangrienta actuación de los «huk». Un océano en llamas, un espectáculo único, que parece arrancado a la fantasía más que creado por el hombre.



Ante la próxima llegada del Circo Americano

Comenzaron las obras de explanación para instalar el mismo en la avenida del Generalísimo. Más de ocho mil metros cuadrados de terreno precisa este año para su completa instalación el famoso Circo Americano, que llega a Madrid para presentar en la capital de España el más sorprendente y sensacional programa que hasta ahora pudo registrar la historia de los grandes circos ambulantes. A ritmo acelerado comenzaron las obras de explanación y acondicionamiento en los solares que existen en la avenida del Generalísimo, a continuación de los Nuevos Ministerios, donde será instalado este gigante del espectáculo. Es lugar que reúne las mejores condiciones de acceso y que permite un cómodo desplazamiento hasta el mismo desde cualquier punto de Madrid. Mas de quince mil bombillas alumbrarán con profusión este recinto, quedando así convertido, como por arte de magia, en una verdadera fiesta de la luz. La inauguración del Circo Americano ha quedado fijada para el próximo sábado, día 11.

Zarzuela de calidad en Madrid

Suspendiendo su triunfal actuación por España, se rumorea que en la semana de San Isidro se presentará en Madrid la más extraordinaria compañía de zarzuela que se ha formado en los últimos tiempos.

Su denominación es la de Artistas Líricos.

Forman sus cuadros de cantantes, que dirige el gran Eladio Cuevas, y en la orquesta el maestro Palos, los barítonos Antón Navarro, Juan Gual y Alfonso Trias; los tenores Calpe, Gallar y Castelló y las tiples María Francisca Caballer, Finita Gessa, Purita Jiménez, Conchita Panadés y María Teresa Pelló, con el bajo Ramón Alonso.

## PROGRAMAS

## EL DOCUMENTO HUMANO

más estremecedor de nuestra época: «EL DIARIO DE ANA FRANK». Todos los días tarde y noche. Teatro Español.

## ORQUESTA FILARMÓNICA DE DRESDEN

Director: Heinz Bongartz. Mañana, 7 tarde, concierto despedido Madrid. Palacio Música. «Romeo y Julieta», «Sinfonía Patética», Tchaikovsky; «Sexta Sinfonía», Schostakowitsch (estreno); «Pájaro fuego» (suite completa), Stravinsky.

## «EL DIARIO DE ANA FRANK»

Una obra impregnada de humor de ternura, de dramatismo, de emoción. Gran éxito tarde y noche en el Teatro Español.

## TEATRO

**ALBENIZ.**—7 y 11: Últimos días de Río Magdalena (Opereta de Alfonso Paso, Roberto Carpio y maestro Parada), con Tomás Álvarez, Josefina Canales, Alfonso Goda, Régulo Ramírez, Rosy de Valenzuela y la colaboración de Luisa de Córdoba.

**ALCAZAR.**—(Revistas Casal-Andrés.) 7 y 11: El cosaco y el rajá. Un alarde de diversión y suntuosidad! 150 bellezas en escena!

**CALDERON.**—(393133.) 11: Presentación de Angellillo con La Venta de los Toreros, de Quintero, León y Quiroga.

**CIRCO PRICE.**—(216319.) 7, 11: Circuitos Carcelle presenta: ¡Jalea... y Jalea! (Variedades y Circo). Deslumbrante Pantomima Acuática (300.000 litros de agua en la pista). Marija Lozano, Josecito II (El Ruiseñor de España), Fernando Vargas, Ana María Moya y Emi Bonilla, Jao Ping, Elena Omar, Pepín León, María Ángela, Los Llaneros, Hermanos Galiano, Emi, Ghoty, Cañamón, etc. 80 maravillosos artistas. ¡Es la feria multicolor de la luz, de la fantasía y del humor. (Despáchase para tres días).

**COMEDIA.**—(Cia. Alberto Glosas.) 7 y 11: Una muchachita de Valladolid de Joaquín Calvo Sotelo (Sensacional éxito).

**COMICO.**—(Cia. Pastora Peña, con C. Lemos y A. Prieto.) 7, 11: Té y simpatía (de Robert A. Anderson). ¡Una obra de polémica!

**ESLAVA.**—Arenal, 11. (311964.) Próximo viernes, 7 y 10:45: Inauguración oficial con La Celestina (de Rojas), Irene López Heredia, María Dolores Pradera, José María Rode-

ro y la colaboración especial de Guillermo Marín, Director: Luis Escobar.

**ESPAÑOL.**—(Compañía titular, Director: José Tamayo.) 7 tarde y 11 noche: El diario de Ana Frank. Principales intérpretes: Luis Frenches, Ana María Noé, Manuel Díaz González, Milagros Leal, José Godófer, Ramón Elías y la presentación de Berta Riaza en el papel d Ana Frank.

**FUENCARRAL.**—7 y 11: Cía. revis. tas Colada con: ¡Ay, qué local! Gracia Imperio, Luis Cuenca y Pedro Peña.

**INFANTA ISABEL.**—7 y 11: Carlota. Lo más divertido y apasionante de Mihura (por Isabel Garcés y Cía. titular). ¡Éxito colosal!

**LARA.**—7, 11: ¿Dónde vas, Alfonso XII? (de Juan Membrives y Cía. titular) Éxito clamoroso. Tolerada 151 y 152 representaciones.

**LATINA.**—7 y 11: Marifé de Triana. La Emperadora (Tona Radely, Paco de Ronda y Naranjito).

**MADRID.**—(215694.) 7, 11: Producción: Sala-Sanchis presenta la superproducción Fuentes de amor, con la gran atracción Dancing

**MARAVILLAS.**—7, 11: Celia Gómez Waters (Aguas Danzantes) Venta anticipada

en: El águila de fuego (848 representaciones), 4 últimas semanas. 30 pesetas butaca. Venta anticipada.

**MARIA GUERRERO.**—(317694.) 7 y 11: Los pobrecitos, de Alfonso Paso. Dirección: Claudi, de la Torre. Última semana.

**MARTIN.**—(Revistas Muñoz Román.) 7, 11: La chacha Rodríguez y su padre. (Protagonista Queta Claver). El éxito sensacional de la temporada.

**RECOLETOS.**—(CALVO SOTELO, 16 269878.) 7 y 11: Enrique Diosdado y Mary Carrillo en: Fuera es de noche (de Luis Escobar), con Cándida Losada, 89 y 90 representaciones.

**REINA VICTORIA.**—(Lili Muñati.) 7, 11: Yo no soy celosa ¡Mucha risa!

**ZARZUELA.**—(214341.) Éxito apoteósico de Antonio con su ballet español. Hoy, tarde y noche. Último día de actuación.

**ZARZUELA.**—(214341.) Opera italiana. Calendario de representaciones: Jueves 9, 10,45 noche: Aida; viernes 10, 10,45 noche: Gran Gala: L'Elisir D'Amore. Sábado 11, 10,45 noche: Il Trovatore. Martes 14, 10,45 noche: Il Barbiere di Siviglia. Jueves 16, 10,45 noche: La Bohème. Localidades sin aumento para todas las funciones.

## CINE

**ALBA.**—(270785.) Reformado, selecto. Continúa 10 mañana: La luz brilló dos veces. Los aristócratas.

**ARGUELLES.**—Continúa 5: El enigma de un diario.

**AVENIDA.**—(217571.) 7, 11: Zarak (cinemascope, technicolor; Víctor Mature Anita Ekberg). ¡Grandiosa, espectacular, incomparable! Tolerada. 3.ª semana.

**AYALA.**—5: Niebla en el alma y el valle de la venganza.

**BARCELO.**—7, 11: El enigma de un diario.

**BEATRIZ.**—5: Un caballero andaluz (Carmen Sevilla, Jorge Mistral). Locura de amor (Aurora Bautista). Apatas.

**B. ARTES.**—5: Si Versalles pudiese hablar (eastmancolor). Pases: 5, 7, 9, 11.

**BENLÍURE.**—(Alcalá, 106, esquina Fernán González, Tel. 362450.)

7, 11: Trapecio (technicolor; Gina Lollobrigida, Burt Lancaster). Cinemascope.

**BILBAO.**—5: Si Versalles pudiese hablar. (Eastmancolor.) Pases: 5, 7, 9, 11.

**CALLAO.**—7, 11: French Can-Can (Jean Gabin, Françoise Arnoul, María Félix). Technicolor. 3.ª semana.

**CAPITOL.**—6,45, 10,45: Las diabólicas (la obra maestra del «suspense»).

**CARLOS III.**—(350002.) 7, 11: La viadora (Arlene Dahl, Phil Carey, Herbert Marshall). Superproducción americana modernísima. ¡Impresionante! Magnífica!

**CARRETAS.**—10 mañana: Vuelo 971 y la importancia de llamarse Ernesto. (Tolerado.)

**COLISEUM.**—7, 11: Un film sensacional: ¿Con quién andan nuestras hijas? En maravilloso eastmancolor. 7.ª semana.

**CRISTAL.**—(345107.) Confortable. continua: Ensayo dramático, Lola Torbellino.

**CHUECA.**—5: La princesa de Eboli (cinemascope technicolor). Las maniobras del amor.

**FIGARO.**—4: El matrimonio (ferranicolor, Silvana Pampanini, Vittorio de Sica). Herencia contra reloj (Peggy Cummings).

**GONG.**—Continúa 5: Travesía de París (Jean Gabin).

**GRAN VÍA.**—7, 11: Trampa de acero (Joseph Cotten, Teresa Wright).

**IDEAL.**—Continúa 5: Trapecio (Burt Lancaster, Gina Lollobrigida). Technicolor, cinemascope. 3.ª semana. Pases: 5, 7, 9, 11.

**IMPERIAL.**—10: Tirma (Silvana Pampanini). Las maniobras del amor (Michele Morgan, Gerard Philippe). Ambas technicolor.

**LIDO.**—5: Astucia de mujer. Si Versalles pudiese hablar (eastmancolor).

**LOPE DE VEGA.**—(472011.) 7, 11: La dama y el vagabundo (Walt Disney). Cinemascope, technicolor. Tolerada. Tercera semana.

**LUCHANA.**—7, 11: Trapecio (technicolor; Gina Lollobrigida, Burt Lancaster). Cinemascope.

**MONTERA.**—(211063.) 10: Los últimos cinco minutos. Susana y yo (eastmancolor).

**MONUMENTAL CINEMA.**—Continúa 5: El millonario y la panadera y el emperador (Romy Schneider). Autorizadas.

**MUÑOZ SECA.**—(219047.) Continúa 11 a 6, numeradas 7, 11: La melodía misteriosa. (Estreno).

**ODEON.**—5: La chica del barrio. Si Versalles pudiese hablar (eastmancolor).

**PALACIO DE LA MUSICA.**—7, 11: Quíreme con música. Agfa-color.

**PALACIO DE LA PRENSA.**—7, 11: Miguel Strogoff (cinemascope; Curd Jurgens, Genevieve Page). ¡Obra definitiva del cine de acción! Tolerada.

**PAZ.**—7, 11: Un fantasma llamado amor (tolerada, estreno figurado).

**PELAYO.**—(Pdez. de los Ríos, 79.) (238618.) Reformado. Continúa 4: El hundimiento del «Titanic», Giuliano.

**PRINCESA.**—7, 11: Si Versalles pudiese hablar (eastmancolor).

**PROGRESO.**—7, 11: Travesía de París (Jean Gabin, Bourvil).

**PROYECCIONES.**—7, 11: Travesía de París (Jean Gabin).

**QUEVEDO.**—(231718.) Selecto, confortable, económico: Mamá es mi rival, Calle Mayor.

**REX.**—(Teléfono 471237.) Continúa de 11 a 6, numerada 7 y 11: Melodía misteriosa. (Estreno.)

**RIALTO.**—7, 11: El último cuplé (Sara Montiel, Armando Calvo). Eastmancolor, panorámica.

**ROXY «A».**—(371611.) 7, 11: La viadora (Arlene Dahl-Phil Carey, Herbert Marshall). Superproducción americana modernísima. ¡Impresionante! Magnífica!

**ROXY «B».**—(371612.) 7, 11: Miguel Strogoff (cinemascope, Curd Jurgens-Genevieve Page). ¡Una obra maestra del cine de acción! Tolerada.

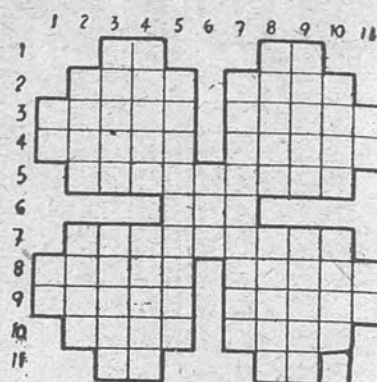
**SAN CARLOS.**—5: Odio, amor y castigo. Duelo de razas (technicolor, Dana Andrews, Kim Smith).

**SAN MIGUEL.**—7, 11: Enigma de un diario (Larry Parks, Constance Smith).

**SOL.**—10 mañana: Simba (technicolor). Navidades blancas (technicolor; Danny Kaye, Bing Crosby). Tolerado.

## PASATIEMPOS

Por K. B. ZAS  
CRUCIGRAMA



Horizontales y verticales. — 1. Voz de mando. Forma del pronombre. — 2. Resonancias. Tostad. — 3. Acomete. Muro. — 4. Ayuntamiento de la provincia de Pontevedra. Cierta árbol. — 5. Derramabesele. — 6. De esta manera. — 7. Causas pasión. — 8. Atrévete. Mujer próxima a casarse. — 9. Al revés, ciertas monedas. Acierta. — 10. Entréguese al revés, constelación. plural. — 11. Nota musical. Símbolo del samario.

## SOLUCION AL CRUCIGRAMA ANTERIOR

- 1.—Is. Pi.
- 2.—Isas. Cazo.
- 3.—Safom Casas.
- 4.—Solicitar.
- 5.—Militar.
- 6.—Cical.
- 7.—Citanos.
- 8.—Catálogos.
- 9.—Pasar. Sotas.
- 10.—Izar Sama.
- 11.—Os Sa.

**TIVOLI.**—5: Complementos en color y La pradera (technicolor; Walt Disney). Tolerada.

**UNIVERSAL CINEMA.**—7, 11: Enigma de un diario (Larry Parks, Constance Smith).

**VERGARA.**—5: Si Versalles pudiese hablar (eastmancolor). Pases: 5, 7, 9, 11.

**FRONTON RECOLETOS.**—5,15: Zubielqui-Sarasola II, Durán-Quintana III; Begoñes V-Alsúa, Ituarte II-Zarandona. Antes, otro a remonte.

**TEYMA.**—Dos orquestas. Grandes atracciones, con Rosita Ferrer, Samy Brothers.

AYUNTAMIENTO DE MADRID  
SECRETARIA GENERAL

El día 14 del actual, a la una de la tarde, termina el plazo de presentación de proposiciones para licitar en el concurso de obras de instalación de alumbrado en la calle Felipe IV.—Presupuesto de contrata, 411.836,86 ptas.

El acto de apertura de plicas tendrá lugar el día siguiente hábil, a las trece horas, en el Patio de Cristales de la Primera Casa Consistorial.

Los pliegos de condiciones y demás antecedentes pueden examinarse todos los días hábiles, de diez de la mañana a una de la tarde, en el Negociado de Subastas.

Las proposiciones serán presentadas en la dependencia que se indica hasta el día y hora señalados.

Madrid, 7 de mayo de 1957.—El Secretario General, Juan José Fernández-Villa y Dorbe.

## EDICTO

Por el presente, y a los efectos prevenidos en el artículo 2.042 y concordantes de la ley de Enjuiciamiento Civil, se hace saber que en este Juzgado de Primera Instancia número doce, y a nombre de doña Rosalía López Martínez, se ha promovido expediente sobre declaración de fallecimiento de su esposo, don Daniel García-Puente Torres, natural de Toledo, hijo de Luis y de Daniela, vecino que fué de esta capital, y que se ausentó de esta capital en el año mil novecientos treinta y seis, trasladándose a Francia, no volviendo a tener noticias de su paradero desde el año mil novecientos cuarenta.

Madrid, dieciséis de abril de 1957.—El Secretario (firma ilegible).—V.º B.º: El Juez de 1.ª Instancia núm. 12 (firma ilegible).

## SECCION DE ANUNCIOS TELEGRAFICOS

TARIFA: 1.50 PESETAS CADA PALABRA

## AGENCIAS

**GESTION Arenal.** 1. Pa-saportes rápidos. Documento de identidad. Censales legalizaciones.

## ALQUILERES

**ALQUILANSE** máquinas fotográficas, Juan Olías, 45, 3.ª dcha. Tar-des.

## AUTOMOVILES

**ESCUELA «España».** Enseñanza conducción automoviles, garantizada. Carnets, Alfonso XII número 58.

**APRENDER.** aprender, en Callao

**ENSEÑAR.** enseñar, en Callao

**CALLAO** enseña conducir «Fiat 1.900», «Seat 1.400», «Fiat 1.100», «Peugeot 203», «Renault 4-4», «Omibus» primera. Tramitamos carnet. Pre-ciados, 23.

## CONSULTAS

**CLINICA** antivenera. Fuencarral, 6. Blemor-rigia impotencia, fimosi-s (9.259.)

## COMPRAS

**NINGUN ARTICULO** USADO PODRA VEN- DERSE SEGUN LO DISPUESTO EN LA LEGISLACION VI- GENTE A MAYOR PRECIO DEL 80 POR 100 DEL SEÑALADO EN LA TASA

**COMPRO** toda clase de muebles, objetos, men- uencias, libros, buhardi- llas, etc. Tel 269574

## DIBUJANTES

**SE hacen dibujos publi- citarios** Viriato, 11. Telé- fono 241429 Alvarez

## HIPOTECAS

**HIPOTECAS** 24 horas. Me- rino Fuencarral, 23

## HUESPEDES

**COMPLETA** 50, cuatro- cinco amigos. Calle San Lorenzo, 11. Segundo iz- quierda.

## MUEBLES

**CAMAS** metálicas, coicho- nes gomespuma descanso

perfecto Fábrica Bra- vo Murillo 52. Luca Tena 2

**MUEBLES** Gamio: «EL AMO». San Mateo, 3. Barquillo, 27. Grandes Facilidades.

## PATENTES

**OFRECESE** licencia explo- tación patente 208735. «Procedimiento fabrica- ción obtención producto químico para mezclar con Cut-Bac». Dirigirse Registro Propiedad In- dustrial. Agentes Rodri- guez Rivas. Avenida Jo- sé Antonio, 7.

**OFRECESE** licencia explo- tación modelo Utilidad 25.161. «Escala univer- sal para medición, con- fección transporte toda clase planos, cartas ma- rinas, mapas». Dirigirse Registro Propiedad In- dustrial. Agentes Rodri- guez Rivas. Avenida Jo- sé Antonio, 7.

## RADIOS

**RADIOS** 24 plazas, sin en- trada ni fiador. Helios Radio. San Bernardo, 42 314851.

## RELOJES

**ROXY.** Prima finísimo ga- rantía absoluta.

## TRABAJO

## OFICINA DE COLOCACION

La ley de 10 de fe- brero de 1943 sobre co- locación determina que Empresas y patronos e- tán obligados a soli- citar de la Oficina de Colocación el personal que necesitan y que los obreros en paro deben inscribirse en dicha Oficina, sancionándose el incumplimiento de tales obligaciones con multas de 5 a 1.000 pesetas.

En consecuencia, to- da inserción de anun- cio en esta Sección está condicionada a la previa autorización de la citada Oficina de Colocación (avenida José Antonio, 69, 5.ª planta, C. N. S.).

## OFERTAS

**PRECISAMOS** oficiales cerrajerías. Moquetas, 17. Tetuán. (3.161.)

## VENTAS

**REGISTRADORAS.** Com- praventa. Abonos eco- nómicos. Libertad, 14. VENDO precioso trajo- equipo comunión niña impecable. 351970.

